



Inter-Parliamentary Union
For democracy. For everyone.

الجمعية العامة الـ148 للاتحاد البرلماني الدولي

جنيف، 23-27 آذار/مارس 2024

C-II/148/DR-am
20 آذار/مارس 2024

اللجنة الدائمة
للتنمية المستدامة

الشراكات من أجل العمل المناخي: تعزيز الوصول إلى طاقة صديقة للبيئة بتكلفة ميسورة، وضمان الابتكار، والمسؤولية والإنصاف

التعديلات على مشروع القرار مقدمة ضمن المهمل القانونية من قبل وفود أرمينيا، ومملكة البحرين، وبلجيكا، وكندا، وتشيلي، والصين، وكوبا، وجمهورية التشيك، وألمانيا، والهند، وإندونيسيا، والجمهورية الإسلامية الإيرانية، واليابان، وكينيا، وماليزيا، وهولندا، ونيكاراغوا، وباكستان، وجمهورية كوريا، وروسيا الاتحادية، وجنوب إفريقيا، والسويد، وسويسرا، وتايلاند، وتركيا، وأوكرانيا، ورئيس مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي

العنوان

يتم تغيير العنوان ليصبح كالتالي:

الشراكات من أجل العمل المناخي: تعزيز خفض انبعاثات الميثان، وتعزيز الوصول إلى طاقة صديقة للبيئة بتكلفة ميسورة، وضمان الابتكار، والمسؤولية والإنصاف باعتبارها أسرع الطرق للتصدي لتغير المناخ على المدى القصير (رئيس مجموعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي)



الديباجة

الفقرة 1 من الديباجة

تعديل لتصبح كالتالي:

(1) إذ تشير إلى أهداف اتفاق باريس لتعزيز الاستجابة العالمية لتغير المناخ، ونتائج مؤتمرات الأمم المتحدة لتغير المناخ (مؤتمر الأطراف)، التي تؤكد الحاجة الملحة إلى إجراء تخفيضات فورية وعميقة وسريعة ومستدامة في الاحتباس الحراري العالمي وانبعاثات غازات الدفيئة في جميع القطاعات ذات الصلة، بما في ذلك من خلال زيادة استخدام الطاقة المنخفضة الانبعاثات والطاقة المتجددة، وشراكات التحول العادل للطاقة، وغيرها من الإجراءات التعاونية في ضوء الظروف الوطنية لتعزيز الاستجابة العالمية للتهديد الذي يشكله تغير المناخ في سياق التنمية المستدامة والجهود الرامية إلى القضاء على الفقر،

(الصين)

تعديل لتصبح كالتالي:

(1) إذ تشير إلى أهداف اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ واتفاق باريس لتعزيز الاستجابة العالمية لتغير المناخ، ونتائج مؤتمرات الأمم المتحدة لتغير المناخ (مؤتمر الأطراف)، التي تؤكد الحاجة الملحة إلى إجراء تخفيضات فورية وعميقة وسريعة ومستدامة في الاحتباس الحراري العالمي وانبعاثات غازات الدفيئة في جميع القطاعات ذات الصلة، بناء على الوسائل المتاحة للتنفيذ، بما في ذلك من خلال زيادة استخدام الطاقة المنخفضة الانبعاثات والطاقة المتجددة، وشراكات التحول العادل للطاقة، وغيرها من الإجراءات التعاونية حسب الاقتضاء في ضوء الظروف الوطنية،

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(1) إذ تشير إلى أهداف اتفاق باريس لتعزيز الاستجابة العالمية لتغير المناخ، ونتائج مؤتمرات الأمم المتحدة لتغير المناخ (مؤتمر الأطراف)، التي تؤكد ~~وإذ تعترف~~ بالحاجة الملحة إلى إجراء تخفيضات فورية وعميقة وسريعة ومستدامة في انبعاثات غازات الدفيئة العالمية في جميع القطاعات ذات الصلة، بما في ذلك من خلال زيادة استخدام الطاقة المنخفضة الانبعاثات والطاقة المتجددة، وشراكات التحول العادل للطاقة، وغيرها من الإجراءات التعاونية في ضوء الظروف الوطنية،

(روسيا الاتحادية)

تعدل لتصبح كالتالي:

(1) إذ تشير إلى أهداف اتفاق باريس لتعزيز الاستجابة العالمية لتغير المناخ، ونتائج مؤتمرات الأمم المتحدة لتغير المناخ (مؤتمر الأطراف)، التي تؤكد الحاجة الملحة إلى إجراء تخفيضات فورية وعميقة وسريعة ومستدامة في الاحتباس الحراري العالمي وانبعاثات غازات الدفيئة في جميع القطاعات ذات الصلة، بما في ذلك من خلال زيادة استخدام الطاقة المنخفضة الانبعاثات والطاقة المتجددة، وشراكات التحول العادل للطاقة، وغيرها من الإجراءات المتعددة المستويات والتعاونية في ضوء الظروف الوطنية،

(بلجيكا)

تعدل لتصبح كالتالي:

(1) إذ تشير إلى أهداف اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ واتفاق باريس الخاص بها لتحرير الاستجابة العالمية لتغير المناخ، ونتائج مؤتمرات الأمم المتحدة لتغير المناخ (مؤتمر الأطراف)، التي تؤكد الحاجة الملحة إلى إجراء تخفيضات فورية وعميقة وسريعة ومستدامة في الاحتباس الحراري العالمي وانبعاثات غازات الدفيئة في جميع القطاعات ذات الصلة، بما في ذلك من خلال زيادة استخدام الطاقة المنخفضة الانبعاثات والطاقة المتجددة، وشراكات التحول العادل للطاقة، وغيرها من الإجراءات التعاونية في ضوء الظروف الوطنية،

(كوبا)

تعدل لتصبح كالتالي:

(1) إذ تشير إلى أهداف اتفاق باريس واتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ لتعزيز الاستجابة العالمية لتغير المناخ، ونتائج مؤتمرات الأمم المتحدة لتغير المناخ (مؤتمر الأطراف)، التي تؤكد الحاجة الملحة إلى إجراء تخفيضات فورية وعميقة وسريعة ومستدامة في الاحتباس الحراري العالمي وانبعاثات غازات الدفيئة في جميع القطاعات ذات الصلة، بما في ذلك من خلال زيادة استخدام الطاقة المنخفضة الانبعاثات والطاقة المتجددة، وشراكات التحول العادل للطاقة، وغيرها من الإجراءات التعاونية في ضوء استناداً إلى مبادئ الإنصاف والمسؤوليات المشتركة ولكن المتباينة وقدرات كل من الظروف الوطنية،

(باكستان)

تعديل لتصبح كالتالي:

(1) إذ تشير إلى أهداف اتفاق باريس لتعزيز الاستجابة العالمية لتغير المناخ، والهدف رقم 7 من أهداف التنمية المستدامة المتمثل في تعزيز التعاون الدولي لتيسير الحصول على بحوث وتكنولوجيا الطاقة النظيفة، بما في ذلك الطاقة المتجددة، وكذلك نتائج مؤتمرات الأمم المتحدة لتغير المناخ (مؤتمر الأطراف)، التي تؤكد الحاجة الملحة إلى إجراء تخفيضات فورية وعميقة وسريعة ومستدامة في الاحتباس الحراري العالمي وانبعاثات غازات الدفيئة في جميع القطاعات ذات الصلة، بما في ذلك من خلال زيادة استخدام الطاقة المنخفضة الانبعاثات والطاقة المتجددة، وشراكات التحول العادل للطاقة، وغيرها من الإجراءات التعاونية في ضوء الظروف الوطنية،

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(1) إذ تشير إلى أهداف اتفاق باريس لتعزيز الاستجابة العالمية لتغير لأزمة المناخ، ونتائج مؤتمرات الدول الأطراف مؤتمرات الأمم المتحدة لتغير المناخ في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ (مؤتمر الأطراف)، التي تؤكد الحاجة الملحة إلى إجراء تخفيضات فورية وعميقة وسريعة ومستدامة في الاحتباس الحراري العالمي وانبعاثات غازات الدفيئة تماشياً مع مسارات 1.5 درجة مئوية في جميع القطاعات ذات الصلة، بما في ذلك من خلال زيادة استخدام الطاقة المنخفضة الانبعاثات والطاقة المتجددة، وشراكات التحول العادل للطاقة، وغيرها من الإجراءات التعاونية في ضوء الظروف الوطنية،

(ألمانيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(1) إذ تشير إلى أهداف اتفاق باريس لتعزيز الاستجابة العالمية لتغير المناخ، ونتائج مؤتمرات الأمم المتحدة لتغير المناخ (مؤتمر الأطراف)، التي تؤكد الحاجة الملحة إلى إجراء تخفيضات فورية وعميقة وسريعة ومستدامة في الاحتباس الحراري العالمي وانبعاثات غازات الدفيئة في جميع القطاعات ذات الصلة، بما في ذلك من خلال زيادة استخدام الطاقة المنخفضة الانبعاثات والطاقة المتجددة وطاقة خالية من الوقود الأحفوري، وشراكات التحول العادل للطاقة، وغيرها من الإجراءات التعاونية في ضوء الظروف الوطنية،

(السويد)

تعديل لتصبح كالتالي:

(1) إذ تشير إلى أهداف اتفاق باريس لتعزيز الاستجابة العالمية لتغير المناخ، ونتائج مؤتمرات الأمم المتحدة لتغير المناخ (مؤتمر الأطراف)، التي تؤكد الحاجة الملحة إلى إجراء تخفيضات فورية وعميقة وسريعة ومستدامة في الاحتباس الحراري العالمي وانبعاثات غازات الدفيئة في جميع القطاعات ذات الصلة، بما في ذلك من خلال تحويل أنظمة الطاقة بعيداً عن الوقود الأحفوري، وزيادة استخدام الطاقة المنخفضة الانبعاثات والطاقة المتجددة، وشراكات التحول العادل للطاقة، وغيرها من الإجراءات التعاونية في ضوء الظروف الوطنية،

(سويسرا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(1) إذ تشير إلى أهداف اتفاق باريس لتعزيز الاستجابة العالمية لتغير المناخ، وتقلب المناخ، ونتائج مؤتمرات الأمم المتحدة لتغير المناخ (مؤتمر الأطراف)، التي تؤكد الحاجة الملحة إلى إجراء تخفيضات فورية وعميقة وسريعة ومستدامة في الاحتباس الحراري العالمي وانبعاثات غازات الدفيئة في جميع القطاعات ذات الصلة، بما في ذلك من خلال زيادة استخدام الطاقة المنخفضة الانبعاثات والطاقة المتجددة، وشركات وتحالفات التحول العادل للطاقة، وغيرها من الإجراءات التعاونية في ضوء الظروف الوطنية،

(نيكاراغوا)

الفقرة 1 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 1 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(1 مكررة) واستناداً إلى تنوع أهداف التنمية المستدامة وعدم قابليتها للتجزئة، ولهذا الغرض اعتمد اتفاق باريس، والحاجة إلى ضمان التوازن بين تحقيق الأهداف البيئية وغيرها من الأهداف في ما يتعلق بالتنمية الاجتماعية – الاقتصادية وحماية البيئة، وكذلك حقوق البرلمان والحكومات في اختيار أهدافها الوطنية وطرق تحقيقها بصورة مستقلة،

(روسيا الاتحادية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(3) *وإذ تلاحظ أهمية تعزيز الشراكات التحالفات بين جميع البلدان والبرلمانات والمؤسسات العامة والخاصة (الحكومية وغير الحكومية والبرلمانية الدولية) المعنية بمكافحة تغير المناخ، وأنه بدون هذا التعاون، ستكون آثار تغير المناخ أمراً لا مفر منه وأهمية اتخاذ إجراءات عاجلة لاسترداد وإصلاح الخسائر والأضرار في مواجهة آثار تغير المناخ وتقلب المناخ،*

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(3) *وإذ تلاحظ أهمية تعزيز الشراكات بين جميع البلدان والبرلمانات والمؤسسات (الحكومية وغير الحكومية والبرلمانية الدولية) والمجتمعات المدنية المعنية بمكافحة تغير المناخ، وأنه بدون هذا التعاون، ستكون آثار تغير المناخ أمراً لا مفر منه،*

(سويسرا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(3) *وإذ تلاحظ أهمية تعزيز الشراكات بين جميع البلدان والبرلمانات والمؤسسات (الحكومية وغير الحكومية والبرلمانية الدولية) المعنية بمكافحة تغير المناخ، وأنه بدون هذا التعاون لتيسير العمل المناخي، ستكون آثار تغير المناخ أمراً لا مفر منه،*

(السويد)

تعديل لتصبح كالتالي:

(3) *وإذ تلاحظ أهمية تعزيز الشراكات بين جميع البلدان والبرلمانات والمؤسسات (الحكومية وغير الحكومية والبرلمانية الدولية) المعنية بمكافحة تغير المناخ، وأنه بدون هذا التعاون، ستكون آثار تغير المناخ أمراً لا مفر منه أشد ضرراً،*

(باكستان)

تعدل لتصبح كالتالي:

(3) وإذ تلاحظ أهمية تعزيز الشراكات بين جميع البلدان والبرلمانات والمؤسسات (الحكومية وغير الحكومية والبرلمانية الدولية) المعنية بمكافحة تغير المناخ، وأنه بدون هذا التعاون، ستكون آثار تغير المناخ أمراً لا مفر منه على جميع الأصعدة،

(بلجيكا)

الفقرة 3 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 3 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(3 مكررة) وإذ تشجع على إدماج المعارف والمشاركة من المجتمعات المحلية، بما فيها الشباب والنساء، والشعوب الأصلية في وضع وتنفيذ حلول للطاقة الصديقة للبيئة بأسعار معقولة، مع الاعتراف بمساهماتها القيمة في العمل المناخي الفعال والحصول على الطاقة المستدامة،

(جنوب إفريقيا)

الفقرة 4 من الديباجة

تعدل لتصبح كالتالي:

(4) وإذ تدرك باتفاق دولة الإمارات العربية المتحدة بشأن تغير المناخ في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، والذي يمكن أن يصبح معياراً للشراكات في مجال العمل المناخي من خلال وضع استجابة للتقييم العالمي، ووضع خطة لسد الثغرات في التنفيذ بحلول العام 2030، ودعوة الأطراف إلى التحول بعيداً عن استخدام الوقود الأحفوري للوصول إلى صافي الصفر، ووضع هدف محدد جديد لزيادة قدرة الطاقة المتجددة ثلاث مرات، ومضاعفة معدل تحسين كفاءة استخدام الطاقة بحلول العام 2030، المساهمة في الجهود العالمية، على نحو محدد وطنياً، بما في ذلك عبر الانتقال بعيداً عن الوقود الأحفوري في أنظمة الطاقة بطريقة عادلة، ومنظمة ومنصفة، وتسريع وتيرة التكنولوجيات ذات الانبعاثات الصفرية والمنخفضة، بما في ذلك: تكنولوجيات الطاقة المتجددة والنووية وتكنولوجيات التخفيف والإزالة مثل احتجاز الكربون واستخدامه وتخزينه، لا سيما في القطاعات التي يصعب التخفيف منها، وإنتاج الهيدروجين المنخفض الكربون، مع التسليم بأن الوقود الانتقالي يمكن أن يؤدي دوراً في تيسير انتقال الطاقة مع ضمان أمن الطاقة،

(روسيا الاتحادية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(4) *وإذ تذكّر* باتفاق دولة الإمارات العربية المتحدة بشأن تغيير المناخ في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، والذي يمكن أن يصبح معياراً للشراكات في مجال العمل المناخي من خلال وضع استجابة للتقييم العالمي، ووضع خطة لسد الثغرات في التنفيذ بحلول العام 2030، بما في ذلك الفجوات القائمة قبل العام 2020 في كل من طموح التخفيف والتنفيذ من قبل البلدان الأطراف المتقدمة، ودعوة الأطراف إلى التحول بعيداً عن استخدام الوقود الأحفوري للوصول إلى صافي الصفر، ووضع هدف محدد جديد لزيادة قدرة الطاقة المتجددة ثلاث مرات، ومضاعفة معدل تحسين كفاءة استخدام الطاقة بحلول العام 2030، بناء على وسائل التنفيذ المتاحة،

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(4) *وإذ تذكّر* باتفاق دولة الإمارات العربية المتحدة بشأن تغيير المناخ في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، والذي يمكن أن يصبح معياراً للشراكات في مجال العمل المناخي من خلال وضع استجابة للتقييم العالمي، ووضع خطة لسد الثغرات في التنفيذ بحلول العام 2030، ودعوة الأطراف إلى التحول بعيداً عن استخدام الوقود الأحفوري للوصول إلى صافي الصفر، ووضع هدف محدد جديد لزيادة قدرة الطاقة المتجددة ثلاث مرات، ومضاعفة معدل تحسين كفاءة استخدام الطاقة بحلول العام 2030، *وإذ تدرك* الحاجة الماسة إلى زيادة تمويل التكيف إلى ما هو أبعد من الضعف لتلبية الاحتياجات العاجلة والمتطورة، *وإذ تدعو* البلدان إلى تقديم خطط التكيف الوطنية بحلول العام 2025 وتنفيذها بحلول العام 2030،

(إندونيسيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(4) *وإذ تذكّر* باتفاق دولة الإمارات العربية المتحدة بشأن تغيير المناخ في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، والذي يمكن أن يصبح معياراً للشراكات في مجال العمل المناخي من خلال وضع استجابة للتقييم العالمي، ووضع خطة لسد الثغرات في التنفيذ بحلول العام 2030، ودعوة الأطراف إلى التحول المساهمة في الجهود العالمية، بما في ذلك، مضاعفة قدرة الطاقة المتجددة ثلاث مرات، ومضاعفة معدل تحسينات كفاءة الطاقة بحلول العام 2030 بطريقة محددة وطنياً، والتحول بعيداً عن استخدام الوقود الأحفوري للوصول إلى صافي الصفر، ووضع هدف محدد جديد لزيادة قدرة الطاقة المتجددة ثلاث مرات، ومضاعفة معدل تحسين كفاءة استخدام الطاقة بحلول العام 2030، بطريقة عادلة ومنظمة ومنصفة،

(الصين)

تعدل لتصبح كالتالي:

(4) *وإذ تذكّر* باتفاق دولة الإمارات العربية المتحدة بشأن تغيير المناخ في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، والذي يمكن أن يصبح معياراً للشراكات في مجال العمل المناخي من خلال وضع استجابة للتقييم العالمي، ووضع خطة لسد الثغرات في التنفيذ بحلول العام 2030، ودعوة الأطراف إلى **المساهمة في الجهود العالمية للانتقال بعيداً من الوقود الأحفوري في أنظمة الطاقة بطريقة عادلة ومنظمة ومنصفة،** ~~التحول بعيداً عن استخدام الوقود الأحفوري~~ للوصول إلى صافي الصفر، ~~ووضع هدف محدد جديد~~ لزيادة قدرة الطاقة المتجددة ثلاث مرات، ومضاعفة المعدل السنوي لتحسين كفاءة استخدام الطاقة بحلول العام 2030،

(كوبا)

تعدل لتصبح كالتالي:

(4) *وإذ تذكّر* باتفاق دولة الإمارات العربية المتحدة بشأن تغيير المناخ في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، والذي يمكن أن يصبح معياراً للشراكات في مجال العمل المناخي من خلال وضع استجابة للتقييم العالمي، ووضع خطة لسد الثغرات في التنفيذ بحلول العام 2030، ودعوة الأطراف إلى **التحول بعيداً عن استخدام الوقود الأحفوري للوصول إلى صافي الصفر،** ~~ووضع هدف محدد جديد~~ لزيادة قدرة الطاقة المتجددة ثلاث مرات، ومضاعفة معدل تحسين كفاءة استخدام الطاقة بحلول العام 2030،

(الهند)

تعدل لتصبح كالتالي:

(4) *وإذ تذكّر* باتفاق دولة الإمارات العربية المتحدة بشأن تغيير المناخ في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، والذي يمكن أن يصبح معياراً للشراكات في مجال العمل المناخي من خلال وضع استجابة للتقييم العالمي، ووضع خطة لسد الثغرات في التنفيذ بحلول العام 2030، ودعوة الأطراف إلى **التحول بعيداً عن استخدام الوقود الأحفوري في أنظمة الطاقة بطريقة عادلة ومنظمة ومنصفة، وتسريع وتيرة الإجراءات في هذا العقد الحرج** للوصول إلى صافي الصفر بحلول العام 2050، ووضع هدف محدد جديد لزيادة قدرة الطاقة المتجددة **عالمياً** ثلاث مرات، ومضاعفة معدل تحسين كفاءة استخدام الطاقة العالمي بحلول العام 2030،

(بلجيكا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(4) *وإذ تذكّر* باتفاق دولة الإمارات العربية المتحدة بشأن تغيير المناخ في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، والذي يمكن أن يصبح معياراً للشراكات في مجال العمل المناخي من خلال وضع استجابة للتقييم العالمي، ووضع خطة لسد الثغرات في التنفيذ بحلول العام 2030، ودعوة الأطراف إلى التحول بعيداً عن استخدام الوقود الأحفوري للوصول إلى صافي الصفر، ووضع هدف محدد جديد وزيادة قدرة الطاقة المتجددة ثلاث مرات، ومضاعفة معدل تحسين كفاءة استخدام الطاقة عالمياً بحلول العام 2030،

(اليابان)

تعديل لتصبح كالتالي:

(4) *وإذ تذكّر* باتفاق دولة الإمارات العربية المتحدة بشأن تغيير المناخ في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، والذي يمكن أن يصبح معياراً للشراكات في مجال العمل المناخي من خلال وضع استجابة للتقييم العالمي، ووضع خطة لسد الثغرات في التنفيذ بحلول العام 2030، ودعوة الأطراف إلى التحول بعيداً عن استخدام الوقود الأحفوري بطريقة عادلة ومنظمة ومنصفة للوصول إلى صافي الصفر، ووضع هدف محدد جديد لزيادة قدرة الطاقة المتجددة ثلاث مرات، ومضاعفة معدل تحسين كفاءة استخدام الطاقة بحلول العام 2030،

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(4) *وإذ تذكّر* باتفاق دولة الإمارات العربية المتحدة بشأن تغيير المناخ في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، والذي يمكن أن يصبح معياراً للشراكات في مجال العمل المناخي من خلال وضع استجابة للتقييم العالمي، ووضع خطة لسد الثغرات في التنفيذ بحلول العام 2030، ودعوة الأطراف إلى التحول بعيداً عن استخدام الوقود الأحفوري للوصول إلى صافي الصفر، ووضع هدف محدد جديد لزيادة قدرة الطاقة المتجددة الخالية من الوقود الأحفوري ثلاث مرات، ومضاعفة معدل تحسين كفاءة استخدام الطاقة بحلول العام 2030،

(السويد)

تعديل لتصبح كالتالي:

(4) *وإذ تذكّر* باتفاق دولة الإمارات العربية المتحدة بشأن تغيير المناخ في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، والذي يمكن أن يصبح معياراً للشراكات في مجال العمل المناخي من خلال وضع استجابة للتقييم العالمي، ووضع خطة لسد الثغرات

في التنفيذ بحلول العام 2030، ودعوة الأطراف إلى التحول بعيداً عن استخدام الوقود الأحفوري من دون توقف للوصول إلى صافي الصفر، ووضع هدف محدد جديد لزيادة قدرة الطاقة المتجددة ثلاث مرات، ومضاعفة معدل تحسين كفاءة استخدام الطاقة السنوي العالمي بحلول العام 2030 من المستويات الحالية (أي، من 2% إلى 4%)،
(تركيا)

الفقرة 5 من الديباجة

تعديل لتصبح كالتالي:

(5) وإذ تشير أيضاً إلى الهدف الرئيسي لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ المتمثل في تعزيز السياسات والإجراءات التي تعالج مسألة الحد من انبعاثات غازات الدفيئة للحد من ظاهرة الاحتباس الحراري، تحقيق تثبيت تركيزات غازات الدفيئة في الغلاف الجوي عند مستوى يمنع التدخل البشري الخطير في النظام المناخي،
(كوبا، وألمانيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(5) وإذ تشير أيضاً إلى الهدف الرئيسي المطلق لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ المتمثل في تعزيز السياسات والإجراءات التي تعالج مسألة الحد من انبعاثات غازات الدفيئة للحد من ظاهرة الاحتباس الحراري، تحقيق تثبيت تركيزات غازات الدفيئة في الغلاف الجوي عند مستوى يمنع التدخل البشري الخطير في النظام المناخي،
(تركيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(5) وإذ تشير أيضاً إلى الهدف الرئيسي لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ المتمثل في تعزيز السياسات والإجراءات التي تعالج مسألة الحد من انبعاثات غازات الدفيئة للحد من ظاهرة الاحتباس الحراري، مع ضمان عدم تعرض الإنتاج الغذائي للتهديد وإمكانية استمرار التنمية الاقتصادية بطريقة مستدامة،
(الصين)

تعديل لتصبح كالتالي:

(5) ~~وإذ تشير أيضاً إلى الهدف الرئيسي لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ المتمثل في تعزيز السياسات والإجراءات المتخذة لتحقيق أهداف التكيف ومعالجة تعالج مسألة الحد من انبعاثات غازات الدفيئة للحد من ظاهرة الاحتباس الحراري،~~

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(5) ~~وإذ تشير أيضاً إلى الهدف الرئيسي~~ **الغايات والأهداف** لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ **واتفاق باريس** المتمثل في تعزيز السياسات والإجراءات التي تعالج مسألة الحد من انبعاثات غازات الدفيئة للحد من ظاهرة الاحتباس الحراري،

(اليابان)

الفقرة 6 من الديباجة

تعديل لتصبح كالتالي:

(6) ~~وإذ تضع في اعتبارها أن اتفاق باريس قد وضع آليات وإجراءات حتى تتمكن البلدان من تحديد مساهماتها المحددة وطنياً للحد من انبعاثات غازات الدفيئة وأن غالبية البلدان في جميع أنحاء العالم قد قدمت مساهماتها المحددة وطنياً في كل اجتماع متتالي لمؤتمر الأطراف، وإذ تعرب عن تقديرها لأن جميع الأطراف في اتفاق باريس قد أبلغت عن المساهمات المحددة وطنياً التي تظهر التقدم نحو تحقيق هدف درجة الحرارة المنصوص عليه في اتفاق باريس،~~

(ألمانيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(6) ~~وإذ تضع في اعتبارها~~ **تقر** بأن اتفاق باريس قد وضع آليات وإجراءات ~~حتى تتمكن~~ **تسمح** للبلدان من تحديد مساهماتها المحددة وطنياً للحد من انبعاثات غازات الدفيئة؛ ~~وإذ تعترف~~ **وإذ تعترف** بأن غالبية البلدان في جميع أنحاء العالم قد قدمت مساهماتها المحددة وطنياً في كل اجتماع متتالي لمؤتمر الأطراف، ~~وإذ تشير إلى أنه ترد حاجة إلى أهداف تخفيف أكثر طموحاً في المساهمات المحددة وطنياً لخفض الانبعاثات بسرعة،~~

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(6) ~~وإذ تضع في اعتبارها أن اتفاق باريس قد وضع آليات وإجراءات حتى تتمكن البلدان من تحديد مساهماتها المحددة وطنياً للحد من انبعاثات غازات الدفيئة وأن غالبية البلدان في جميع أنحاء العالم جميع الأطراف قد قدمت مساهماتها المحددة وطنياً في كل اجتماع متتالي لمؤتمر الأطراف،~~

(اليابان)

تعديل لتصبح كالتالي:

(6) ~~وإذ تضع في اعتبارها أن اتفاق باريس قد وضع آليات وإجراءات حتى تتمكن البلدان من تحديد مساهماتها المحددة وطنياً للحد من انبعاثات غازات الدفيئة والتكيف مع الآثار المناخية وأن غالبية البلدان في جميع أنحاء العالم قد قدمت مساهماتها المحددة وطنياً في كل اجتماع متتالي لمؤتمر الأطراف،~~

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(6) ~~وإذ تضع في اعتبارها أن اتفاق باريس قد وضع آليات وإجراءات حتى تتمكن البلدان من تحديد مساهماتها المحددة وطنياً للحد من انبعاثات غازات الدفيئة وأن غالبية البلدان في جميع أنحاء العالم قد قدمت مساهماتها المحددة وطنياً في كل اجتماع متتالي لمؤتمر الأطراف،~~

(الصين)

تعديل لتصبح كالتالي:

(6) ~~وإذ تضع في اعتبارها أن اتفاق باريس قد وضع آليات وإجراءات حتى تتمكن البلدان من تحديد مساهماتها المحددة وطنياً للحد من انبعاثات غازات الدفيئة والتكيف مع آثار تغير المناخ وأن غالبية البلدان في جميع أنحاء العالم قد قدمت مساهماتها المحددة وطنياً في كل اجتماع متتالي لمؤتمر الأطراف،~~

(بلجيكا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(6) وإذ توضع في اعتبارها أن اتفاق باريس قد وضع آليات وإجراءات حتى تتمكن البلدان من تحديد مساهماتها المحددة وطنياً للحد من انبعاثات غازات الدفيئة والتكيف مع آثار تغير المناخ وأن غالبية البلدان في جميع أنحاء العالم قد قدمت مساهماتها المحددة وطنياً بنجاح في كل اجتماع متتالي لمؤتمر الأطراف،

(تركيا)

الفقرة 7 من الديباجة

حذف الفقرة القائمة.

(الصين)

تعديل لتصبح كالتالي:

(7) وإذ ترحب بـ **تشير إلى** إطلاق مشروع التعهد العالمي لغاز الميثان، خلال الدورة الـ 26 لمؤتمر الأطراف في غلاسكو، الذي يستند إلى بيانات علمية متينة ويتضمن التزاماً بخفض انبعاثات غاز الميثان بنسبة 30 في المئة على الأقل بحلول العام 2030،

(الهند)

تعديل لتصبح كالتالي:

(7) وإذ ترحب **تحيط علماً** بإطلاق مبادرة مشروع التعهد العالمي لغاز الميثان، خلال الدورة الـ 26 لمؤتمر الأطراف في غلاسكو، الذي يستند إلى بيانات علمية متينة ويتضمن التزاماً بخفض انبعاثات غاز الميثان بنسبة 30 في المئة على الأقل بحلول العام 2030،

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(7) وإذ ترحب بإطلاق مشروع التعهد العالمي لغاز الميثان، خلال الدورة الـ 26 لمؤتمر الأطراف في غلاسكو، الذي يستند إلى بيانات علمية متينة ويتضمن التزاماً بخفض انبعاثات غاز الميثان العالمية بنسبة 30 في المئة على الأقل دون مستويات العام 2020 بحلول العام 2030،

(اليابان)

تعديل لتصبح كالتالي:

(7) وإذ ترحب بإطلاق مشروع التعهد العالمي لغاز الميثان، خلال الدورة الـ26 لمؤتمر الأطراف في غلاسكو، الذي يستند إلى بيانات علمية متينة ويتضمن التزاماً بخفض انبعاثات غاز الميثان بنسبة 30 في المئة على الأقل بحلول العام 2030، وبالتالي، النهوض بالعمل المناخي، والصحة البشرية، والغذاء، وأمن الطاقة،

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(7) وإذ ترحب بتسيير إطلاق مشروع التعهد العالمي لغاز الميثان، خلال الدورة الـ26 لمؤتمر الأطراف في غلاسكو، الذي يستند إلى بيانات علمية متينة ويتضمن التزاماً بخفض انبعاثات غاز الميثان بنسبة 30 في المئة على الأقل دون مستويات العام 2020 بحلول العام 2030،

(تركيا)

الفقرة 8 من الديباجة

حذف الفقرة القائمة.

(الصين)

تعديل لتصبح كالتالي:

(8) وإذ تلاحظ أن أكثر من 150- بلداً قد وقع في الوقت الحاضر على التعهد العالمي بشأن غاز الميثان، وإذ تدرك بأنه لا يمكن تحقيق ذلك إلا من خلال التخفيض الجذري لانبعاثات الميثان هذه الانبعاثات يمكنه أن يكون فعالاً في تحقيق مستويات كبيرة من التبريد، والبقاء على المسار الصحيح لتجنب لمنع ارتفاع متوسط درجة حرارة الغلاف الجوي بما يتجاوز 1.5 درجة مئوية في هذا العقد.

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(8) وإذ تلاحظ أن أكثر من 150- بلداً قد وقع في الوقت الحاضر على التعهد العالمي بشأن غاز الميثان، وإذ تدرك بأنه لا يمكن تحقيق ذلك إلا من خلال التخفيض الجذري لانبعاثات بأن الحد بشكل كبير من انبعاثات غير ثاني

أكسيد الكربون على مستوى العالم، بما في ذلك على وجه الخصوص انبعاثات الميثان بحلول العام 2030، والبقاء على المسار الصحيح لتجنب ارتفاع متوسط درجة حرارة الغلاف الجوي بما يتجاوز 1.5 درجة مئوية في هذا العقد.
(ماليزيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(8) وإذ تلاحظ أن أكثر من 150-150 بلداً قد وقع في الوقت الحاضر على مبادرة التعهد العالمي بشأن غاز الميثان، وإذ تترك تحييط علماً بأنه لا يمكن تحقيق ذلك إلا من خلال التخفيض الجذري لانبعاثات الميثان، والبقاء على المسار الصحيح لتجنب ارتفاع متوسط درجة حرارة الغلاف الجوي بما يتجاوز 1.5 درجة مئوية في هذا العقد.
(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(8) وإذ تلاحظ أن أكثر من 155-150 بلداً قد وقع في الوقت الحاضر على التعهد العالمي بشأن غاز الميثان، وإذ تدرك بأنه لا يمكن تحقيق ذلك إلا من خلال التخفيض الجذري لانبعاثات الميثان، والبقاء على المسار الصحيح لتجنب ارتفاع متوسط درجة حرارة الغلاف الجوي بما يتجاوز 1.5 درجة مئوية في هذا العقد.
(تركيا)

الفقرة 9 من الديباجة

حذف الفقرة القائمة.

(الهند)

تعديل لتصبح كالتالي:

(9) وإذ تأخذ في الاعتبار أنه على الرغم من أن غاز الميثان يشكل 15 في المئة فقط من الغازات الدفيئة، فهو مسؤول عن ما يقرب من ثلث ظاهرة الاحتباس الحراري ويحسب حرارة أكثر بـ 80 مرة من ثاني أكسيد الكربون، على الرغم من أنه يتبدد في الغلاف الجوي خلال عقود، وليس قرون. كما هو الحال بالنسبة لثاني أكسيد الكربون، وإذ تعزز إنتاج المواد الخام المتجددة للبناء، مثل الخشب ومشتقاته، وكذلك الاعتراف بأن النشاط الحرجي يمثل نشاطاً استراتيجياً للتنمية المستدامة للبلدان، وذلك بفضل أهميته الحيوية في احتجاز ثاني أكسيد الكربون،

(تشيلي)

تعديل لتصبح كالتالي:

(9) ~~وإذ تأخذ في الاعتبار أنه على الرغم من أن غاز الميثان يشكل 15 في المئة فقط 16 في المئة من الغازات الدفيئة، فهو مسؤول عن ما يقرب من ثلث ظاهرة الاحتباس الحراري ويحبس حرارة أكثر بـ 80 مرة من ثاني أكسيد الكربون، منذ المستويات ما قبل الثورة الصناعية، وهو أقوى بكثير من ثاني أكسيد الكربون في ما يتعلق بالاحتباس الحراري، على الرغم من أنه يتبدد في الغلاف الجوي خلال عقود، وليس قرون. كما هو الحال بالنسبة لثاني أكسيد الكربون،~~

(تركيا)

الفقرة 9 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 9 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(9 مكررة) ~~وإذ تعترف بأن الحق في بيئة نظيفة وصحية، بما في ذلك الحق في حماية البيئة لصالح الأجيال الحالية والمقبلة، هو حق أساسي مكرس في القوانين الدولية والوطنية على السواء،~~

(كينيا)

الفقرة 10 من الديباجة

تعديل لتصبح كالتالي:

(10) ~~وإذ تضع في اعتبارها أن البرلمانات تؤدي دوراً أساسياً في مراقبة السياسات الحكومية المتعلقة بالمسائل البيئية، وكذلك في تنفيذ التشريعات واللوائح ذات الصلة، وإذ تعترف بالدور الحاسم للبرلمانات في العمل المناخي، بما في ذلك الرقابة والتشريعات وتخصيص الموازنة،~~

(كينيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(10) ~~وإذ تضع في اعتبارها أن البرلمانات تؤدي دوراً أساسياً في مراقبة السياسات الحكومية المتعلقة بالمسائل البيئية، وتغير المناخ، وحماية الأرض الأم، وكذلك في تنفيذ التشريعات واللوائح ذات الصلة الموافقة على الأطر القانونية،~~

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(10) وإذ توضع في اعتبارها أن البرلمانات تؤدي دوراً أساسياً في مراقبة السياسات الحكومية المتعلقة بالمسائل البيئية، وكذلك في تخصيصات الموازنة، وسن التشريعات، ومراقبة تنفيذ التشريعات واللوائح ذات الصلة، وضمان الموازنة بين السياسات الوطنية، والالتزامات الدولية،

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(10) وإذ توضع في اعتبارها أن البرلمانات تؤدي دوراً أساسياً في مراقبة السياسات الحكومية المتعلقة بالمسائل البيئية، وكذلك في تنفيذ التشريعات واللوائح ذات الصلة، وإذ تدعو البرلمانات إلى القيام بدور أكثر فعالية في إرساء التزامات دولية ملزمة لخفض الانبعاثات وضمان التحول بشكل أسرع إلى الطاقة الخالية من الوقود الأحفوري،

(السويد)

تعديل لتصبح كالتالي:

(10) وإذ توضع في اعتبارها أن البرلمانات تؤدي دوراً أساسياً في مراقبة السياسات والموازنات الحكومية المتعلقة بالمسائل البيئية، وكذلك في تنفيذ البرامج والتشريعات واللوائح ذات الصلة،

(كندا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(10) وإذ توضع في اعتبارها أن البرلمانات الدولية، والوطنية، والإقليمية تؤدي دوراً أساسياً في مراقبة السياسات الحكومية المتعلقة بالمسائل البيئية، وكذلك في تنفيذ التشريعات واللوائح ذات الصلة،

(بلجيكا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(10) وإذ توضع في اعتبارها أن البرلمانات تؤدي دوراً أساسياً في تعزيز التشريع السليم البيئي وذات الصلة بالمناخ مراقبة السياسات الحكومية المتعلقة بالمسائل البيئية، وكذلك في تنفيذ التشريعات واللوائح ذات الصلة،

(إندونيسيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(10) وإذ توضع في اعتبارها أن البرلمانات تؤدي دوراً أساسياً في مراقبة السياسات الحكومية المتعلقة بالمسائل البيئية، وكذلك وفي تنفيذ التشريعات واللوائح ذات الصلة، وكذلك، في موازنة وضع الموازنة الوطنية مع أهداف بيئية ومناخية،

(تاييلاند)

الفقرة 11 من الديباجة

تعديل لتصبح كالتالي:

(11) وإذ ترى أيضاً أن العديد من المبادرات البرلمانية تتناول الحاجة إلى اتخاذ إجراءات عاجلة بشأن المناخ، بما في ذلك البرنامج مختلف المنصات البرلمانية الذي يجري تشكيله للعمل المناخي ضد غاز الميثان والدولية البرلمانية مثل المرصد البرلماني لتغير المناخ والمتابعة التشريعية للتحويل العادل، والشبكة البرلمانية للوكالة الدولية للطاقة المتجددة (إيرينا)، وبرلمانات الاتحاد البرلماني الدولي من أجل الكوكب، من بين آخرين،

(إندونيسيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(11) وإذ ترى أيضاً أن العديد من المبادرات البرلمانية تتناول الحاجة إلى اتخاذ إجراءات عاجلة بشأن المناخ، بما في ذلك البرنامج البرلماني الذي يجري تشكيله للعمل المناخي ضد انبعاثات غاز الميثان،

(كينيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(11) وإذ ترى أيضاً أن العديد من المبادرات البرلمانية تتناول الحاجة إلى اتخاذ إجراءات وتمويل عاجلين بشأن المناخ، بما في ذلك البرنامج البرلماني الذي يجري تشكيله للعمل المناخي ضد غاز الميثان،

(نيكاراغوا)

تعدل لتصبح كالتالي:

(11) ~~وإذ ترى أيضاً أن العديد من المبادرات البرلمانية تتناول الحاجة إلى اتخاذ إجراءات عاجلة بشأن المناخ، مما في ذلك البرنامج البرلماني الذي يجري تشكيله للعمل المناخي ضد غاز الميثان،~~

(روسيا الاتحادية)

الفقرة 12 من الديباجة

تعدل لتصبح كالتالي:

(12) ~~وإذ تدرك أن التحكم في انبعاثات الكربون أمر بالغ الأهمية في التعامل مع تغير المناخ، وأن الطاقة المتجددة هي وسيلة مناسبة لتلبية الطلب على الطاقة دون الإضرار بالنظام البيئي بالأرض الأم والعناصر التي تشكلها، مما يحقق الاستدامة البيئية والاقتصادية والاجتماعية ويوفر ميزة إضافية تتمثل في القدرة على توفير مما يوفر الطاقة حتى لأكثر الأشخاص حرماناً غير المحميين الذين يعيشون في المناطق النائية، حيث لا تتوفر بعد مصادر الطاقة غير المتجددة، من دون الحصول على هذا الحق،~~

(نيكاراغوا)

تعدل لتصبح كالتالي:

(12) ~~وإذ تدرك أن التحكم في انبعاثات الكربون أمر بالغ الأهمية في التعامل مع تغير المناخ، وأن الطاقة المتجددة ومنخفضة الانبعاثات هي وسيلة مناسبة لتلبية الطلب على الطاقة دون الإضرار بالنظام البيئي، مما يحقق الاستدامة البيئية ويوفر ميزة إضافية تتمثل في القدرة على وفي بعض الحالات، يمكنها توفير الطاقة حتى لأكثر الأشخاص حرماناً الذين يعيشون في للمناطق النائية، حيث لا تتوفر بعد مصادر الطاقة غير المتجددة،~~

(روسيا الاتحادية)

تعدل لتصبح كالتالي:

(12) ~~وإذ تدرك أن التحكم في انبعاثات الكربون أمر بالغ الأهمية في التعامل مع تغير المناخ، وأن الطاقة المتجددة هي وسيلة مناسبة لتلبية الطلب على الطاقة دون الإضرار بالنظام البيئي توفر وسائل أنظف وأكثر استدامة لتلبية طلب الطاقة، مما يحقق الاستدامة البيئية ويوفر ميزة إضافية تتمثل في القدرة على توفير الطاقة حتى لأكثر الأشخاص حرماناً الذين يعيشون في المناطق النائية، حيث لا تتوفر بعد مصادر الطاقة غير المتجددة،~~

(تركيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(12) *وإذ تدرك أن التحكم في انبعاثات الكربون أمر بالغ الأهمية في التعامل مع تغير المناخ، وأن الطاقة المتجددة هي وسيلة مناسبة لتلبية الطلب على الطاقة دون الإضرار بالنظام البيئي، مما يحقق الاستدامة البيئية ويوفر ميزة إضافية، مقارنة مع الطاقات غير المتجددة، تتمثل في القدرة على توفير الطاقة حتى لأكثر الأشخاص حرماناً الذين يعيشون في المناطق النائية، حيث لا تتوفر بعد مصادر الطاقة غير المتجددة،*

(سويسرا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(12) *وإذ تدرك أن التحكم في انبعاثات الكربون أمر بالغ الأهمية في التعامل مع تغير المناخ، وأن الطاقة المتجددة، مع الأخذ في الاعتبار عدم الإضرار بالنظام البيئي، هي وسيلة مناسبة لتلبية الطلب على الطاقة دون الإضرار بالنظام البيئي، مما يحقق الاستدامة البيئية ويوفر ميزة إضافية تتمثل في القدرة على توفير الطاقة حتى لأكثر الأشخاص حرماناً الذين يعيشون في المناطق النائية، حيث لا تتوفر بعد مصادر الطاقة غير المتجددة،*

(اليابان)

تعديل لتصبح كالتالي:

(12) *وإذ تدرك أن التحكم في انبعاثات الكربون أمر بالغ الأهمية في التعامل مع تغير المناخ، وأن الطاقة المتجددة هي وسيلة مناسبة لتلبية الطلب على الطاقة دون الإضرار بالنظام البيئي، مما يحقق الاستدامة البيئية ويوفر ميزة إضافية تتمثل في القدرة على توفير الطاقة حتى لأكثر الأشخاص حرماناً الذين يعيشون في المناطق النائية، حيث لا تتوفر بعد مصادر الطاقة غير المتجددة،*

(السويد)

تعديل لتصبح كالتالي:

(12) *وإذ تدرك أن التحكم في خفض انبعاثات الكربون أمر بالغ الأهمية في التعامل مع تغير المناخ، وأن الطاقة المتجددة هي وسيلة مناسبة لتلبية الطلب على الطاقة دون الإضرار بالنظام البيئي، مما يحقق الاستدامة البيئية ويوفر ميزة إضافية تتمثل في القدرة على توفير الطاقة حتى لأكثر الأشخاص حرماناً الذين يعيشون في المناطق النائية، حيث لا تتوفر بعد مصادر الطاقة غير المتجددة،*

(جنوب إفريقيا)

الفقرة 13 من الديباجة

حذف الفقرة القائمة.

(الهند، والجمهورية الإسلامية الإيرانية، وروسيا الاتحادية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(13) ~~وإذ تدرك أيضاً التأثير الكبير للنزاعات المسلحة على المناخ، حيث تتسبب في إطلاق كميات كبيرة من ثاني أكسيد الكربون وغيره من غازات الدفيئة في الغلاف الجوي، وتؤدي إلى تدمير النظم البيئية مثل التربة والحث والأراضي الرطبة والغابات التي تحتوي النباتات الحيوية المسؤولة عن امتصاص الانبعاثات من الغلاف الجوي وإزالتها، تقوم حالياً بتخزين الكربون وامتصاص وإزالة الغازات الدفيئة من الغلاف الجوي،~~

(كندا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(13) ~~وإذ تدرك أيضاً التأثير الكبير للنزاعات المسلحة على المناخ، حيث تتسبب في إطلاق كميات كبيرة من ثاني أكسيد الكربون وغيره من غازات الدفيئة في الغلاف الجوي، وتؤدي إلى تدمير النظم البيئية البرية والبحرية الهشة التي تحتوي النباتات الحيوية المسؤولة عن امتصاص وتمتص وتزيل الانبعاثات من الغلاف الجوي وإزالتها،~~

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(13) ~~وإذ تدرك أيضاً التأثير الكبير للنزاعات المسلحة على المناخ، مع عدم الأخذ في الاعتبار القانون الدولي الإنساني، حيث تتسبب في إطلاق كميات كبيرة من ثاني أكسيد الكربون وغيره من غازات الدفيئة في الغلاف الجوي، وتؤدي إلى تدمير النظم البيئية التي تحتوي النباتات الحيوية المسؤولة عن امتصاص الانبعاثات من الغلاف الجوي وإزالتها،~~

(باكستان)

تعديل لتصبح كالتالي:

(13) ~~وإذ تدرك أيضاً التأثير الكبير للنزاعات المسلحة والأعمال الإرهابية بما في ذلك على وجه الخصوص ضد نظام خط أنابيب نورد ستريم على المناخ، حيث تتسبب في إطلاق كميات كبيرة من ثاني أكسيد الكربون وغيره من~~

غازات الدفيئة في الغلاف الجوي، وتؤدي إلى تدمير النظم البيئية التي تحتوي النباتات الحيوية المسؤولة عن امتصاص الانبعاثات من الغلاف الجوي وإزالتها،

(روسيا الاتحادية)

تعدل لتصبح كالتالي:

(13) *وإذ تدرك أيضاً* التأثير الكبير للزراعات على المناخ، وتحويل الاهتمام السياسي والموارد الاقتصادية بعيداً عن العمل المناخي أيضاً حيث تتسبب في إطلاق كميات كبيرة من ثاني أكسيد الكربون وغيره من غازات الدفيئة في الغلاف الجوي، وتؤدي إلى تدمير النظم البيئية التي تحتوي النباتات الحيوية المسؤولة عن امتصاص الانبعاثات من الغلاف الجوي وإزالتها،

(السويد)

تعدل لتصبح كالتالي:

(13) *وإذ تدرك أيضاً* التأثير الكبير للزراعات المسلحة على المناخ، حيث تتسبب في إطلاق كميات كبيرة من ثاني أكسيد الكربون وغيره من غازات الدفيئة في الغلاف الجوي، وتؤدي إلى تدمير النظم البيئية التي تحتوي النباتات الحيوية المسؤولة عن امتصاص الانبعاثات من الغلاف الجوي وإزالتها، وكذلك، التسبب بالجرائم البيئية،

(أوكرانيا)

الفقرة 13 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 13 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(13 مكررة) *وإذ تعترف بعدم ورود تشريعات وطنية بشأن جريمة الإبادة البيئية وبعدم مواءمة معايير تحديدها،*

(أوكرانيا)

الفقرة 14 من الديباجة

تعدل لتصبح كالتالي:

(14) *وإذ تدرك كذلك* أن نشر مصادر الطاقة المتجددة في قطاعات الطاقة والحرارة والنقل هو أحد العوامل التمكينية الرئيسية للحفاظ على ارتفاع متوسط درجات الحرارة العالمية دون 1.5 درجة مئوية، وأن الحاجة إلى

تشجيع نشر الطاقة المتجددة قد تزايدت بشكل كبير في السنوات الأخيرة، وأن المزيد من البلدان، المتقدمة والنامية على السواء، تعمل على تعزيز واعتماد سياسات لنشر الطاقة المتجددة،

(كندا)

تعدل لتصبح كالتالي:

(14) ~~وإذ تدرك كذلك أن الحاجة إلى تشجيع نشر~~ تعزيز استخدام الطاقة المتجددة قد تزايدت بشكل كبير هائل في السنوات الأخيرة، وأن المزيد من البلدان، المتقدمة والنامية على السواء، تحول مصفوفة الطاقة الخاصة بها، وتعمل على تعزيز واعتماد سياسات لنشر الطاقة المتجددة،

(نيكاراغوا)

تعدل لتصبح كالتالي:

(14) ~~وإذ تدرك كذلك أن الحاجة إلى تشجيع نشر~~ الطاقة المتجددة قد تزايدت بشكل كبير في السنوات الأخيرة، وأن المزيد من البلدان، المتقدمة والنامية على السواء، تعمل على تعزيز واعتماد سياسات لنشر الطاقة المتجددة، وتعتبر الأهداف البيئية الملموسة وسهلة القياس ذات أهمية قصوى في هذا الصدد،

(السويد)

تعدل لتصبح كالتالي:

(14) ~~وإذ تدرك كذلك أن الحاجة إلى تشجيع نشر~~ الطاقة المتجددة قد تزايدت بشكل كبير في السنوات الأخيرة، وأن المزيد من البلدان، المتقدمة والنامية على السواء، تعمل على تعزيز واعتماد سياسات لنشر الطاقة المتجددة على النحو الملأئم،

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعدل لتصبح كالتالي:

(14) ~~وإذ تدرك كذلك أن الحاجة إلى تشجيع نشر~~ الطاقة المتجددة قد تزايدت بشكل كبير في السنوات الأخيرة، وأن المزيد من البلدان، والمناطق والمدن المتقدمة والنامية على السواء، تعمل على تعزيز واعتماد سياسات لنشر الطاقة المتجددة،

(بلجيكا)

الفقرة 14 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 14 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(14 مكررة) *وإذ تؤكد من جديد أن أنواع الوقود الانتقالية يمكن أن تؤدي دوراً في تيسير تحوّل الطاقة مع ضمان أمن الطاقة،*

(روسيا الاتحادية)

الفقرة 15 من الديباجة

حذف الفقرة القائمة.

(باكستان)

تعديل لتصبح كالتالي:

(15) *وإذ ترحب بإعلان قادة مجموعة العشرين في نيودلهي، الذي يؤكد على تسريع التحولات في مجال الطاقة النظيفة والمستدامة والعادلة والميسورة التكلفة والشاملة من خلال مسارات مختلفة، كوسيلة لتمكين النمو القوي والمستدام والمتوازن والشامل وتحقيق الأهداف المتعلقة بالمناخ، والذي يدعو إلى الاعتراف بالاحتياجات ونقاط الضعف والأولويات والظروف الوطنية المختلفة للبلدان النامية ودعم البيئات التمكينية الدولية والوطنية القوية لتعزيز الابتكار ونقل التكنولوجيا الطوعي والمتفق عليه بشكل متبادل والحصول على تمويل منخفض التكلفة،*

(الصين)

تعديل لتصبح كالتالي:

(15) *وإذ ترحب بإعلان قادة مجموعة العشرين في نيودلهي، الذي يؤكد على التسريع في التحولات في مجال الطاقة النظيفة والمستدامة والعادلة والميسورة التكلفة والشاملة من خلال مسارات مختلفة، كوسيلة لتمكين النمو القوي والمستدام والمتوازن والشامل وتحقيق الأهداف المتعلقة بالمناخ،*

(إندونيسيا)

الفقرة 16 من الديباجة

حذف الفقرة القائمة.

(الصين)

تعدل لتصبح كالتالي:

(16) *وإذ تؤكد على ضرورة إجراء تخفيضات عميقة وسريعة ومستدامة في انبعاثات غازات الدفيئة بما يتماشى مع مسارات 1.5 درجة مئوية، على النحو الوارد في القرار المتعلق بالتقييم العالمي الأول في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، من خلال عبر مضاعفة قدرة الطاقة المتجددة على مستوى العالم ثلاث مرات ومضاعفة المتوسط العالمي السنوي لتحسين كفاءة الطاقة بحلول العام 2030، وكذلك من خلال تسريع وتيرة التكنولوجيات الحالية من الانبعاثات والمنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك، في جملة أمور، التكنولوجيات النووية وتكنولوجيات التخفيض والإزالة مثل احتجاز الكربون واستخدامه وتخزينه، ولا سيما في القطاعات التي يصعب تخفيفها،*

(روسيا الاتحادية)

تعدل لتصبح كالتالي:

(16) *وإذ تؤكد على ضرورة إجراء تخفيضات عميقة وسريعة ومستدامة في انبعاثات غازات الدفيئة بما يتماشى مع مسارات 1.5 درجة مئوية، على النحو الوارد في القرار المتعلق بالتقييم العالمي الأول في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، لا سيما من خلال مضاعفة قدرة الطاقة المتجددة على مستوى العالم ثلاث مرات ومضاعفة المتوسط العالمي السنوي لتحسين كفاءة الطاقة بحلول العام 2030، فضلاً عن التحول بعيداً عن الوقود الأحفوري في أنظمة الطاقة، وتسريع العمل في هذا العقد الحرج،*

(ألمانيا)

تعدل لتصبح كالتالي:

(16) *وإذ تؤكد على ضرورة إجراء تخفيضات عميقة وسريعة ومستدامة في انبعاثات غازات الدفيئة بما يتماشى مع مسارات 1.5 درجة مئوية، على النحو الوارد في القرار المتعلق بالتقييم العالمي الأول في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، من خلال تحويل أنظمة الطاقة بعيداً عن الوقود الأحفوري، من خلال مضاعفة قدرة الطاقة المتجددة على مستوى العالم ثلاث مرات ومضاعفة المتوسط العالمي السنوي لتحسين كفاءة الطاقة بحلول العام 2030،*

(سويسرا)

تعدل لتصبح كالتالي:

(16) *وإذ تؤكد على ضرورة إجراء تخفيضات عميقة وسريعة ومستدامة في انبعاثات غازات الدفيئة بما يتماشى مع مسارات الحد من الاحترار إلى 1.5 درجة مئوية، على النحو الوارد في القرار المتعلق بالتقييم العالمي الأول في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف، من خلال مضاعفة قدرة الطاقة المتجددة على مستوى العالم ثلاث مرات ومضاعفة المتوسط العالمي السنوي لتحسين كفاءة الطاقة بحلول العام 2030،*

(كوبا)

الفقرة 16 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 16 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(16 مكررة) *وإذ تكرر أن البلدان المتقدمة النمو، بوصفها أكبر المساهمين في انبعاثات ثاني أكسيد الكربون وغازات الدفيئة، ينبغي أن تتحمل أكبر قدر من المسؤولية،*

(كينيا)

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 16 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(16 مكررة) *وإذ تسلم بأهمية دور الغاز الطبيعي كوقود انتقالي يمكن أن ييسر التحولات في مجال الطاقة مع ضمان أمن الطاقة،*

(روسيا الاتحادية)

الفقرة 16 من الديباجة جديدة مكررة ومكررة ثالثاً

إضافة فقرتين جديدتين بعد الفقرة 16 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(16 مكررة) *وإذ تدرك الحاجة التي تم التعبير عنها في القرار بشأن التقييم العالمي الأول في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف (COP28) للدول للمساهمة في الجهود العالمية لمكافحة تغير المناخ من خلال تسريع التكنولوجيات الحالية من الانبعاثات والمنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك تقنيات الطاقة المتجددة والطاقة النووية وتقنيات التخفيض والإزالة، وإنتاج الهيدروجين منخفض الكربون،*

(16 مكررة ثانياً) *وإذ تدرك أهمية الاتفاق في الدورة الـ 27 لمؤتمر الأطراف (COP27) لتوفير تمويل للخسائر والأضرار للبلدان الضعيفة المتضررة بشدة من الفيضانات والجفاف وغيرها من الكوارث المناخية والتشغيل اللاحق للصندوق العالمي للخسائر والأضرار في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف (COP28)،*

(كندا)

الفقرة 17 من الديباجة

دمج وتعديل الفقرات 17، و18، و19، وإعادة صياغتها لتصبح كالتالي:

(17) *وإذ تدرك أن البلدان النامية بحاجة إلى الدعم في تحولها إلى تنطلق الدعم في التحول إلى اقتصادات منخفضة الكربون ومنخفضة الانبعاثات؛ ~~وإذ تؤكد على أن حصول البلدان النامية على التكنولوجيا والتمويل المنخفض التكلفة وإذ تؤكد على~~ ضرورة توسيع نطاق التمويل بشكل كبير لتلبية الاحتياجات العاجلة والمتطورة للبلدان النامية، بما في ذلك، الوصول إلى التكنولوجيا والتمويل المنخفض التكلفة، أمر محوري في عمليات التحول في مجال الطاقة؛ ~~وإذ تدعو إلى اتباع نهج جماعي~~ لتعزيز نقل التكنولوجيا وتبادل المعرفة، وإيجاد حلول مبتكرة، باعتباره حاسماً لتعزيز التقدم المستدام والفعال،*

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(17) ~~وإذ تدرك أن البلدان النامية بحاجة إلى الدعم في تحولها إلى اقتصادات منخفضة الكربون ومنخفضة الانبعاثات،~~
~~وإذ تأخذ في الاعتبار ضرورة زيادة استهلاك الطاقة من أجل تحقيق التنمية الاجتماعية والاقتصادية المستدامة،~~
(روسيا الاتحادية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(17) ~~وإذ تدرك أن البلدان النامية بحاجة إلى الدعم في تحولها إلى اقتصادات منخفضة الكربون ومنخفضة الانبعاثات،~~
~~بما في ذلك، التمويل المناخي من البلدان المتقدمة،~~
(باكستان)

تعديل لتصبح كالتالي:

(17) ~~وإذ تدرك أن البلدان النامية بحاجة إلى الدعم في تحولها إلى اقتصادات منخفضة الكربون ومنخفضة الانبعاثات،~~
~~وأن البلدان النامية المعرضة بشكل خاص للآثار الضارة لتغير المناخ تحتاج إلى المساعدة في الاستجابة للخسائر والأضرار الاقتصادية وغير الاقتصادية المرتبطة بالآثار الضارة لتغير المناخ، بما في ذلك الظواهر الجوية المتطرفة والظواهر البطيئة الحدوث،~~

(إندونيسيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(17) ~~وإذ تدرك أن البلدان النامية بحاجة إلى الدعم مالياً وتقنياً، من دون المساس بسيادتها، في تحولها إلى اقتصادات~~
~~شاملة، ومستدامة، ومنخفضة الكربون ومنخفضة الانبعاثات،~~

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(17) ~~وإذ تدرك أن البلدان النامية بحاجة إلى الدعم في تحولها الطاقوي المسرع والعاقل اجتماعياً إلى اقتصادات~~
~~منخفضة الكربون ومنخفضة الانبعاثات بعيدة عن الوقود الأحفوري،~~

(ألمانيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(17) ~~وإذ تدرك أن البلدان النامية بحاجة إلى الدعم في تحولها إلى اقتصادات منخفضة الكربون ومنخفضة الانبعاثات،~~
(جمهورية التشيك)

تعديل لتصبح كالتالي:

(17) *وإذ تدرك أن البلدان النامية بحاجة إلى الدعم تقنياً، ومالياً، وعملياً في تحولها إلى اقتصادات منخفضة الكربون ومنخفضة الانبعاثات،*

(تايلاند)

الفقرة 17 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 17 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(17 مكررة) *وإذ تدرك أن البلدان ذات الاقتصادات التي تعتمد اعتماداً كبيراً على الدخل من إنتاج وتجهيز وتصدير و/أو استهلاك الوقود الأحفوري وما يرتبط به من منتجات كثيفة الاستخدام للطاقة و/أو استخدام الوقود الأحفوري تواجه صعوبات خطيرة في التحول إلى البدائل،*

(روسيا الاتحادية)

الفقرة 18 من الديباجة

دمج وتعديل الفقرات 17، و18، و19 (راجع الاقتراح ذي الصلة في الفقرة 17 أعلاه).

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(18) *وإذ تؤكد على أن حصول البلدان النامية على التكنولوجيا والتمويل المنخفض التكلفة أمر محوري في عمليات التحول في مجال الطاقة، وأنه من الضروري تعزيز التشريعات التي تعالج الإدارة المستدامة للغابات المحلية وتعاقب على تدمير الغابات، وبالتالي تدمير الأخشاب، باعتباره هجوماً ضد البشرية،*

(تشيلي)

تعديل لتصبح كالتالي:

(18) *وإذ تؤكد على أن حصول البلدان النامية على التكنولوجيا والتمويل المنخفض التكلفة أمر محوري في عمليات التحول في مجال الطاقة، وإذ تذكر الحاجة إلى خطة لتزويد البلدان النامية بالتكنولوجيا الجديدة وحماية الحقوق غير المادية،*

(السويد)

تعديل لتصبح كالتالي:

(18) *وإذ تؤكد على أن حصول البلدان النامية على التكنولوجيا والتمويل المنخفض التكلفة، بما في ذلك التمويل الانتقالي وخاصة للقطاعات التي يصعب تخفيفها، أمر محوري في عمليات التحول في مجال الطاقة،*

(روسيا الاتحادية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(18) *وإذ تؤكد على أن حصول البلدان النامية على التكنولوجيا بشروط عادلة ومواتية، بما في ذلك الشروط التفضيلية والميسرة، وبناء القدرات، والتمويل المنخفض التكلفة أمر محوري في عمليات التحول في مجال الطاقة،*

(كوبا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(18) *وإذ تؤكد على أن حصول البلدان النامية على التكنولوجيا والتمويل المنخفض التكلفة والتمويل القائم على المنح أمر محوري في عمليات التحول في مجال الطاقة،*

(باكستان)

تعديل لتصبح كالتالي:

(18) *وإذ تؤكد على أن حصول البلدان النامية على التكنولوجيا ونقلها وتوافر التمويل المنخفض التكلفة أمر محوري في عمليات التحول في مجال الطاقة،*

(إندونيسيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(18) *وإذ تؤكد على أن حصول البلدان النامية على التكنولوجيا الموثوقة والمثبتة والتمويل المنخفض التكلفة أمر محوري في عمليات التحول في مجال الطاقة،*

(ماليزيا)

الفقرة 18 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 18 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(18 مكررة) *وإذ تلاحظ مع الأسف العميق أن هدف البلدان المتقدمة المتمثل في الحشد المشترك لمبلغ 100 مليار دولار أمريكي سنوياً بحلول العام 2020 لم يتحقق بعد،*

(الصين)

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 18 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(18 مكررة) *وإذ ترحب بالاتفاق الذي تم التوصل إليه في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف (COP28) لتنفيذ صندوق الخسائر والأضرار والتعهدات لدعمه، والتي بلغت 661.39 مليون دولار أمريكي،*

(إندونيسيا)

الفقرة 19 من الديباجة

دمج وتعديل الفقرات 17، و18، و19 (راجع الاقتراح ذي الصلة في الفقرة 17 أعلاه).

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(19) *وإذ تدعو إلى اتباع نهج جماعي لتعزيز نقل التكنولوجيا وتبادل المعرفة، وإيجاد حلول مبتكرة، وإذ تؤكد أن كل دولة مسؤولة عن تهيئة مناخ استثماري جذاب يمكنه جذب رأس المال المحلي والدولي لتسريع التغيير،*

(السويد)

تعديل لتصبح كالتالي:

(19) *وإذ تدعو إلى اتباع نهج جماعي لتعزيز نقل التكنولوجيا وتبادل المعرفة، وإيجاد حلول مبتكرة، وإذ تقر بالحاجة إلى تعزيز التعاون لتسهيل هذه العناصر،*

(كينيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(19) *وإذ تدعو إلى اتباع نهج جماعي بقيادة البلدان المتقدمة لتعزيز نقل التكنولوجيا وتبادل المعرفة، وإيجاد حلول مبتكرة،*

(الصين)

تعديل لتصبح كالتالي:

(19) *وإذ تدعو إلى اتباع نهج جماعي لتعزيز نقل التكنولوجيا وتبادل المعرفة، وحوار المعرفة، وإيجاد حلول مبتكرة مشجعة،*

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(19) *وإذ تدعو إلى اتباع نهج جماعي لتعزيز نقل تطوير التكنولوجيا وتبادل المعرفة، وإيجاد حلول مبتكرة،*

(جمهورية كوريا)

الفقرة 21 من الديباجة

تعديل لتصبح كالتالي:

(21) *وإذ تدرك أنه، في إطار الجهود المبذولة لتلبية هذا الطلب المتزايد باستمرار على الطاقة وحماية المناخ الأرض الأم والعناصر التي تشكلها، تم إحراز تقدم كبير في تصميم تكنولوجيات يمكن أن تحد من انبعاثات غازات الدفيئة وتسخر الطاقة المستمدة من مصادر الطاقة البديلة،*

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(21) *وإذ تدرك أنه، في إطار الجهود المبذولة لتلبية هذا الطلب المتزايد باستمرار على الطاقة وحماية المناخ والتصدي لمسألة الاحترار العالمي، تم إحراز تقدم كبير في تصميم تكنولوجيات يمكن أن تحد من الانبعاثات وتسخر الطاقة المستمدة من مصادر الطاقة المتجددة والبديلة،*

(ماليزيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(21) *وإذ تدرك أنه، في إطار الجهود المبذولة لتلبية هذا الطلب المتزايد باستمرار على الطاقة وحماية المناخ، تم إحراز تقدم كبير في تصميم تكنولوجيات يمكن أن تحد من الانبعاثات وتسخر الطاقة المستمدة من مصادر الطاقة البديلة، ولكن تكاليفها لا تزال بعيدة عن متناول العديد من البلدان النامية،*

(روسيا الاتحادية)

الفقرة 22 من الديباجة

حذف الفقرة القائمة.

(باكستان)

تعديل لتصبح كالتالي:

(22) *وإذ تدرك الحاجة إلى تعزيز كيمياء جديدة لتوسيع نطاق التكامل بين أنظمة تخزين الطاقة باستخدام البطاريات، تهدف إلى استيعاب تنوع تحقيق المزيد من التكامل مصادر الطاقة المتجددة وتلبية متطلبات الطاقة الدينامية لعدد متزايد من السكان،*

(ماليزيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(22) *وإذ تدرك الحاجة إلى تعزيز كيميائية تكنولوجيات جديدة لتخزين الطاقة، تهدف إلى استيعاب تنوع مصادر الطاقة المتجددة وتلبية متطلبات الطاقة الدينامية لعدد متزايد من السكان،*

(اليابان)

تعديل لتصبح كالتالي:

(22) *وإذ تدرك الحاجة إلى تعزيز وتشجيع كيميائية جديدة لتخزين الطاقة، تهدف إلى استيعاب تنوع مصادر الطاقة المتجددة وتلبية متطلبات الطاقة الدينامية لعدد متزايد من السكان،*

(نيكاراغوا)

الفقرة 23 من الديباجة

تعديل لتصبح كالتالي:

(23) *وإذ تشجع مواءمة معايير الهيدروجين والهيدروجين الخالي من الكربون والهيدروجين المنخفض الكربون بهدف تعزيز التعاون العالمي، وتسهيل التجارة وتحفيز الابتكار، الذي يمتلك القدرة على إطلاق العنان لاقتصادات الحجم الكبير، وتشجيع نقل التكنولوجيا، وتسريع الانتقال نحو أنظف مصادر الطاقة المحايدة مناخياً، والوصول إلى إمكانات الطاقة المتجددة بشكل كامل،*

(ألمانيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(23) *وإذ تشجع مواءمة معايير الهيدروجين والهيدروجين الخالي من الكربون والهيدروجين المنخفض الكربون بهدف تعزيز التعاون العالمي، وتسهيل التجارة وتحفيز الابتكار، الذي يمتلك القدرة على إطلاق العنان لاقتصادات الحجم الكبير، وتشجيع نقل التكنولوجيا، وتسريع الانتقال نحو أنظف مصادر الطاقة، والوصول إلى إمكانات الطاقة المتجددة وتحقيق تحول الطاقة العالمي،*

(ماليزيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(23) *وإذ تشجع مواءمة معايير الهيدروجين والهيدروجين الأخضر لتحقيق الحياد المناخي من خلال إزالة الكربون والهيدروجين الخالي من الكربون والهيدروجين المنخفض الكربون بهدف تعزيز التعاون العالمي، وتسهيل التجارة وتحفيز الابتكار، الذي يمتلك القدرة على إطلاق العنان لاقتصادات الحجم الكبير، وتشجيع نقل التكنولوجيا، وتسريع الانتقال نحو أنظف مصادر الطاقة، ومصنوعات طاقة أنظف، والوصول إلى إمكانات الطاقة المتجددة،*

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(23) ~~وإذ تشجع مواءمة معايير الهيدروجين والهيدروجين الخالي من الكربون والهيدروجين المنخفض الكربون بهدف تعزيز التعاون العالمي، وتسهيل التجارة وتحفيز الابتكار، الذي يمتلك القدرة على إطلاق العنان لاقتصادات الحجم الكبير، وتشجيع نقل تطوير التكنولوجيا، وتسريع الانتقال نحو أنظف مصادر الطاقة، والوصول إلى إمكانات الطاقة المتجددة،~~

(جمهورية كوريا)

الفقرة 24 من الديباجة

حذف الفقرة القائمة.

(روسيا الاتحادية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(24) ~~وإذ ترحب بالمبادرات التعاونية التي اتخذتها التحالف الدولي للطاقة الشمسية الوكالة الدولية للطاقة والوكالة الدولية للطاقة المتجددة بشأن حصول الجميع على الطاقة، وهو منصة تعاونية موجهة نحو العمل ويحركها الأعضاء لزيادة نشر تكنولوجيات الطاقة الشمسية لتوفير فرص الحصول على الطاقة، وضمان أمن الطاقة، ودفع عملية التحول في مجال الطاقة في الدول الأعضاء فيها،~~

(ماليزيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(24) ~~وإذ ترحب بالمبادرات التعاونية التي اتخذها التحالف الدولي للطاقة الشمسية بشأن حصول الجميع على الطاقة، وهو منصة تعاونية موجهة نحو العمل ويحركها الأعضاء من منظمات المجتمع المدني لزيادة نشر تكنولوجيات الطاقة الشمسية الخضراء لتوفير فرص الحصول على الطاقة، وضمان أمن الطاقة، ودفع عملية التحول في مجال الطاقة في الدول الأعضاء فيها،~~

(تايلاند)

تعديل لتصبح كالتالي:

(24) ~~وإذ ترحب بالمبادرات التعاونية التي اتخذها التحالف الدولي للطاقة الشمسية بشأن حصول الجميع على الطاقة، وهو منصة تعاونية موجهة نحو العمل ويحركها الأعضاء لزيادة نشر تكنولوجيات الطاقة الشمسية لتوفير فرص الحصول على الطاقة، وضمان أمن الطاقة، ودفع عملية التحول في مجال الطاقة في الدول الأعضاء فيها،~~

(تركيا)

تعدل لتصبح كالتالي:

(24) *وإذ ترحب بالمبادرات التعاونية التي اتخذتها منظمات مثل التحالف الدولي للطاقة الشمسية بشأن حصول الجميع على الطاقة، وهو منصة تعاونية موجهة نحو العمل ويحركها الأعضاء لزيادة نشر تكنولوجيات الطاقة الشمسية لتوفير فرص الحصول على الطاقة، وضمان أمن الطاقة، ودفع عملية التحول في مجال الطاقة في الدول الأعضاء فيها،*
(السويد)

الفقرة 24 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 24 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(24 مكررة) *وإذ ترحب بمبادرة التنمية العالمية، التي تدعو إلى البقاء ملتزمين بالانسجام بين الإنسان والطبيعة، وتدعو إلى تحسين الإدارة البيئية العالمية، والاستجابة الفعالة لتغير المناخ وإنشاء مجتمع حياة للإنسان والطبيعة، من خلال تسريع وتيرة التحول إلى اقتصاد مراعي للبيئة ومنخفض الكربون وتحقيق الانتعاش المراعي للبيئة والتنمية،*
(الصين)

الفقرة 25 من الديباجة

تعدل لتصبح كالتالي:

(25) *وإذ تدرك الدور الحاسم الذي تؤديه عمليات الربط بين الشبكات والبنية التحتية المرنة للطاقة، وتكامل نظم الطاقة الإقليمية/العابرة للحدود في تعزيز أمن الطاقة، وتعزيز النمو الاقتصادي، وتيسير حصول الجميع على الطاقة بطريقة ميسورة التكلفة وموثوقة ومستدامة،*

(اليابان)

تعدل لتصبح كالتالي:

(25) *وإذ تدرك الدور الحاسم الذي تؤديه عمليات الربط بين الشبكات والبنية التحتية المرنة للطاقة، وتكامل نظم الطاقة الإقليمية/العابرة للحدود في تعزيز أمن الطاقة، وتعزيز النمو الاقتصادي، وتيسير حصول الجميع على الطاقة بطريقة ميسورة التكلفة وموثوقة ومستدامة، وإذ تدرك أنه من الأهمية تسهيل إنشاء أسواق للطاقة تدار بشكل جيد،*
(السويد)

تعدل لتصبح كالتالي:

(26) ~~وإذ تسلط الضوء على أن تغير المناخ يؤثر على الأفراد والمجتمعات بشكل مختلف، حيث تتحمل النساء والشباب والدول الجزرية الصغيرة النامية ومجموعات السكان الأصليين والمجتمعات المحلية التي تعاني من أوضاع هشّة والمجتمعات المحلية هذه التحديات، وضعف العواقب المترتبة عليها في كثير من الأحيان، كما تدعو إلى تنسيق الجهود لضمان اتخاذ إجراءات للتصدي لهذه التحديات. تعكس الإجراءات المتخذة للتصدي لهذه التحديات نهجاً شاملاً ومنصفاً للعمل المناخي، بما في ذلك من خلال تعزيز عمليات مسارات الانتقال العادلة،~~
(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعدل لتصبح كالتالي:

(26) ~~وإذ تسلط الضوء على أن تغير المناخ يؤثر على الأفراد والمجتمعات البلدان النامية بشكل مختلف، لا سيما البلدان الأقل نمواً، والدول الجزرية الصغيرة النامية حيث تتحمل النساء والشباب والدول الجزرية الصغيرة النامية ومجموعات السكان الأصليين والمجتمعات المحلية التي تعاني من أوضاع هشّة هذه التحديات، وضعف العواقب المترتبة عليها في كثير من الأحيان، كما تدعو إلى تنسيق الجهود لضمان اتخاذ إجراءات للتصدي لهذه التحديات. تعكس الإجراءات المتخذة للتصدي لهذه التحديات نهجاً شاملاً ومنصفاً للعمل المناخي، بما في ذلك من خلال تعزيز عمليات الانتقال العادلة،~~

(كوبا)

تعدل لتصبح كالتالي:

(26) ~~وإذ تسلط الضوء على أن تغير المناخ يؤثر على الأفراد والمجتمعات بشكل مختلف، حيث تتحمل النساء والشباب والأشخاص المعوقون والدول الجزرية الصغيرة النامية ومجموعات السكان الأصليين والمجتمعات المحلية التي تعاني من أوضاع هشّة هذه التحديات، وضعف العواقب المترتبة عليها في كثير من الأحيان، كما تدعو إلى تنسيق الجهود لضمان اتخاذ إجراءات للتصدي لهذه التحديات. تعكس الإجراءات المتخذة للتصدي لهذه التحديات نهجاً شاملاً ومنصفاً للعمل المناخي، بما في ذلك من خلال تعزيز عمليات الانتقال العادلة،~~

(كندا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(26) *وإذ تسلط الضوء على أن تغير المناخ يؤثر على الأراضي والأفراد والمجتمعات بشكل مختلف، حيث تتحمل النساء والشباب والدول الجزرية الصغيرة النامية ومجموعات السكان الأصليين والمجتمعات المحلية التي تعاني من أوضاع هشة هذه التحديات، وضعف العواقب المترتبة عليها في كثير من الأحيان، كما تدعو إلى تنسيق الجهود لضمان اتخاذ إجراءات للتصدي لهذه التحديات. تعكس الإجراءات المتخذة للتصدي لهذه التحديات نهجاً شاملاً ومنصفاً للعمل المناخي، بما في ذلك من خلال تعزيز عمليات الانتقال العادلة،*

(بلجيكا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(26) *وإذ تسلط الضوء على أن تغير أزمة المناخ يؤثر على الأفراد والمجتمعات بشكل مختلف، حيث تتحمل النساء والشباب والدول الجزرية الصغيرة النامية ومجموعات السكان الأصليين والمجتمعات المحلية التي تعاني من أوضاع هشة هذه التحديات، وضعف العواقب المترتبة عليها في كثير من الأحيان، كما تدعو إلى تنسيق الجهود لضمان اتخاذ إجراءات للتصدي لهذه التحديات. تعكس الإجراءات المتخذة للتصدي لهذه التحديات نهجاً شاملاً ومنصفاً للعمل المناخي، بما في ذلك من خلال تعزيز عمليات الانتقال العادلة،*

(ألمانيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(26) *وإذ تسلط الضوء على أن تغير المناخ وتقلب المناخ يؤثران على الأفراد والمجتمعات بشكل مختلف، حيث تتحمل النساء والشباب والدول الجزرية الصغيرة النامية ومجموعات وشعوب السكان الأصليين والمنحدرين من أصل إفريقي والمجتمعات المحلية التي تعاني من أوضاع هشة هذه التحديات، وضعف العواقب المترتبة عليها في كثير من الأحيان، كما تدعو إلى تنسيق الجهود لضمان اتخاذ إجراءات للتصدي لهذه التحديات. تعكس الإجراءات المتخذة للتصدي لهذه التحديات نهجاً شاملاً ومنصفاً للعمل المناخي، بما في ذلك من خلال تعزيز عمليات الانتقال العادلة،*

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(26) *وإذ تسلط الضوء على أن تغير المناخ يؤثر على الأفراد والمجتمعات بشكل مختلف، حيث يتحمل كبار السن والنساء والشباب والدول الجزرية الصغيرة النامية ومجموعات السكان الأصليين والمجتمعات المحلية التي تعاني من أوضاع هشة هذه التحديات، وضعف العواقب المترتبة عليها في كثير من الأحيان، كما تدعو إلى تنسيق الجهود لضمان اتخاذ*

إجراءات للتصدي لهذه التحديات. تعكس الإجراءات المتخذة للتصدي لهذه التحديات نهجاً شاملاً ومنصفاً للعمل المناخي، بما في ذلك من خلال تعزيز عمليات الانتقال العادلة،

(تايلاند)

الفقرة 26 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 26 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(26 مكررة) *وإذ تدرك أن النساء والفتيات يتأثرن بشكل فريد بالآثار الضارة لتغير المناخ وأنه ينبغي اتخاذ خطوات لدعم القيادة النسائية وصنع القرار في جهود التخفيف من آثار تغير المناخ والتكيف معه، وبناء القدرة على التكيف، والإدارة المستدامة للموارد الطبيعية،*

(كندا)

الفقرة 27 من الديباجة

تعديل لتصبح كالتالي:

(27) *وإذ تعترف بأن النهج ما بين الأجيال الذي يكون من خلال الشباب هم باعتبارهم الدافعين للعمل المناخي والشريحة الأكثر أهمية وديناميكية من السكان في المجتمع، وأنهم عوامل التغيير وأصحاب المشاريع والمبتكرين، وأنهم من خلال التعليم والعلم والتكنولوجيا، يقومون بتوسيع نطاق جهودهم واستخدام طاقاتهم ومهاراتهم اللازمة لتسريع العمل المناخي، مع مراعاة احتياجاتهم المشتركة، مثل الوصول إلى التعليم الجيد لإعدادهم لوظائف الغد؛ وتوفير العمل اللائق؛ والمساواة بين الرجل والمرأة والتوصل إلى كوكب صحي ونظيف ومستدام،*

(نيكاراغوا)

الفقرة 28 من الديباجة

تعديل لتصبح كالتالي:

(28) *وإذ تضع في اعتبارها أن تسخير وجهات نظر الشباب وأفكارهم الجديدة وطاقاتهم تشكل عنصراً حيوياً في الجهود الأوسع نطاقاً، لمعالجة القضايا الرئيسية التي تؤثر على الناس من جميع الأعمار، مثل تحقيق أهداف التنمية المستدامة؛ والسلام والأمن؛ والحق في التعليم والصحة والحماية الاجتماعية؛ والمساواة بين الرجال والنساء (الجنسانية)؛ وتكافؤ الفرص الاجتماعية والاقتصادية والسياسية؛ ومكافحة تغير المناخ،*

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(28) *وإذ تضع في اعتبارها أن تعزيز ثقافة المناخ وتسخير وجهات نظر الشباب وأفكارهم الجديدة وطاقاتهم تشكل عنصراً حيوياً في الجهود الأوسع نطاقاً، لمعالجة القضايا الرئيسية التي تؤثر على الناس من جميع الأعمار، مثل تحقيق أهداف التنمية المستدامة؛ والسلم والأمن؛ والحق في التعليم والصحة والحماية الاجتماعية؛ والمساواة بين الرجال والنساء (الجنديرية)؛ وتكافؤ الفرص الاجتماعية والاقتصادية والسياسية؛ ومكافحة تغير المناخ،*

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(28) *وإذ تضع في اعتبارها أن تسخير وجهات نظر الشباب وأفكارهم الجديدة وطاقاتهم تشكل عنصراً حيوياً في الجهود الأوسع نطاقاً، لمعالجة القضايا الرئيسية التي تؤثر على الناس من جميع الأعمار، مثل تحقيق أهداف التنمية المستدامة؛ والسلم والأمن؛ والحق في التعليم والصحة والحماية الاجتماعية؛ والمساواة بين الرجال والنساء (الجنديرية)؛ وتكافؤ الفرص الاجتماعية والاقتصادية والسياسية؛ ومكافحة تغير المناخ،*

(روسيا الاتحادية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(28) *وإذ تضع في اعتبارها أن تسخير وجهات نظر الشباب وأفكارهم الجديدة وطاقاتهم تشكل عنصراً حيوياً في الجهود الأوسع نطاقاً، لمعالجة القضايا الرئيسية التي تؤثر على الناس من جميع الأعمار، مثل تحقيق أهداف التنمية المستدامة؛ والسلم والأمن؛ والحق في التعليم والصحة والحماية الاجتماعية؛ والمساواة بين الرجال والنساء (الجنديرية)؛ وتكافؤ الفرص الاجتماعية والاقتصادية والسياسية؛ ومكافحة تغيير أزمة المناخ،*

(ألمانيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(28) *وإذ تضع في اعتبارها أن تسخير وجهات نظر الشباب وأفكارهم الجديدة وطاقاتهم تشكل عنصراً حيوياً في الجهود الأوسع نطاقاً، لمعالجة القضايا الرئيسية التي تؤثر على الناس من جميع الأعمار، مثل تحقيق أهداف التنمية المستدامة؛ والسلم والأمن؛ والحق في التعليم والصحة والحماية الاجتماعية؛ والمساواة بين الرجال والنساء (الجنديرية)؛*

وتكافؤ الفرص الاجتماعية والاقتصادية والسياسية؛ ومكافحة تغير المناخ، وضمان وصول الجميع على الطاقة بتكلفة ميسورة وموثوقة ومستدامة،

(تركيا)

الفقرة 29 من الديباجة

تعديل لتصبح كالتالي:

(29) *وإذ تدرك أهمية الاستثمارات في أنماط الحياة المستدامة، وتحولات الطاقة العادلة والمستدامة، وتسريع التقدم نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة، ولا سيما في البلدان النامية،*

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(29) *وإذ تدرك أهمية الاستثمارات في أنماط الحياة المستدامة، والصحية، وتحولات الطاقة، وتسريع تقدم نحو وتحقيق أهداف التنمية المستدامة،*

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(29) *وإذ تدرك أهمية الاستثمارات في أنماط الحياة المستدامة، وتحولات الطاقة، وتسريع التقدم نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة، وكذلك في سياق الكفاح من أجل القضاء على الفقر بجميع أشكاله وأبعاده،*

(كوبا)

الفقرة 30 من الديباجة

تعديل لتصبح كالتالي:

(30) *وإذ تدرك أن الاستهلاك والإنتاج المستدامين والمسؤولين، إلى جانب خيارات الحياة وأنماط الحياة الصديقة للبيئة للأرض الأم، أمران أساسيان لتحقيق أهداف التنمية المستدامة، بما في ذلك الأهداف المناخية والنمو الاقتصادي الشامل والمستدام،*

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(30) *وإذ تدرك أن الاستهلاك والإنتاج المستدامين والمسؤولين، إلى جانب خيارات الحياة وأنماط الحياة الصديقة للبيئة مثل نهج التخلص من النفايات، أمران أساسيان لتحقيق أهداف التنمية المستدامة، بما في ذلك الأهداف المناخية والنمو الاقتصادي الشامل،*

(تركيا)

الفقرة 30 من الديباجة جديدة مكررة

تضاف فقرة جديدة بعد الفقرة 30 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(30 مكررة) *وإذ تسلم بقيادة الحكومات دون الوطنية في التسريع بإجراءات التخفيف من آثار تغير المناخ والتكيف معه وتوسيع نطاقها من خلال تنفيذ خطط وإجراءات مناخية محلية وإقليمية، مع إشراك المواطنين والصناعة بفعالية في عملية التحول نحو الاستهلاك والإنتاج المسؤولين،*

(بلجيكا)

الفقرة 31 من الديباجة

تعديل لتصبح كالتالي:

(31) ~~وإذ تتوخى إجراء تحولاً شاملاً في تدابير كفاءة استخدام الطاقة في جميع أنحاء العالم، مع الهدف الطموح المتمثل في مضاعفة المعدل العالمي، لتحسين كفاءة استخدام الطاقة بحلول العام 2030 بطريقة محددة على المستوى الوطني،~~ *وإذ تنظر في كفاءة استخدام الطاقة على نطاق عالمي بحلول العام 2030، في تحول كامل للتدابير وبهدف طموح هو مضاعفة معدل التحسن بطريقة محددة وطنياً مع مراعاة اتفاق باريس ومختلف الظروف والمسارات والنهج الوطنية الرامية إلى تعزيز مشهد مستدام ومسؤول للطاقة على نطاق عالمي،*

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(31) *وإذ تتوخى إجراء تحولاً شاملاً في تدابير كفاءة استخدام الطاقة في جميع أنحاء العالم، مع الهدف الطموح المتمثل في مضاعفة المعدل العالمي، لتحسين كفاءة استخدام الطاقة بحلول العام 2030 بطريقة محددة على المستوى الوطني،*

مع مراعاة اتفاق باريس ومختلف الظروف والمسارات والنهج الوطنية الرامية إلى تعزيز مشهد مستدام ومسؤول للطاقة على نطاق عالمي، **وإذ تقرر بأن التحول العالمي يتيح فرصاً للتنمية المستدامة والنمو الاقتصادي والقضاء على الفقر** وي طرح تحديات أمامها، ومن ثم فإنه يتطلب انتقالاً متماسكاً وعادلاً في مختلف قطاعات الاقتصاد الوطني، والذي يجب أن يستند إلى أولويات إنمائية محددة وطنياً،

(روسيا الاتحادية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(31) **وإذ تتوخى إجراء تحولاً شاملاً في تدابير كفاءة استخدام الطاقة في جميع أنحاء العالم، مع الهدف الطموح المتمثل في مضاعفة المعدل العالمي، لتحسين كفاءة استخدام الطاقة بحلول العام 2030 بطريقة محددة على المستوى الوطني، مع مراعاة اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، واتفاق باريس ومختلف الظروف والمسارات والنهج الوطنية الرامية إلى تعزيز مشهد مستدام ومسؤول للطاقة على نطاق عالمي،**

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(31) **وإذ تتوخى إجراء تحولاً شاملاً في تدابير كفاءة استخدام الطاقة في جميع أنحاء العالم، مع بذل جهود عالمية طموحة الهدف الطموح المتمثل في مضاعفة المعدل العالمي، لتحسين كفاءة استخدام الطاقة بحلول العام 2030 بطريقة محددة على المستوى الوطني، مع مراعاة اتفاق باريس ومختلف الظروف والمسارات والنهج الوطنية الرامية إلى تعزيز مشهد مستدام ومسؤول للطاقة على نطاق عالمي،**

(الصين)

تعديل لتصبح كالتالي:

(31) **وإذ تتوخى إجراء تحولاً شاملاً في تدابير كفاءة استخدام الطاقة في جميع أنحاء العالم، مع الهدف الطموح المتمثل في مضاعفة متوسط المعدل السنوي العالمي، لتحسين كفاءة استخدام الطاقة بحلول العام 2030 بطريقة محددة على المستوى الوطني، مع مراعاة اتفاق باريس ومختلف الظروف والمسارات والنهج الوطنية الرامية إلى تعزيز مشهد مستدام ومسؤول للطاقة على نطاق عالمي،**

(اليابان)

تعديل لتصبح كالتالي:

(31) *وإذ تتوخى إجراء تحولاً شاملاً في تدابير كفاءة استخدام الطاقة في جميع أنحاء العالم، مع الهدف الطموح المتمثل في مضاعفة المعدل السنوي العالمي، لتحسين كفاءة استخدام الطاقة بحلول العام 2030 عن المستويات الحالية بطريقة محددة على المستوى الوطني، مع مراعاة اتفاق باريس ومختلف الظروف والمسارات والنهج الوطنية الرامية إلى تعزيز مشهد مستدام ومسؤول للطاقة على نطاق عالمي،*

(تركيا)

الفقرة 32 من الديباجة

تعديل لتصبح كالتالي:

(32) *وإذ تدرك أهمية التعجيل بتطوير التكنولوجيات ونشرها ونشر تكنولوجيات المعلومات والاتصالات، واعتماد سياسات للانتقال نحو نظم الطاقة الخالية من الكربون المنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك عن طريق الإسراع بتوسيع نطاق نشر توليد الطاقة النظيفة والطاقة المتجددة وتدابير كفاءة استخدام الطاقة،*

(سويسرا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(32) *وإذ تدرك أهمية التعجيل بتطوير التكنولوجيات ونشرها ونشر تكنولوجيات المعلومات والاتصالات، واعتماد سياسات للانتقال نحو نظم الطاقة المنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك عن طريق الإسراع بتوسيع نطاق نشر توليد الطاقة النظيفة والطاقة المتجددة، والتكنولوجيات النووية، وتكنولوجيات التخفيف والإزالة مثل احتجاز الكربون واستخدامه وتخزينه، وتدابير كفاءة استخدام الطاقة،*

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(32) *وإذ تدرك أهمية التعجيل بتطوير التكنولوجيات ونشرها ونشر تكنولوجيات المعلومات والاتصالات، واعتماد سياسات للانتقال نحو نظم الطاقة المنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك عن طريق الإسراع بتوسيع نطاق نشر توليد الطاقة النظيفة والطاقة المتجددة وتدابير كفاءة استخدام الطاقة، ولا سيما بالنسبة لأفقر الفئات وأكثرها ضعفاً، تماشياً مع الظروف الوطنية،*

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(32) *وإذ تدرك أهمية التعجيل بتطوير التكنولوجيات ونشرها ونشر تكنولوجيات المعلومات والاتصالات، واعتماد سياسات للانتقال نحو نظم الطاقة المنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك عن طريق الإسراع بتوسيع نطاق نشر توليد الطاقة النظيفة والطاقة المتجددة والمنخفضة الانبعاثات وتدابير كفاءة استخدام الطاقة،*

(روسيا الاتحادية)

تعديل لتصبح كالتالي:

(32) *وإذ تدرك أهمية التعجيل بتطوير التكنولوجيات ونشرها ونشر تكنولوجيات المعلومات والاتصالات، واعتماد سياسات للانتقال بطريقة عادلة ومتوازنة نحو نظم الطاقة المنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك عن طريق الإسراع بتوسيع نطاق نشر توليد الطاقة النظيفة والطاقة المتجددة وتدابير كفاءة استخدام الطاقة،*

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(32) *وإذ تدرك أهمية التعجيل بتطوير التكنولوجيات ونقلها ونشرها ونشر تكنولوجيات المعلومات والاتصالات، واعتماد سياسات للانتقال نحو نظم الطاقة المنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك عن طريق الإسراع بتوسيع نطاق نشر توليد الطاقة النظيفة والطاقة المتجددة وتدابير كفاءة استخدام الطاقة،*

(إندونيسيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

(32) وإذ تدرك أهمية التعجيل بتطوير التكنولوجيات ونشرها ونشر تكنولوجيات المعلومات والاتصالات، واعتماد سياسات للانتقال نحو نظم الطاقة الصفريّة والمنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك عن طريق الإسراع بتوسيع نطاق نشر توليد الطاقة النظيفة ~~ومن خلال~~ الطاقة المتجددة وتدابير كفاءة استخدام الطاقة،

(ألمانيا)

الفقرة 32 من الديباجة جديدة مكرّرة

تضاف فقرة جديدة بعد الفقرة 32 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(32 مكرّرة) وإذ تدرك أهمية التسريع بتخفيض انبعاثات ثاني أكسيد الكربون على الصعيد العالمي بدرجة كبيرة، بما في ذلك على وجه الخصوص انبعاثات غاز الميثان بحلول العام 2030،

(روسيا الاتحادية)

الفقرة 33 من الديباجة

تعديل لتصبح كالتالي:

(33) وإذ تسلط الضوء على أهمية مواجهة التحديات البيئية من خلال الإجراءات والشراكات المناخية الموحدة لحماية الكوكب للأجيال الحالية والقادمة،

(نيكاراغوا)

منطوق مشروع القرار

الفقرة 1 من منطوق مشروع القرار

حذف الفقرة القائمة.

(ألمانيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

1. تشدد على أن ظاهرة الاحتباس الحراري مشكلة تشكل تحدياً جماعياً لا يمكن حلها إلا عن طريق التعاون والشراكة الدوليين على أساس عمليات متعددة الأطراف، وخاصة تلك تتطلب:

(أ) تعزيز التعاون الدولي والعمليات المتعددة الأطراف تحت رعاية إطار اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، استناداً إلى مبادئ الإنصاف والمسؤوليات المشتركة ولكن المتباينة وفقاً للقدرات المعنية، على النحو الذي تم التصديق عليه تحديده في المادة 3.1 من الاتفاقية؛

(ب) تعزيز الدعم الدولي للبلدان النامية، ولا سيما البلدان التي تواجه مواطن ضعف فريدة، في جهودها في مجال العمل المناخي، بما يتماشى مع مبادئ الإنصاف والمسؤوليات المشتركة وإن كانت متباينة، وتعترف باحتياجاتها وقدراتها وظروفها الوطنية المحددة؛

(كينيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

1. تشدد على أن ظاهرة الاحتباس الحراري مشكلة جماعية لا يمكن حلها إلا عن طريق التعاون والشراكة الدوليين على أساس عمليات متعددة الأطراف، وخاصة تلك التي تندرج في إطار اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، استناداً إلى مبدأ الإنصاف والمسؤوليات المشتركة ولكن المتباينة وفقاً للقدرات المعنية، كما تم التصديق عليها في المادة 3.1 من الاتفاقية، واتفاق باريس؛

(اليابان)

تعديل لتصحيح كالتالي:

1. تشدد على أن ظاهرة الاحتباس الحراري مشكلة جماعية لا يمكن حلها إلا عن طريق التعاون والشراكة الدوليين على أساس عمليات متعددة الأطراف، وخاصة تلك التي تدرج في إطار اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، استناداً إلى مبدأ الإنصاف والمسؤوليات المشتركة ولكن المتباينة وفقاً للقدرات المعنية، كما تم التصديق عليها في المادة 3.1 من الاتفاقية والمادة 2.2 من اتفاق باريس؛

(الصين)

تعديل لتصحيح كالتالي:

1. تشدد على أن ظاهرة الاحتباس الحراري مشكلة جماعية لا يمكن حلها إلا عن طريق التعاون والشراكة الدوليين على أساس عمليات متعددة الأطراف، وخاصة تلك التي تدرج في إطار اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، استناداً إلى مبدأ الإنصاف والمسؤوليات المشتركة ولكن المتباينة وفقاً للقدرات المعنية وظروفها الوطنية المختلفة، كما تم التصديق عليها في المادة 3.1 من الاتفاقية والمادة 2.2 من اتفاق باريس؛

(إندونيسيا)

تعديل لتصحيح كالتالي:

1. تشدد على أن ظاهرة الاحتباس الحراري مشكلة جماعية لا يمكن حلها إلا عن طريق التعاون المتعدد المستويات والشراكة الدوليين على أساس عمليات متعددة الأطراف، وخاصة تلك التي تدرج في إطار اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، استناداً إلى مبدأ الإنصاف والمسؤوليات المشتركة ولكن المتباينة وفقاً للقدرات المعنية، كما تم التصديق عليها في المادة 3.1 من الاتفاقية؛

(بلجيكا)

تعديل لتصحيح كالتالي:

1. تشدد على أن ظاهرة الاحتباس الحراري مشكلة جماعية لا يمكن حلها إلا عن طريق التعاون والشراكة الدوليين على أساس عمليات متعددة الأطراف، وخاصة تلك التي تدرج في إطار اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن

تغير المناخ، استناداً إلى مبدأ الإنصاف والعدل والمسؤوليات المشتركة ولكن المتباينة وفقاً للقدرات المعنية، كما تم التصديق عليها في المادة 3.1 من الاتفاقية؛

(نيكاراغوا)

الفقرة 1 من منطوق مشروع القرار جديدة مكرزة، ومكرزة ثانياً ومكرزة ثالثاً

تضاف فقرة جديدة بعد الفقرة 1 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(1 مكرزة) تشجع البرلمانات على ضمان الانتقال بعيداً عن الوقود الأحفوري في نظم الطاقة بطريقة عادلة ومنظمة ومنصفة، وتسريع العمل في هذا العقد الحرج لتحقيق الهدف المتمثل في صافي الانبعاثات الصفرية بحلول العام 2050، (1 مكرزة ثانياً) تدعو البرلمانات إلى ضمان إلغاء الإعانات المقدمة لأنواع الوقود الأحفوري التي لا يقصد بها مكافحة الفقر أو ضمان الانتقال العادل في أسرع وقت ممكن،

(1 مكرزة ثالثاً) تحث البرلمانات على العمل على تسريع الجهود الرامية إلى الحد تدريجياً من الفحم بلا هوادة،

(سويسرا)

الفقرة 2 من منطوق مشروع القرار

حذف الفقرة القائمة.

(الهند)

تعديل لتصبح كالتالي:

2. تدعو البرلمانات إلى الالتزام الفعال بالعمل المناخي لخفض انبعاثات غاز الميثان، وضمان ما يلي:

(أ) أن تتضمن المساهمات المحددة وطنياً صراحةً تخفيضات جذرية في انبعاثات غاز الميثان

(ب) المبادرات التشريعية المتخذة في البرلمانات الوطنية للحد من انبعاثات غاز الميثان في صناعات الطاقة وإدارة النفايات

(ج) تعزيز أفضل الممارسات في مجال الزراعة، ولا سيما في مجال إدارة الثروة الحيوانية والسماذ الطبيعي؛

(الصين)

تعديل لتصبح كالتالي:

2. تدعو البرلمان إلى الالتزام الفعال بالعمل المناخي لخفض انبعاثات غاز الميثان، وضمن ما يلي:

- (أ) أن تتضمن المساهمات المحددة وطنياً صراحةً تخفيضات جذرية في انبعاثات غاز الميثان
 - (ب) المبادرات التشريعية المتخذة في البرلمان الوطنية للحد من انبعاثات غاز الميثان في صناعات الطاقة وإدارة النفايات
 - (ج) تعزيز أفضل الممارسات في مجال الزراعة، ولا سيما في مجال إدارة الثروة الحيوانية والسماذ الطبيعي؛
 - (د) تمويل البحوث والتكنولوجيا وتطوير وتنفيذ استراتيجيات خفض انبعاثات الميثان
 - (هـ) إجراء حوارات بين الجهات المعنية المتعددة، تجمع بين الحكومة والصناعات والمجتمع المدني للتداول بشأن الاستراتيجيات الفعالة للحد من انبعاثات غاز الميثان وتعزيز الانضمام إلى البلدان غير النامية؛
- (جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

2. تقرر إذكاء الوعي ودعوة ~~تتصو~~ البرلمان إلى الالتزام الفعال بالعمل المناخي لخفض انبعاثات غاز الميثان، وضمن ما يلي:

- (أ) أن تتضمن المساهمات المحددة وطنياً صراحةً تخفيضات جذرية في انبعاثات غاز الميثان
- (ب) المبادرات التشريعية المتخذة في البرلمان الوطنية للحد من انبعاثات غاز الميثان من المنتجات النفطية في صناعات الطاقة وإدارة النفايات الصلبة والسائلة؛
- (ج) تعزيز أفضل الممارسات في مجال الزراعة، ولا سيما في مجال إدارة الثروة الحيوانية تعزيز الممارسات الإيكولوجية الزراعية وتنفيذها مثل السماذ الطبيعي؛

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

2. تدعو البرلمان إلى الالتزام الفعال بالعمل المناخي الجماعي لخفض انبعاثات غاز الميثان، استناداً إلى حقائق القرن الحادي والعشرين، بما في ذلك مستوى التنمية الذي حققته البلدان وسماها الاجتماعية - الاقتصادية والطبيعية والجغرافية الفردية، فضلاً عن أولويات التنمية الوطنية، وضمن ما يلي:

- (أ) أن تتضمن المساهمات المحددة وطنياً صراحةً تخفيضات جذرية في انبعاثات غاز الميثان

(ب) المبادرات التشريعية المتخذة في البرلمانات الوطنية للحد من انبعاثات غاز الميثان في صناعات الطاقة وإدارة النفايات
(ج) تعزيز أفضل الممارسات في مجال الزراعة، ولا سيما في مجال إدارة الثروة الحيوانية والسماذ الطبيعي؛
(روسيا الاتحادية)

تعدل لتصبح كالتالي:

2. تدعو البرلمانات إلى الالتزام الفعال بالعمل المناخي لخفض انبعاثات غاز الميثان تماشياً مع ضمان عدم تجاوز عتبة الاحتباس الحراري العالمي البالغة 1.5 درجة مئوية، وفي هذا الصدد، ضمان جملة أمور منها ما يلي:

(أ) أن تتضمن المساهمات المحددة وطنياً صراحةً أهداف التخفيض على نطاق الاقتصاد تشمل جميع انبعاثات الغازات الدفيئة والقطاعات التي تتماشى مع هدف 1.5 درجة مئوية، وتشمل مساهمات كافية في الجهود العالمية والأهداف المتفق عليها في الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف (COP28)، ولا سيما قسم التخفيف في القرار 1/CMA.5، ويتم تنسيقها مع الأطر الوطنية للتنمية، وتمكين جميع الجهات المعنية من الاستثمار اللازم، بما في ذلك في التخفيضات الجذرية لانبعاثات الميثان

(ب) المبادرات التشريعية المتخذة في البرلمانات الوطنية للحد من انبعاثات غاز الميثان في صناعات الطاقة وإدارة النفايات

(ج) تعزيز أفضل الممارسات في مجال الزراعة، ولا سيما في مجال إدارة الثروة الحيوانية والسماذ الطبيعي؛
(ألمانيا)

تعدل لتصبح كالتالي:

2. تدعو البرلمانات إلى الالتزام الفعال بالعمل المناخي لتعزيز خفض انبعاثات غاز الميثان، وضمان ما يلي:

(أ) أن تتضمن المساهمات المحددة وطنياً صراحةً تخفيضات جذرية في انبعاثات غاز الميثان

(ب) المبادرات التشريعية المتخذة في البرلمانات الوطنية للحد من انبعاثات غاز الميثان في صناعات الطاقة وإدارة النفايات
(ج) تعزيز أفضل الممارسات في مجال الزراعة، ولا سيما في مجال إدارة الثروة الحيوانية والسماذ الطبيعي؛

(كوبا)

تعديل لتصبح كالتالي:

2. تدعو البرلمانات إلى الالتزام الفعال بالعمل المناخي ~~لخفض~~ **لزيادة الجهود الرامية إلى الحد بشكل كبير من انبعاثات** غاز الميثان، وضمان ما يلي:

(أ) أن ~~تتضمن~~ **تشمل** المساهمات المحددة وطنياً ~~صراحةً تخفيضات جذرية في انبعاثات غاز الميثان تخفيضات في انبعاثات~~ **غاز الميثان**

(ب) المبادرات التشريعية المتخذة في البرلمانات الوطنية للحد من انبعاثات غاز الميثان في صناعات الطاقة وإدارة النفايات
(ج) تعزيز أفضل الممارسات في مجال الزراعة، ولا سيما في مجال إدارة الثروة الحيوانية والسماذ الطبيعي؛
(تركيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

2. تدعو البرلمانات إلى الالتزام الفعال بالعمل المناخي لخفض انبعاثات غاز الميثان، وضمان ما يلي:

(أ) أن تتضمن المساهمات المحددة وطنياً صراحةً تخفيضات جذرية في انبعاثات غاز الميثان
(ب) المبادرات التشريعية المتخذة في البرلمانات الوطنية للحد من انبعاثات غاز الميثان في ~~صناعات~~ **قطاعات** الطاقة وإدارة النفايات

(ج) تعزيز أفضل الممارسات في مجال الزراعة، ولا سيما في مجال إدارة الثروة الحيوانية والسماذ الطبيعي؛
(اليابان)

تعديل لتصبح كالتالي:

2. تدعو البرلمانات إلى ~~الالتزام~~ **التعاون** الفعال بالعمل المناخي لخفض انبعاثات غاز الميثان، وضمان ما يلي:

(أ) أن تتضمن المساهمات المحددة وطنياً صراحةً تخفيضات جذرية في انبعاثات غاز الميثان
(ب) المبادرات التشريعية المتخذة في البرلمانات الوطنية للحد من انبعاثات غاز الميثان في صناعات الطاقة وإدارة النفايات
(ج) تعزيز أفضل الممارسات في مجال الزراعة، ولا سيما في مجال إدارة الثروة الحيوانية والسماذ الطبيعي؛

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

2. تدعو البرلمانات إلى الالتزام الفعال بالعمل المناخي لخفض انبعاثات غاز الميثان، وضمن ما يلي:

- (أ) أن تتضمن المساهمات المحددة وطنياً صراحةً تخفيضات جذرية في انبعاثات غاز الميثان
- (ب) المبادرات التشريعية المتخذة في البرلمانات الوطنية للحد من انبعاثات غاز الميثان في صناعات الطاقة وإدارة النفايات
- (ج) تعزيز أفضل الممارسات في مجال الزراعة، ~~ولا سيما في مجال إدارة الثروة الحيوانية والسماذ الطبيعي~~ مثل الزراعة المستدامة وتربية الماشية كأنشطة اقتصادية استراتيجية وكطريقة حياة للأشخاص الذين يكرسون أنفسهم لها، وكذلك "اقتصاد القرب" لتعزيز الإنتاج المحلي بغرض خفض الانبعاثات الناجمة عن الخدمات اللوجستية وتوزيع الأغذية، وبالتالي السعي إلى تحقيق التنمية الحرة والكفاف، مع التركيز على الحفاظ على التنوع البيولوجي في الريف وبالتالي تحقيق المزيد من امتصاص ثاني أكسيد الكربون؛

(تشيلي)

تعديل لتصبح كالتالي:

2. تدعو البرلمانات إلى الالتزام الفعال بالعمل المناخي لخفض انبعاثات غاز الميثان، وضمن ما يلي:

- (أ) أن تتضمن المساهمات المحددة وطنياً صراحةً تخفيضات جذرية في انبعاثات غاز الميثان
- (ب) المبادرات التشريعية المتخذة في البرلمانات الوطنية للحد من انبعاثات غاز الميثان في صناعات الطاقة وإدارة النفايات
- (ج) تعزيز أفضل الممارسات في مجال الزراعة، ولا سيما في مجال إدارة الثروة الحيوانية والسماذ الطبيعي
- (د) التزام حكوماتها بتعهد الميثان العالمي وهدف الوكالة الدولية للطاقة المتمثل بتخفيض 75٪؛

(كندا)

الفقرة 3 من منطوق مشروع القرار

حذف الفقرة القائمة.

(الصين وروسيا الاتحادية)

تعديل لتصبح كالتالي:

3. تدعو أيضاً البرلمانات التي تكون حكوماتها أطرافاً في مبادرة التعهد العالمي بشأن الميثان إلى رصد ما إذا كانت السياسات الحكومية متوائمة بشكل فعال مع الالتزامات وأهداف خفض الانبعاثات المنصوص عليها في مبادرة التعهد العالمي لغاز الميثان؛

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

3. تدعو أيضاً البرلمانات إلى رصد ما إذا كانت السياسات الحكومية متوائمة بشكل فعال مع الالتزامات وأهداف خفض الانبعاثات المنصوص عليها في ذلك التعهد العالمي لغاز الميثان بحلول العام 2023؛

(جنوب إفريقيا)

الفقرة 4 من منطوق مشروع القرار

حذف الفقرة القائمة.

(الهند)

تعديل لتصبح كالتالي:

4. تدعو كذلك البرلمانات إلى ضمان تركيز التمويل الدولي في السنوات المقبلة على المساعدات والاستثمارات للحد من انبعاثات غاز الميثان، وذلك عن طريق ما يلي:

(أ) ~~كشف وإصلاح انبعاثات غاز الميثان الناتجة عن نشر تكنولوجيات الكشف عن التسرب وإصلاحه في إنتاج وتوزيع النفط والغاز، وتحديث المعدات القديمة، ووقف حرق النفايات وتنفيذها والتخفيض التدريجي للمشاعل التقليدية في صناعة النفط والغاز، وتطبيق ضوابط صارمة على الانبعاثات~~

(ب) تنفيذ ممارسات أفضل لإدارة الثروة الحيوانية والسماط الطبيعي

(ج) الاستثمار في إدارة النفايات (المنزلية والصناعية)، ومطالبة مكبات النفايات بالرقابة الصارمة على انبعاثات غاز الميثان، وتحويل النفايات العضوية إلى عمليات تسمين مثل التسميد، واستخراج البروتين وإنتاج الطاقة وتحسين وإدارة مكبات القمامة المنزلية بشكل شامل، وتحسين إعادة تدوير غاز مكبات النفايات؛
(د) التحسين الشامل لجمع ومعالجة مياه الصرف الصحي في المناطق الحضرية، واستخدام الطين كمورد بطريقة غير ضارة؛

(الصين)

تعديل لتصبح كالتالي:

4. تدعو كذلك البرلمانات إلى ضمان تركيز التمويل الدولي في السنوات المقبلة على المساعدات والاستثمارات للحد من انبعاثات غاز الميثان إجراءات التخفيف والتكيف، وذلك عن طريق ما يلي:
(أ) كشف وإصلاح انبعاثات غاز الميثان الناتجة عن إنتاج وتوزيع النفط والغاز، وتحديث المعدات القديمة، ووقف حرق النفايات وتنفيذها، وتطبيق ضوابط صارمة على الانبعاثات
(ب أ) تنفيذ ممارسات أفضل لإدارة الثروة الحيوانية والسماذ الطبيعي
(ج ب) الاستثمار في إدارة النفايات (المنزلية والصناعية)، ومطالبة مكبات النفايات بالرقابة الصارمة على انبعاثات غاز الميثان، وتحويل النفايات العضوية إلى عمليات تسمين مثل التسميد، واستخراج البروتين وإنتاج الطاقة؛
(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

4. تدعو كذلك البرلمانات إلى ضمان تركيز التمويل الدولي في السنوات المقبلة على المساعدات والاستثمارات للحد من انبعاثات غاز الميثان، وذلك عن طريق ما يلي:
(أ) كشف وإصلاح انبعاثات غاز الميثان الناتجة عن إنتاج وتوزيع النفط والغاز، وتحديث المعدات القديمة، ووقف حرق النفايات وتنفيذها، وتطبيق ضوابط صارمة على الانبعاثات
(ب) تنفيذ ممارسات أفضل لإدارة الثروة الحيوانية والسماذ الطبيعي

(ج) الاستثمار في إدارة النفايات (المنزلية والصناعية)، ومطالبة مكبات النفايات بالرقابة الصارمة على انبعاثات غاز الميثان تجنب مكبات النفايات العضوية، وتحويل النفايات العضوية إلى عمليات تسمين مثل التسميد، واستخراج البروتين وإنتاج الطاقة؛

(اليابان)

تعدل لتصبح كالتالي:

4. تدعو كذلك البرلمانات إلى ضمان تركيز التمويل الدولي لحكوماتها في السنوات المقبلة على المساعدات والاستثمارات المناخية للحد من انبعاثات غاز الميثان، وذلك عن طريق ما يلي:

(أ) كشف وإصلاح انبعاثات غاز الميثان الناتجة عن إنتاج وتوزيع النفط والغاز، وتحديث المعدات القديمة، ووقف حرق النفايات وتنفيذها، وتطبيق ضوابط صارمة على الانبعاثات

(ب) تنفيذ ممارسات أفضل لإدارة الثروة الحيوانية والسجاد الطبيعي النظم الزراعية الرعوية التي تشمل الإدارة

المتكاملة للنفايات الصلبة

(ج) الاستثمار في إدارة النفايات الصلبة والسائلة (المنزلية والصناعية)، ومطالبة مكبات النفايات بالرقابة الصارمة على المرشحات وانبعاثات غاز الميثان، وتحويل النفايات العضوية إلى عمليات تسمين مثل التسميد، واستخراج البروتين وإنتاج الطاقة؛

(نيكاراغوا)

تعدل لتصبح كالتالي:

4. تدعو كذلك البرلمانات إلى ضمان تركيز التمويل الدولي في السنوات المقبلة على المساعدات والاستثمارات

للحد من انبعاثات غاز الميثان، وذلك عن طريق ما يلي:

(أ) كشف وإصلاح انبعاثات غاز الميثان الناتجة عن إنتاج وتوزيع النفط والغاز، وتحديث المعدات القديمة، ووقف حرق النفايات وتنفيذها، وتطبيق ضوابط صارمة على الانبعاثات

(ب) تنفيذ ممارسات أفضل لإدارة الثروة الحيوانية والسجاد الطبيعي

(ج) الاستثمار في إدارة النفايات (المنزلية والصناعية)، ومطالبة مكبات النفايات بالرقابة الصارمة على انبعاثات غاز

الميثان، وتحويل النفايات العضوية إلى عمليات تسمين مثل التسميد، واستخراج البروتين وإنتاج الطاقة؛

(د) الحد من التوسع المستقبلي للبنية التحتية للنفط والغاز والفحم

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

4. تدعو كذلك البرلمانات إلى ضمان تركيز التمويل الدولي في السنوات المقبلة على المساعدات، والاستثمارات

ونشر التكنولوجيات الصديقة للبيئة المبتكرة للحد من انبعاثات غاز الميثان، وذلك عن طريق ما يلي:

(أ) كشف وإصلاح انبعاثات غاز الميثان الناتجة عن إنتاج وتوزيع النفط والغاز، وتحديث المعدات القديمة، ووقف حرق النفايات وتنقيتها، وتطبيق ضوابط صارمة على الانبعاثات

(ب) تنفيذ ممارسات أفضل لإدارة الثروة الحيوانية والسماذ الطبيعي

(ج) الاستثمار في إدارة النفايات (المنزلية والصناعية)، ومطالبة مكبات النفايات بالرقابة الصارمة على انبعاثات غاز

الميثان، وتحويل النفايات العضوية إلى عمليات تسمين مثل التسميد، واستخراج البروتين وإنتاج الطاقة؛

(تايلاند)

الفقرة 5 من منطوق مشروع القرار

5. تدرك أن أزمة الطاقة العالمية غير المسبوقة تؤكد الحاجة الملحة إلى تحويل نظم الطاقة بسرعة لتصبح أكثر

أمنًا وموثوقية وقدرة على الصمود، بما في ذلك عن طريق التعجيل بالانتقال النظيف والمنصف والعادل إلى الطاقة المتجددة خلال عقد العمل الحاسم هذا؛

(الصين)

تعديل لتصبح كالتالي:

5. تدرك أن أزمة الطاقة العالمية غير المسبوقة تؤكد الحاجة الملحة إلى تحويل نظم الطاقة بسرعة لتصبح أكثر

أمنًا وموثوقية وقدرة على الصمود، بما في ذلك عن طريق التعجيل بالانتقال النظيف والمنصف والعادل إلى الطاقة المتجددة خلال عقد العمل الحاسم هذا؛

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

5. تدرك أن أزمة الطاقة العالمية غير المسبوقة تؤكد الحاجة الملحة إلى تحويل نظم الطاقة بسرعة لتصبح أكثر أمناً وموثوقية وقدرة على الصمود، بما في ذلك عن طريق التعجيل بالانتقال النظيف والمنصف والعاقل إلى الشراكات من أجل الإنصاف في الطاقة المتجددة خلال عقد العمل الحاسم هذا؛

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

5. تدرك أن أزمة الطاقة العالمية غير المسبوقة تؤكد الحاجة الملحة إلى تحويل نظم الطاقة بسرعة لتصبح أكثر أمناً وموثوقية وقدرة على الصمود، بما في ذلك عن طريق التعجيل بالانتقال النظيف والمنصف والعاقل إلى الطاقة المتجددة والمنخفضة الانبعاثات خلال عقد العمل الحاسم هذا مع التسليم أيضاً بأن الوقود الانتقالي يمكن أن يؤدي دوراً في تيسير انتقال الطاقة مع ضمان أمن الطاقة؛

(روسيا الاتحادية)

تعديل لتصبح كالتالي:

5. تدرك أن أزمة الطاقة العالمية غير المسبوقة تؤكد الحاجة الملحة إلى تحويل نظم الطاقة بسرعة لتصبح أكثر أمناً وموثوقية وقدرة على الصمود، بما في ذلك عن طريق التعجيل بالانتقال النظيف والمنصف وبالتكلفة الميسورة والعاقل إلى الطاقة المتجددة خلال عقد العمل الحاسم هذا؛

(تركيا)

الفقرة 5 من منطوق مشروع القرار جديدة مكررة، ومكررة ثانياً

تضاف فقرتين جديدتين بعد الفقرة 5 من منطوق مشروع القرار لتصبح كالتالي:

(5 مكررة) تؤكد من جديد أن التدابير المتخذة لمكافحة تغير المناخ، بما في ذلك التدابير المتخذة من طرف واحد، ينبغي ألا تشكل وسيلة للتمييز التعسفي أو غير المبرر أو تقييداً مقنعاً للتجارة الدولية؛

5) مكررة ثانياً) تدعو جميع الدول أن تعزز تعاونها لحماية البنية التحتية الحيوية للطاقة من الهجمات الإرهابية، حسب الاقتضاء، من خلال الوسائل الثنائية والمتعددة الأطراف، بما في ذلك تبادل المعلومات وتقييم المخاطر وإنفاذ القانون بصورة مشتركة؛

(روسيا الاتحادية)

الفقرة 6 من منطوق مشروع القرار

تعديل لتصبح كالتالي:

6. تشدد على أهمية تعزيز مزيج الطاقة النظيفة، بما في ذلك الطاقة المنخفضة الانبعاثات والطاقة المتجددة، على جميع المستويات كجزء من تنويع مزيج الطاقة ونظمها، بما يتماشى مع الظروف الوطنية ومع الاعتراف بالحاجة إلى الدعم لتحقيق التحولات العادلة وخاصة بالنسبة للعمال الذين تتأثر وظائفهم بالانتقال من الوقود الأحفوري؛

(كندا)

تعديل لتصبح كالتالي:

6. تشدد على أهمية تعزيز مزيج الطاقة المنخفضة انبعاثات يتماشى مع مسارات 1.5 درجة مئوية، بما في ذلك الطاقة المنخفضة الانبعاثات والطاقة المتجددة، على جميع المستويات كجزء من تنويع مزيج الطاقة ونظمها، بما يتماشى مع الظروف الوطنية مع مراعاة اتفاق باريس ومع الاعتراف بالحاجة إلى الدعم لتحقيق التحولات العادلة؛

(ألمانيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

6. تشدد على أهمية تعزيز مزيج الطاقة النظيفة، بما في ذلك الطاقة المنخفضة الانبعاثات والطاقة المتجددة مثل الطاقة النووية، على جميع المستويات كجزء من تنويع مزيج الطاقة ونظمها، بما يتماشى مع الظروف الوطنية ومع الاعتراف بالحاجة إلى الدعم لتحقيق التحولات العادلة؛

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

الفقرة 7 من منطوق مشروع القرار

تعديل لتصبح كالتالي:

7. تؤكد الدعم لتعزيز سلاسل الإمداد الموثوقة والمتنوعة والمستدامة والمسؤولة، من أجل التحولات في مجال الطاقة، بما في ذلك المعادن والمواد الحيوية ومن خلال ممارسات الاستعانة بالمصادر المسؤولة والتعاون الدولي؛

(كينيا)

الفقرة 8 من منطوق مشروع القرار

تعديل لتصبح كالتالي:

8. تؤكد من جديد التزام البرلمان الثابت، سعياً لتحقيق أهداف اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، بالتصدي لتغير المناخ من خلال تعزيز التنفيذ الكامل والفعال لاتفاق باريس وهدفه المتعلق بدرجات الحرارة، مما يعكس الإنصاف ومبدأ المسؤوليات المشتركة ولكن المتباينة وقدرات كل طرف، في ظل اختلاف المراحل أو الظروف الوطنية؛

(نيكاراغوا)

الفقرة 9 من منطوق مشروع القرار

تعديل لتصبح كالتالي:

9. تشجع البرلمانات على حث حكوماتها على اتخاذ تدابير سياسية لمكافحة تغير المناخ وتعزيز الطاقة المتجددة وتنفيذ خطط ومبادرات مختلفة بما في ذلك بناءً على التقييم العالمي للدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف (COP28) لتوفير فوائد الطاقة المتجددة للناس؛

(أرمينيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

9. تشجع البرلمانات على حث حكوماتها على اتخاذ تدابير سياسية لمكافحة تغير أزمة المناخ وتعزيز الطاقة المتجددة وتنفيذ خطط ومبادرات مختلفة لتوفير فوائد الطاقة المتجددة للناس والابتعاد عن الوقود الأحفوري؛

(ألمانيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

9. تشجع البرلمانات على حث حكوماتها على اتخاذ تدابير سياسية لمكافحة تغير المناخ وتعزيز الطاقة المتجددة وتنفيذ خطط ومبادرات مختلفة لتوفير وإنشاء أطر تنظيمية لدعم مبادرات الطاقة الصديقة للبيئة فوائد الطاقة المتجددة لفائدة الناس؛

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

9. تشجع البرلمانات على حث حكوماتها على اتخاذ تدابير سياسية لمكافحة تغير المناخ وتعزيز الطاقة المتجددة وتنفيذ خطط ومبادرات مختلفة لتوفير فوائد الطاقة المتجددة للناس وتضع في اعتبارها التحديات الخاصة التي تواجهها النساء والفتيات والأشخاص ذوو الإعاقة ومجتمعات الشعوب الأصلية؛

(كندا)

تعديل لتصبح كالتالي:

9. تشجع البرلمانات على حث حكوماتها على اتخاذ تدابير سياسية لمكافحة تغير المناخ وتعزيز الطاقة المتجددة والمنخفضة الانبعاثات وتنفيذ خطط ومبادرات مختلفة لتوفير فوائد الطاقة المتجددة للناس؛

(روسيا الاتحادية)

تعديل لتصبح كالتالي:

9. تشجع البرلمانات على حث حكوماتها على اتخاذ تدابير سياسية لمكافحة تغير المناخ وتعزيز الطاقة المتجددة وتنفيذ خطط ومبادرات مختلفة لتوفير فوائد الطاقة المتجددة للناس حسب الاقتضاء؛

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

الفقرة 10 من منطوق مشروع القرار

تعدل لتصبح كالتالي:

10. تشجع الإجراءات والجهود الجماعية الرامية إلى زيادة القدرة على استخدام الطاقة المتجددة ثلاث مرات على الصعيد العالمي من خلال الأهداف والسياسات القائمة، فضلاً عن إظهار طموح مماثل في ما يتعلق بالتكنولوجيات الأخرى الخالية من الانبعاثات والمنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك تكنولوجيات التخفيض والإزالة، بما يتماشى مع الظروف الوطنية، بحلول العام 2030، لكنه يعارض استخدام تقنيات خفض الانبعاثات لتأخير العمل المناخي في القطاعات التي تتوفر فيها بدائل التخفيف الممكنة والفعالة والعملية من حيث التكلفة؛

(سويسرا)

تعدل لتصبح كالتالي:

10. تشجع الإجراءات والجهود الجماعية الرامية إلى زيادة القدرة على استخدام الطاقة المتجددة ثلاث مرات على الصعيد العالمي من خلال الأهداف والسياسات القائمة، فضلاً عن إظهار طموح مماثل في ما يتعلق بالتكنولوجيات الأخرى الخالية من الانبعاثات والمنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك تكنولوجيات التخفيض والإزالة، بما يتماشى مع الظروف الوطنية، بحلول العام 2030؛ لكنه يعارض استخدام تقنيات خفض الانبعاثات لتأخير العمل المناخي في القطاعات التي تتوفر فيها بدائل التخفيف الممكنة والفعالة والعملية من حيث التكلفة؛

(كوبا وتركيا)

تعدل لتصبح كالتالي:

10. تشجع الإجراءات والجهود الجماعية الرامية إلى زيادة القدرة على استخدام الطاقة المتجددة ثلاث مرات على الصعيد العالمي من خلال الأهداف والسياسات القائمة، فضلاً عن إظهار طموح مماثل في ما يتعلق بالتكنولوجيات الأخرى الخالية من الانبعاثات والمنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك تكنولوجيات النووية والتخفيض والإزالة، بما يتماشى مع الظروف الوطنية، بحلول العام 2030، لكنه يعارض استخدام تقنيات خفض الانبعاثات لتأخير العمل المناخي في القطاعات التي تتوفر فيها بدائل التخفيف الممكنة والفعالة والعملية من حيث التكلفة؛

(روسيا الاتحادية)

تعديل لتصبح كالتالي:

10. تشجع الإجراءات والجهود الجماعية الرامية إلى زيادة القدرة على استخدام الطاقة المتجددة ثلاث مرات على الصعيد العالمي من خلال الأهداف والسياسات القائمة، فضلاً عن إظهار طموح مماثل في ما يتعلق بالتكنولوجيات الأخرى الخالية من الانبعاثات والمنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك في جملة أمور، تكنولوجيات مصادر الطاقة المتجددة والنووية، تكنولوجيات التخفيض والإزالة، مثل احتجاز الكربون واستخدامه وتخزينه، ولا سيما في القطاعات التي يصعب التخفيف من حدتها، وإنتاج الهيدروجين منخفض الكربون، بما يتماشى مع الظروف الوطنية، بحلول العام 2030، لكنه يعارض استخدام تقنيات خفض الانبعاثات لتأخير العمل المناخي في القطاعات التي تتوفر فيها بدائل التخفيف الممكنة والفعالة والعملية من حيث التكلفة؛

(اليابان)

تعديل لتصبح كالتالي:

10. تشجع الإجراءات والجهود الجماعية الرامية إلى زيادة القدرة على استخدام الطاقة المتجددة ثلاث مرات على الصعيد العالمي من خلال الأهداف والسياسات القائمة، فضلاً عن إظهار طموح مماثل في ما يتعلق بالتكنولوجيات الأخرى الخالية من الانبعاثات والمنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك تكنولوجيات التخفيض والإزالة، بما يتماشى مع الظروف الوطنية، بحلول العام 2030، لكنه يعارض استخدام وتشدد على دعم الحكومات تقنيات خفض الانبعاثات لتأخير العمل المناخي في القطاعات التي تتوفر فيها بدائل التخفيف الممكنة والفعالة والعملية من حيث التكلفة؛

(بلجيكا)

تعديل لتصبح كالتالي:

10. تشجع الإجراءات والجهود الجماعية الرامية إلى زيادة القدرة على استخدام الطاقة المتجددة ثلاث مرات على الصعيد العالمي من خلال الأهداف والسياسات القائمة، فضلاً عن إظهار طموح مماثل في ما يتعلق بالتكنولوجيات الأخرى الخالية من الانبعاثات والمنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك تكنولوجيات التخفيض والإزالة، بما يتماشى مع الظروف الوطنية، بحلول العام 2030، لكنه يعارض استخدام تقنيات خفض الانبعاثات لتأخير العمل المناخي في القطاعات التي تتوفر فيها بدائل التخفيف الممكنة والفعالة والعملية من حيث التكلفة ويسهل الوصول إليها؛

(الصين)

تعديل لتصبح كالتالي:

10. تشجع الإجراءات والجهود الجماعية الرامية إلى زيادة القدرة على استخدام الطاقة المتجددة ثلاث مرات على الصعيد العالمي من خلال الأهداف والسياسات القائمة، فضلاً عن إظهار طموح مماثل في ما يتعلق بالتكنولوجيات الأخرى الخالية من الانبعاثات والمنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك تكنولوجيات التخفيض والإزالة، خاصة في القطاعات التي يصعب التخفيف منها، بما يتماشى مع الظروف الوطنية، بحلول العام 2030، لكنه يعارض استخدام تقنيات خفض الانبعاثات لتأخير العمل المناخي في القطاعات التي تتوفر فيها بدائل التخفيف الممكنة والفعالة والعملية من حيث التكلفة؛

(ألمانيا)

الفقرة 10 من منطوق مشروع القرار جديدة مكررة

تضاف فقرة جديدة بعد الفقرة 10 من منطوق مشروع القرار لتصبح كالتالي:

(10 مكررة) تشجع البرلمانات على حث حكوماتها على المساهمة في الجهود المبذولة في مجال تغير المناخ على الصعيد العالمي عبر التسريع بوتيرة التكنولوجيات ذات الانبعاثات الصفرية والمنخفضة، بما في ذلك مصادر الطاقة المتجددة، والتكنولوجيات النووية، وتكنولوجيات خفض الانبعاثات وإزالتها، وإنتاج الهيدروجين المنخفض الكربون؛

(كندا)

تضاف فقرة جديدة بعد الفقرة 10 من منطوق مشروع القرار لتصبح كالتالي:

(10 مكررة) تشجع أيضاً على اتخاذ إجراءات لإظهار طموح مماثل في ما يتعلق بالتكنولوجيات الأخرى الخالية من الانبعاثات والمنخفضة الانبعاثات، بما في ذلك تكنولوجيات التخفيض والإزالة، تماشياً مع الظروف الوطنية، بحلول العام 2030، ولكنها تعارض استخدام تكنولوجيات خفض الانبعاثات لتأخير العمل المناخي في القطاعات التي تتوفر فيها بدائل للتخفيف تكون مجدية وفعالة وكفؤة من حيث التكلفة؛

(سويسرا)

تضاف فقرة جديدة بعد الفقرة 10 من منطوق مشروع القرار لتصبح كالتالي:

10 مكرّرة) تسلط الضوء على أن أي جهود إضافية يجب أن تستند إلى المبدأ التصاعدي المعتمد في المادة 3 من اتفاق باريس في ما يتعلق بمختلف الظروف الوطنية؛

(روسيا الاتحادية)

الفقرة 11 من منطوق مشروع القرار

تعدل لتصبح كالتالي:

11. تحث البرلمانات على الضغط على حكوماتها من أجل تهيئة بيئات وشراكات دولية ووطنية مواتية لتعزيز الابتكار ونقل التكنولوجيا وتطويرها طوعاً وبطريقة متفق عليها بشكل متبادل، والحصول على تمويل منخفض التكلفة، مع مراعاة الاحتياجات ونقاط الضعف والأولويات والظروف الوطنية المختلفة في البلدان النامية؛

(إندونيسيا)

تعدل لتصبح كالتالي:

11. تحث البرلمانات على ~~الضغط على حكوماتها للعمل معاً~~ من أجل تشكيل تهيئة بيئات وشراكات دولية ووطنية مواتية لتعزيز الابتكار ونقل التكنولوجيا طوعاً وبطريقة متفق عليها بشكل متبادل، والحصول على تمويل منخفض التكلفة، مع مراعاة الاحتياجات ونقاط الضعف والأولويات والظروف الوطنية المختلفة في البلدان النامية؛

(نيكاراغوا)

تعدل لتصبح كالتالي:

11. تحث البرلمانات على الضغط على حكوماتها من أجل الوفاء بالتزاماتها الدولية بشأن نقل التكنولوجيا بموجب اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ واتفاق باريس ومن أجل تهيئة بيئات وشراكات دولية ووطنية مواتية لتعزيز الابتكار ونقل التكنولوجيا طوعاً وبطريقة متفق عليها بشكل متبادل، والحصول على تمويل منخفض التكلفة، مع مراعاة الاحتياجات ونقاط الضعف والأولويات والظروف الوطنية المختلفة في البلدان النامية؛

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

11. تحث البرلمانات على الضغط على حكوماتها من أجل تهيئة بيئات وشراكات دولية ووطنية مواتية لتعزيز الابتكار ونقل التكنولوجيا طوعاً وبطريقة متفق عليها بشكل متبادل، والحصول على تمويل قائم على المنح منخفضة التكلفة، مع مراعاة الاحتياجات ونقاط الضعف والأولويات والظروف الوطنية المختلفة في البلدان النامية؛

(باكستان)

تعديل لتصبح كالتالي:

11. تحث البرلمانات على الضغط على حكوماتها من أجل تهيئة بيئات وشراكات دولية ووطنية مواتية لتعزيز الابتكار ونقل التكنولوجيا طوعاً وبطريقة متفق عليها بشكل متبادل، والحصول على تمويل منخفض التكلفة، مع مراعاة الاحتياجات ونقاط الضعف والأولويات والظروف الوطنية المختلفة في البلدان النامية؛

(جمهورية كوريا)

تعديل لتصبح كالتالي:

11. تحث البرلمانات على الضغط على حكوماتها من أجل تهيئة بيئات وشراكات دولية ووطنية مواتية لتعزيز الابتكار ونقل التكنولوجيا طوعاً وبطريقة متفق عليها بشكل متبادل، والحصول على تمويل منخفض التكلفة، بما في ذلك بناء القدرات والتمويل القائم على المنح والصكوك غير المتعلقة بالديون مع مراعاة الاحتياجات ونقاط الضعف والأولويات والظروف الوطنية المختلفة في البلدان النامية؛

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

11. تحث البرلمانات على الضغط على حكوماتها من أجل تهيئة بيئات وشراكات دولية ووطنية مواتية لتعزيز الابتكار ونقل التكنولوجيا طوعاً وبطريقة متفق عليها بشكل متبادل، والحصول على تمويل منخفض التكلفة، مع مراعاة الاحتياجات ونقاط الضعف والأولويات والظروف الوطنية المختلفة في البلدان النامية مع مراعاة أن نقل التكنولوجيا قد يتعارض مع حقوق براءات الاختراع والابتكارات؛

(السويد)

تعديل لتصبح كالتالي:

11. تحث البرلمانات على الضغط على حكوماتها من أجل تهيئة بيئات وشراكات دولية ووطنية مواتية لتعزيز الابتكار ونقل التكنولوجيا طوعاً وبطريقة متفق عليها بشكل متبادل، والحصول على تمويل منخفض التكلفة، مع مراعاة الاحتياجات ونقاط الضعف والأولويات والظروف الوطنية المختلفة في البلدان النامية بما في ذلك إشراك المجتمعات المحلية ومنظمات المجتمع المدني لتحقيق العدالة المناخية للجميع؛

(تايلاند)

تعديل لتصبح كالتالي:

11. تحث البرلمانات على الضغط على حكوماتها من أجل تهيئة بيئات وشراكات دولية ووطنية وإقليمية ومعملية مواتية لتعزيز الابتكار ونقل التكنولوجيا طوعاً وبطريقة متفق عليها بشكل متبادل، والحصول على تمويل منخفض التكلفة، مع مراعاة الاحتياجات ونقاط الضعف والأولويات والظروف الوطنية المختلفة في البلدان النامية؛

(بلجيكا)

الفقرة 11 من منطوق مشروع القرار جديدة مكررة

تضاف فقرة جديدة بعد الفقرة 11 من منطوق مشروع القرار لتصبح كالتالي:

(11 مكررة) تحث أيضاً البرلمانات على الضغط على حكوماتها لتخصيص موارد محددة في الموازنة لمبادرات العمل المناخي، مع التركيز على تنفيذ استراتيجيات إنمائية مستدامة ومنخفضة الانبعاثات، وإعطاء الأولوية لبناء القدرات لتمكين جميع الدول، ولا سيما تلك التي تواجه تحديات اجتماعية - اقتصادية كبيرة والآثار الضارة لتغير المناخ؛

(كينيا)

تعدل لتصبح كالتالي:

12. تشجع البرلمانات الوطنية على التعاون مع سائر الهيئات البرلمانية الإقليمية والدولية بشأن تبادل المعرفة ونقل أفضل الممارسات والسياسات من أجل التنمية المستدامة ونقل وتطوير التكنولوجيا النظيفة؛

(جمهورية كوريا)

تعدل لتصبح كالتالي:

12. تشجع البرلمانات الوطنية على التعاون مع سائر الهيئات البرلمانية الإقليمية والدولية بشأن تبادل المعرفة ونقل أفضل الممارسات والسياسات من أجل التنمية المستدامة ونقل التكنولوجيا النظيفة والعمل بوجه خاص على تنسيق الأدوات والآليات لدعم الحلول المنخفضة الكربون ("الشهادات الصديقة للبيئة"، وسوق وحدات الكربون، والمشاريع البيئية) وحفز استخدامها في جميع أنحاء العالم؛

(روسيا الاتحادية)

تعدل لتصبح كالتالي:

12. تشجع البرلمانات الوطنية على التعاون مع سائر الهيئات البرلمانية الإقليمية والدولية بشأن تبادل المعرفة ونقل أفضل الممارسات والسياسات من أجل التنمية المستدامة ونقل التكنولوجيا النظيفة ومع مراعاة أن التكنولوجيات الجديدة لا تعني مخاطر جديدة فحسب، بل يمكن أن تعني أيضاً فرصاً جديدة؛

(السويد)

تعدل لتصبح كالتالي:

12. تشجع البرلمانات الوطنية على التعاون مع سائر الهيئات البرلمانية الإقليمية والدولية بشأن تبادل المعرفة ونقل أفضل الممارسات والسياسات والمعايير والتشريعات التنظيمية المتعلقة بالعمل المناخي والتنمية المستدامة ونقل التكنولوجيا النظيفة؛

(تايلاند)

الفقرة 12 من منطوق مشروع القرار جديدة مكررة

تضاف فقرة جديدة بعد الفقرة 12 من منطوق مشروع القرار لتصبح كالتالي:

(12 مكررة) توصي بأن يعمل الاتحاد البرلماني الدولي وغيره من المؤسسات والمنابر البرلمانية الدولية والبرلمانات الوطنية عن كثب مع الجهات المعنية الدولية بالمناخ، بما في ذلك الهيكل المالي لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ وإطارها لتكنولوجيا المناخ كوسيلة لتعزيز انكشاف البرلمانات وتوعيتها بمسائل المناخ؛

(إندونيسيا)

الفقرة 13 من منطوق مشروع القرار

تعديل لتصبح كالتالي:

13. تحث البرلمانات على العمل مع القطاع العام والخاص لتهيئة بيئة مواتية للاستثمار في الطاقة النظيفة في التكنولوجيات والبنية التحتية، وبناء القدرات ونقل التكنولوجيا، فضلاً عن تشجيع إقامة شراكة أكبر بين القطاعين العام والخاص على الصعيدين الإقليمي والدولي، وتحقيق انتقال أكثر تركيزاً على الناس في مجال الطاقة وتنمية قدرة على التكيف مع تغير المناخ للجميع؛

(تايلاند)

تعديل لتصبح كالتالي:

13. تحث البرلمانات على العمل مع الاعتراف بدور القطاع الخاص ودعوة الحكومات لتهيئة بيئة مواتية للاستثمار في الطاقة النظيفة ونقل التكنولوجيا؛

(هولندا)

تعديل لتصبح كالتالي:

13. تحث البرلمانات على العمل مع القطاع الخاص لتهيئة بيئة مواتية للاستثمار في الطاقة النظيفة ونقل تطور التكنولوجيا؛

(جمهورية كوريا)

الفقرة 13 من منطوق مشروع القرار جديدة مكررة

تضاف فقرة جديدة بعد الفقرة 13 من منطوق مشروع القرار لتصبح كالتالي:

(13 مكررة) تحث أيضاً البرلمانات على العمل مع حكوماتها في توفير محصنات في الموازنة لإضفاء الطابع الملموس على جميع الالتزامات والتعهدات الدولية، بما في ذلك الدعم المالي الرامي إلى تيسير ومساعدة ودعم البلدان النامية التي تمر بمرحلة انتقالية عادلة في مجال الطاقة، وتدابير للتصدي للخسائر والأضرار الاقتصادية وغير الاقتصادية المرتبطة بالآثار الضارة لتغير المناخ، وإجراءات التكيف والتخفيف، من بين أمور أخرى؛

(إندونيسيا)

الفقرة 14 من منطوق مشروع القرار

تعديل لتصبح كالتالي:

14. تطالب البرلمانات أن تحث حكوماتها على العمل على تيسير حصول البلدان النامية على التمويل المنخفض التكلفة المناسب، وتكنولوجيات الطاقة النظيفة والمستدامة القائمة والجديدة والناشئة، ودعم التحولات في مجال الطاقة بوسائل التنفيذ اللازمة؛

(كوبا)

تعديل لتصبح كالتالي:

14. تطالب البرلمانات أن تحث حكوماتها على العمل على تيسير حصول البلدان النامية على التمويل المنخفض التكلفة القائم على المنح، وتكنولوجيات الطاقة النظيفة والمستدامة القائمة والجديدة والناشئة، ودعم التحولات في مجال الطاقة؛

(باكستان)

تعديل لتصبح كالتالي:

14. تطالب البرلمانات أن تحث حكوماتها على العمل على تيسير حصول البلدان النامية على التمويل المنخفض التكلفة، وتكنولوجيات الطاقة النظيفة والمستدامة القائمة والجديدة والناشئة، ودعم التحولات في مجال الطاقة

مع وضعها في اعتبارها أيضاً أن نقل التكنولوجيا سيبسر إذا أنشأت البلدان المتلقية أسواقاً جيدة الأداء تسهل المنافسة وتنظم المشاريع؛

(السويد)

تعديل لتصبح كالتالي:

14. تطالب البرلمان أن تحت حكوماتها على العمل على تيسير حصول البلدان النامية على التمويل المنخفض التكلفة، وتكنولوجيات الطاقة النظيفة والمستدامة القائمة والجديدة والناشئة، ودعم التحولات العادلة والمستدامة في مجال الطاقة؛

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

الفقرة 15 من منطوق مشروع القرار

تعديل لتصبح كالتالي:

15. ~~تدرك دور البرلمانين في زيادة الوعي بقضايا تغير المناخ، وتدعو الحكومات إلى إشراك الشباب في جميع المفاوضات المتعلقة بالمناخ وتشجع الحكومات على إشراك الشباب في صياغة السياسات المناخية؛~~

(جمهورية كوريا)

تعديل لتصبح كالتالي:

15. ~~تدرك دور البرلمانين في زيادة الوعي بقضايا تغير المناخ، وتدعو الحكومات إلى إشراك الشباب في جميع المفاوضات المتعلقة بالمناخ اتباع نهج يراعي المنظور الجندي ومشارك بين الأجيال ومشارك بين الثقافات في جداول أعمالها للتفاوض بشأن المناخ؛~~

(نيكاراغوا)

تعديل لتصبح كالتالي:

15. ~~تدرك~~ دور البرلمانين في زيادة الوعي بقضايا تغير المناخ، وتدعو الحكومات إلى ~~إشراك~~ ~~تفاعل~~ الشباب في جميع المفاوضات المتعلقة بالمناخ على المستويات المناسبة؛

(الهند)

تعديل لتصبح كالتالي:

15. ~~تدرك~~ دور البرلمانين في زيادة الوعي بقضايا تغير المناخ، وتدعو الحكومات إلى ~~إشراك~~ ~~إشراك~~ الشباب إشراك ومراعاة منظورات السكان الأصليين والشباب في جميع النقاشات ذات الصلة المتعلقة بالعمل المناخي وعمليات وضع السياسات، بما في ذلك في جميع المفاوضات المتعلقة بالمناخ؛

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

15. ~~تدرك~~ دور البرلمانين في زيادة الوعي بقضايا تغير المناخ وحقيقة أن الأطفال والشباب سيتأثرون بشكل كبير في المستقبل بتغير المناخ، وتدعو الحكومات إلى إشراك صوت الشباب في جميع المفاوضات المتعلقة بالمناخ؛

(كندا)

الفقرة 15 من منطوق مشروع القرار جديدة مكررة

تضاف فقرة جديدة بعد الفقرة 15 من منطوق مشروع القرار لتصبح كالتالي:

(15 مكررة) تشجع البرلمانات على ضمان مشاركة المرأة مشاركة مجدية وعلى قدم المساواة في العمل المناخي، بما في ذلك تنفيذ برنامج عمل ليما المتعلق بالمساواة بين الرجال والنساء (الجنديرية) وخطة عمله المتعلقة بالمساواة بين الرجال والنساء (الجنديرية) من أجل تحقيق الأهداف المتعلقة بالمناخ، على نحو يراعي المنظور الجنديري؛

(جنوب إفريقيا)

(15 مكررة) تشجع البرلمانات على إنشاء آلية برلمانية تقوم على نحو منهجي، من خلال نهج قائم على الأدلة، برصد التقدم المحرز في التشريعات المتعلقة بالمناخ ووضع الموازنة المراعية للبيئة المعممة في الإجراءات البرلمانية والإبلاغ عنها، لضمان الشفافية والمساءلة في الإجراءات المتعلقة بالمناخ المتخذة؛

(تاييلاند)

الفقرة 16 من منطوق مشروع القرار

تعديل لتصبح كالتالي:

16. تشيد بمبادرة الاتحاد البرلماني الدولي الرامية إلى إشراك البرلمانات والبرلمانيين في حملته "برلمانات من أجل الكوكب"، التي تسلط الضوء على أن البرلمانات والبرلمانيين يمكن أن يكونوا عوامل تغيير من خلال المساهمة في ضمان انتقال عادل وشامل ومنصف ومستدام من خلال الجهود الجماعية والفردية والمؤسسية؛

(نيكاراغوا)

الفقرة 16 من منطوق مشروع القرار جديدة مكررة

تضاف فقرة جديدة بعد الفقرة 16 من منطوق مشروع القرار لتصبح كالتالي:

(16 مكررة) تشجع البرلمانات الوطنية على اتخاذ إجراءات مناخية أقوى بتنفيذ أدوات الاتحاد البرلماني الدولي المتعلقة بتغير المناخ، مثل 10 إجراءات من أجل برلمانات أكثر مراعاة للبيئة، لمواءمة عملها مع مبادرات التشجير، والمشاركة بقدر أكبر في عمليات التعاون الوطني في ما بين البلدان النامية والدعوة إلى وضع خطط عمل وأهداف مناخية أكثر طموحاً تركز على التكيف الذي يركز على الإنسان وعلى الانتقال العادل والمنصف للطاقة على جميع المستويات؛

(تاييلاند)

الفقرة 17 من منطوق مشروع القرار

حذف الفقرة القائمة.

(اليابان، وروسيا الاتحادية، وتركيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

17. ~~تقرر بأن العدالة المناخية مستحيلة عندما لا تتم مساءلة الكيانات المسؤولة عن الأضرار المناخية؛~~ تحث البرلمانات على إيلاء الأولوية للمساواة في مجال المناخ في جداول أعمالها التشريعية، وتعزيز السياسات المنصفة والمحايدة التي تعالج الآثار غير المتناسبة لتغير المناخ على المجتمعات المحلية الضعيفة، وضمان الانتقال العادل نحو الممارسات المستدامة؛

(جنوب إفريقيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

17. ~~تقرر بأن العدالة المناخية مستحيلة عندما لا تتم مساءلة الكيانات المسؤولة عن الأضرار المناخية؛~~ تقتضي أن يحصل كل فرد - بغض النظر عن الجندر والعرق والإثنية والدخل وغير ذلك من الخصائص - على الموارد والفرص التي يحتاجها لحماية نفسه من آثار تغير المناخ؛

(بلجيكا)

تعديل لتصبح كالتالي:

17. ~~تقرر بأن العدالة المناخية مستحيلة عندما لا تتم مساءلة الكيانات المسؤولة عن الأضرار المناخية؛~~ بأهمية المساواة في المناخ ومبدأ المسؤوليات المشتركة ولكن المتباينة وقدرات كل منها، في ضوء الظروف الوطنية المختلفة؛

(جمهورية كوريا)

تعديل لتصبح كالتالي:

17. ~~تقرر بأن بأهمية تحقيق العدالة المناخية مستحيلة عندما لا تتم مساءلة الكيانات المسؤولة عن الأضرار~~

المناخية؛

(الصين)

تعديل لتصبح كالتالي:

17. تقرر بأن العدالة المناخية مستحيلة عندما لا تتم مساءلة الكيانات المسؤولة عن الأضرار المناخية وأنه مع مراعاة المسؤوليات التاريخية للبلدان المتقدمة النمو، يجب عليها أن تأخذ زمام المبادرة في كل من التخفيف وتوفير الوسائل الكافية للتنفيذ؛

(كوبا)

تعديل لتصبح كالتالي:

17. تقرر بأن العدالة المناخية مستحيلة عندما لا تتم مساءلة الكيانات ~~المسؤولة~~ الحكومات التي تتحمل المسؤولية التاريخية عن الأضرار المناخية؛

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

تعديل لتصبح كالتالي:

17. تقرر بأن العدالة المناخية مستحيلة عندما لا تتم مساءلة الكيانات المسؤولة عن الأضرار المناخية والخسائر الناجمة عنها؛

(نيكاراغوا)

الفقرة 18 من منطوق مشروع القرار

حذف الفقرة القائمة.

(الصين، واليابان، وباكستان، وروسيا الاتحادية، وتركيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

18. ~~تشدد على أهمية النظر في الأضرار المرتبطة بتغير المناخ ضمن آليات التعويض الناشئة عن الأفعال غير المشروعة دولياً؛ تحيط علماً بالخطوات الدولية المتخذة مؤخراً في ما يتعلق بالخسائر والأضرار؛~~

(بلجيكا)

تعديل لتصبح كالتالي:

18. تشدد على أهمية النظر في الأضرار المرتبطة بتغير المناخ ضمن آليات التعويض الناشئة عن الأفعال غير المشروعة دولياً المادة 8 من اتفاق باريس، التي تقر فيها الأطراف بأهمية تفادي الخسائر والأضرار المرتبطة بالآثار الضارة لتغير المناخ والتقليل منها إلى أدنى حد ومعالجتها؛

(جمهورية كوريا)

تعديل لتصبح كالتالي:

18. تشدد على أهمية النظر في الأضرار المرتبطة بتغير المناخ ضمن آليات التعويض الناشئة عن الأفعال غير المشروعة دولياً واضحة في اعتبارها أن الدول الصناعية الرئيسية التي تسببت في هذه الظاهرة وألحقت ضرراً بيئياً ستتحمل تكاليف إصلاحها في أي مكان على هذا الكوكب، مع الوفاء بالالتزامات التي تعهدت بها في مختلف مؤتمرات تغير المناخ، وآخرها الدورة الـ 28 لمؤتمر الأطراف (COP28) في دولة الإمارات العربية المتحدة؛

(مملكة البحرين)

تعديل لتصبح كالتالي:

18. تشدد على أهمية النظر في الأضرار المرتبطة بتغير المناخ ضمن آليات التعويض الناشئة عن الأفعال غير المشروعة دولياً والاعتراف بأن الدول الكبرى المصدرة للانبعاثات تتحمل مسؤولية كبيرة في هذا الصدد؛

(السويد)

الفقرة 19 من منطوق مشروع القرار

حذف الفقرة القائمة.

(كندا، الصين، وكوبا، والهند، وماليزيا، وباكستان، وروسيا الاتحادية، وتركيا)

تعديل لتصبح كالتالي:

19. تسلط الضوء على الحاجة إلى تعريف الإبادة البيئية على أنها أعمال غير قانونية أو وحشية ترتكب مع العلم بوجود تقرر بأن تحسين فهم وسائل تجنب احتمال كبير لإلحاق أضرار جسيمة أو واسعة الانتشار أو طويلة الأجل بالبيئة بسبب الإبادة-أمر ضروري لإدارة مخاطر تغير المناخ والاستجابة لها بشكل شامل.

(جمهورية كوريا)

تعديل لتصبح كالتالي:

19. تسلط الضوء على الحاجة إلى مواصلة استكشاف كيفية تعريف الإبادة البيئية على أنها أعمال غير قانونية أو وحشية ترتكب مع العلم بوجود احتمال كبير لإلحاق أضرار جسيمة أو واسعة الانتشار أو طويلة الأجل بالبيئة بسبب الإبادة الجماعية.

(بلجيكا)

تعديل لتصبح كالتالي:

19. تسلط الضوء على الحاجة إلى تعريف الإبادة البيئية على أنها أعمال غير قانونية أو وحشية ترتكب مع العلم بوجود احتمال كبير لإلحاق أضرار جسيمة أو واسعة الانتشار أو طويلة الأجل بالبيئة بسبب الإبادة مشيرةً إلى أن العمل في هذا المجال مستمر.

(السويد)

تعديل لتصبح كالتالي:

19. تسلط الضوء على الحاجة إلى تعريف الإبادة البيئية على أنها أعمال غير قانونية أو وحشية ترتكب مع العلم بوجود احتمال كبير لإلحاق أضرار جسيمة أو واسعة الانتشار أو طويلة الأجل بالبيئة بالأرض الأم بسبب الإبادة.

(نيكاراغوا)

الفقرة 19 من منطوق مشروع القرار جديدة مكررة

تضاف فقرة جديدة بعد الفقرة 19 من منطوق مشروع القرار لتصبح كالتالي:

(19 مكررة) تدعو البرلمانات إلى دعم تجريم الإبادة البيئية.

(أوكرانيا)

الفقرة 19 من منطوق مشروع القرار جديدة مكررة، ومكررة ثانياً ومكررة ثالثاً

(19 مكررة) تدعو البرلمانات إلى إقناع حكوماتها بأن استخدام سياسة الإنعاش الصديق للبيئة بعد جائحة كوفيد-

19 أمر غير مقبول لأغراض المنافسة غير العادلة والممارسات التمييزية والحماية التي تنتهك معايير منظمة التجارة العالمية والقانون الدولي؛

(19 مكررة ثانياً) تؤيد مواصلة تطوير واستخدام آليات السوق والآليات غير السوقية في اتفاق باريس الرامية إلى

الحد من انبعاثات غازات الدفيئة في ما يتعلق بضرورة ضمان شفافتها وموثوقيتها، بما في ذلك القدرة على الإشراف على العمليات على الصعيد الوطني والدولي، وكذلك منع تشكيل أي حواجز أمام تبادل نتائج المشاريع البيئية عبر الحدود؛

(19 مكررة ثالثاً) تسلّم بأنه ينبغي للبلدان أن تتعاون على إقامة نظام اقتصادي دولي داعم ومفتوح يهدف إلى

تحقيق النمو والتنمية الاقتصاديين المستدامين في جميع البلدان ومن ثم تمكينها من التصدي على نحو أفضل لمشاكل تغير المناخ، واذ تلاحظ أن التدابير المتخذة لمكافحة تغير المناخ، بما في ذلك التدابير المتخذة من جانب واحد، ينبغي ألا تشكل وسيلة للتمييز التعسفي أو غير المبرر أو تقييداً مقنعاً للتجارة الدولية؛

(روسيا الاتحادية)



Inter-Parliamentary Union
For democracy. For everyone.

148th IPU Assembly

Geneva, 23–27 March 2024

Standing Committee on
Sustainable Development

C-II/148/DR-am
20 March 2024

Partnerships for climate action: Promoting access to affordable green energy, and ensuring innovation, responsibility and equity

Amendments to the draft resolution submitted within the statutory deadline by the delegations of Armenia, Bahrain, Belgium, Canada, Chile, China, Cuba, Czech Republic, Germany, India, Indonesia, Iran (Islamic Republic of), Japan, Kenya, Malaysia, Netherlands, Nicaragua, Pakistan, Republic of Korea, Russian Federation, South Africa, Sweden, Switzerland, Thailand, Türkiye, Ukraine, and by the GRULAC President

TITLE

Change the title to read as follows:

Partnerships for climate action: ~~Promoting~~ **Reducing methane emissions, promoting** access to affordable green energy, and ensuring innovation, responsibility and equity **as the fastest ways to address climate change in the short term**

(GRULAC President)

PREAMBULAR

Preambular paragraph 1

Amend to read as follows:

(1) ~~Recalling~~ the objectives of the Paris Agreement to strengthen the global response to climate change, and the outcomes of the United Nations Climate Change Conferences (COPs), which underline the urgent need for immediate, deep, rapid and sustained reductions in global greenhouse gas emissions across all applicable sectors, including through increased use of low-emission and renewable energy, just energy transition partnerships and other cooperative actions in the light of national circumstances **to strengthen the global response to the threat of climate change in the context of sustainable development and efforts to eradicate poverty,**

(China)

Amend to read as follows:

(1) ~~Recalling~~ the objectives of the **United Nations Framework Convention on Climate Change (UNFCCC) and the** Paris Agreement to strengthen the global response to climate change, and the outcomes of the United Nations Climate Change Conferences (COPs), which underline the urgent need for immediate, deep, rapid and sustained reductions in global greenhouse gas emissions across all applicable sectors **based on available means of implementation,** including through increased use of low-emission and renewable energy, just energy transition partnerships and other cooperative actions **as appropriate and** in the light of national circumstances,

(Iran (Islamic Republic of))

E

#IPU148

Amend to read as follows:

(1) *Recalling* the objectives of the Paris Agreement to strengthen the global response to climate change, and the outcomes of the United Nations Climate Change Conferences (COPs), ~~which underline and recognizing~~ **the urgent need for immediate** deep, rapid and sustained reductions in ~~global~~ greenhouse gas emissions ~~across all applicable sectors~~, including through increased use of low-emission and renewable energy, just energy transition partnerships and other cooperative actions in the light of national circumstances,

(Russian Federation)

Amend to read as follows:

(1) *Recalling* the objectives of the Paris Agreement to strengthen the global response to climate change, and the outcomes of the United Nations Climate Change Conferences (COPs), which underline the urgent need for immediate, deep, rapid and sustained reductions in global greenhouse gas emissions across all applicable sectors, including through increased use of low-emission and renewable energy, just energy transition partnerships and other **multilevel and** cooperative actions in the light of national circumstances,

(Belgium)

Amend to read as follows:

(1) *Recalling* the objectives of the **United Nations Framework Convention on Climate Change (UNFCCC)**, ~~its~~ Paris Agreement ~~to strengthen the global response to climate change~~, and the outcomes of the United Nations Climate Change Conferences (COPs), which underline the urgent need for ~~immediate~~, deep, rapid and sustained reductions in global greenhouse gas emissions across all applicable sectors, including through increased use of low-emission and renewable energy, just energy transition partnerships and other cooperative actions in the light of national circumstances,

(Cuba)

Amend to read as follows:

(1) *Recalling* the objectives of the Paris Agreement **and the United Nations Framework Convention on Climate Change (UNFCCC)** to strengthen the global response to climate change, and the outcomes of the United Nations Climate Change Conferences (COPs), which underline the urgent need for immediate, deep, rapid and sustained reductions in global greenhouse gas emissions across all applicable sectors, including through increased use of low-emission and renewable energy, just energy transition partnerships and other cooperative actions, ~~in the light of~~ **based on the principles of equity and the common but differentiated responsibilities and respective capabilities** of national circumstances,

(Pakistan)

Amend to read as follows:

(1) *Recalling* the objectives of the Paris Agreement to strengthen the global response to climate change, ~~and~~ **Sustainable Development Goal 7 to enhance international cooperation to facilitate access to clean energy research and technology, including renewable energy, as well as** the outcomes of the United Nations Climate Change Conferences (COPs), which underline the urgent need for immediate, deep, rapid and sustained reductions in global greenhouse gas emissions across all applicable sectors, including through increased use of low-emission and renewable energy, just energy transition partnerships and other cooperative actions in the light of national circumstances,

(South Africa)

Amend to read as follows:

(1) *Recalling* the objectives of the Paris Agreement to strengthen the global response to ~~the climate change crisis~~, and the outcomes of the **Conferences of the Parties of the United Nations Climate Change Conferences Framework Convention on Climate Change (COPs)**, which underline the urgent need for immediate, deep, rapid and sustained reductions in global

greenhouse gas emissions **in line with 1.5°C pathways** across all applicable sectors, including through increased use of low-emission and renewable energy, just energy transition partnerships and other cooperative actions in the light of national circumstances,

(Germany)

Amend to read as follows:

(1) *Recalling* the objectives of the Paris Agreement to strengthen the global response to climate change, and the outcomes of the United Nations Climate Change Conferences (COPs), which underline the urgent need for immediate, deep, rapid and sustained reductions in global greenhouse gas emissions across all applicable sectors, including through increased use of low-emission and ~~renewable energy~~, **fossil-free energy**, just energy transition partnerships and other cooperative actions in the light of national circumstances,

(Sweden)

Amend to read as follows:

(1) *Recalling* the objectives of the Paris Agreement to strengthen the global response to climate change, and the outcomes of the United Nations Climate Change Conferences (COPs), which underline the urgent need for immediate, deep, rapid and sustained reductions in global greenhouse gas emissions across all applicable sectors, including through **transitioning energy systems away from fossil fuels**, increased use of low-emission and renewable energy, just energy transition partnerships and other cooperative actions in the light of national circumstances,

(Switzerland)

Amend to read as follows:

(1) *Recalling* the objectives of the Paris Agreement to strengthen the global response to climate change, **climate variability** and the outcomes of the United Nations Climate Change Conferences (COPs), which underline the urgent need for immediate, deep, rapid and sustained reductions in global greenhouse gas emissions across all applicable sectors, including through increased use of low-emission and renewable energy, just energy transition ~~partnerships~~ **alliances** and other cooperative actions in the light of national circumstances,

(Nicaragua)

New preambular paragraph 1bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 1 to read as follows:

(1bis) **Based on the versatility and indivisibility of the Sustainable Development Goals, for which purpose the Paris Agreement was adopted, and the need to ensure balance between the achievement of environmental and other goals in regard to socio-economic development and environmental protection, as well as the rights of parliaments and governments to independently choose their national goals and ways to achieve them,**

(Russian Federation)

Preambular paragraph 3

Amend to read as follows:

(3) *Noting* the importance of strengthening ~~partnerships~~ **alliances** between all countries, parliaments and **public and private** institutions (~~governmental, non-governmental and inter-parliamentary~~) to combat climate change, ~~that without such cooperation, the impacts of climate change will be inevitable~~ **and of establishing urgent actions to recover and repair losses and damages in the face of the effects of climate change and climate variability,**

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(3) *Noting* the importance of strengthening partnerships between all countries, parliaments, ~~and~~ institutions (governmental, non-governmental and inter-parliamentary) **and civil societies** to combat climate change, and that without such cooperation, the impacts of climate change will be inevitable,

(Switzerland)

Amend to read as follows:

(3) *Noting* the importance of strengthening partnerships between all countries, parliaments and institutions (governmental, non-governmental and inter-parliamentary) to combat climate change, and that without such cooperation **to facilitate climate action**, the impacts of climate change will be inevitable,

(Sweden)

Amend to read as follows:

(3) *Noting* the importance of strengthening partnerships between all countries, parliaments and institutions (governmental, non-governmental and inter-parliamentary) to combat climate change, and that without such cooperation, the impacts of climate change will be ~~inevitable~~ **more devastating**,

(Pakistan)

Amend to read as follows:

(3) *Noting* the importance of strengthening partnerships between all countries, parliaments and institutions (governmental, non-governmental and inter-parliamentary) to combat climate change, and that without such cooperation, the impacts of climate change will be inevitable **at all levels**,

(Belgium)

New preambular paragraph 3bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 3 to read as follows:

(3bis) Encouraging the integration of knowledge and participation from local communities, including youth and women, and indigenous peoples in the development and implementation of affordable green energy solutions, recognizing their valuable contributions to effective climate action and sustainable energy access,

(South Africa)

Preambular paragraph 4

Amend to read as follows:

(4) *Recalling* the *COP28 UAE Consensus*, which has the potential to become a benchmark for partnerships for climate action by laying out a response to the global stocktake, putting forward a plan to close implementation gaps by 2030, calling on Parties ~~to transition away from fossil fuels to reach net zero, and introducing a new specific target to triple renewable energy capacity and double the rate of energy efficiency improvements by 2030~~ **to contribute to global efforts, in a nationally determined manner, including by transitioning away from fossil fuels in energy systems in a just, orderly and equitable manner, accelerating zero- and low-emission technologies, including, inter alia, renewables, nuclear and abatement and removal technologies such as carbon capture and utilization and storage, particularly in hard-to-abate sectors, and low-carbon hydrogen production, recognizing that transitional fuels can play a role in facilitating the energy transition while ensuring energy security,**

(Russian Federation)

Amend to read as follows:

(4) *Recalling* the *COP28 UAE Consensus*, which has the potential to become a benchmark for partnerships for climate action by laying out a response to the global stocktake, putting forward a plan to close implementation gaps by 2030, **including pre-2020 gaps in both mitigation ambition and implementation by developed country Parties**, calling on Parties to transition away from fossil fuels to reach net zero, and introducing a new specific target to triple renewable energy capacity and double the rate of energy efficiency improvements by 2030, **based on available means of implementation,**

(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

(4) *Recalling the COP28 UAE Consensus*, which has the potential to become a benchmark for partnerships for climate action by laying out a response to the global stocktake, putting forward a plan to close implementation gaps by 2030, calling on Parties to transition away from fossil fuels to reach net zero, ~~and introducing a new specific target to triple renewable energy capacity and double the rate of energy efficiency improvements by 2030,~~ **recognizing the crucial need to scale up adaptation finance beyond doubling to meet urgent and evolving needs, and calling for countries to deliver National Adaptation Plans by 2025 and implement them by 2030,**

(Indonesia)

Amend to read as follows:

(4) *Recalling the COP28 UAE Consensus*, which has the potential to become a benchmark for partnerships for climate action by laying out a response to the global stocktake, putting forward a plan to close implementation gaps ~~by 2030,~~ calling on Parties to ~~transition~~ **contribute to the global efforts, including tripling renewable energy capacity and doubling the rate of energy efficiency improvements by 2030 in a nationally determined manner, and transitioning** away from fossil fuels ~~to reach net zero, and introducing a new specific target to triple renewable energy capacity and double the rate of energy efficiency improvements by 2030~~ **in a just, orderly and equitable manner,**

(China)

Amend to read as follows:

(4) *Recalling the COP28 UAE Consensus*, which has the potential to become a benchmark for partnerships for climate action by laying out a response to the global stocktake, putting forward a plan to close implementation gaps by 2030, calling on Parties to ~~transition away from fossil fuels~~ **contribute to the global efforts to transition away from fossil fuels in energy systems in a just, orderly and equitable manner** to reach net zero, ~~and introducing a new specific target to triple renewable energy capacity and double the~~ **average annual** rate of energy efficiency improvements by 2030,

(Cuba)

Amend to read as follows:

(4) *Recalling the COP28 UAE Consensus*, which has the potential to become a benchmark for partnerships for climate action by laying out a response to the global stocktake, putting forward a plan to close implementation gaps by 2030, calling on Parties to transition away from fossil fuels to reach net zero, ~~introducing a new specific target to triple~~ renewable energy capacity and doubling the rate of energy efficiency improvements by 2030,

(India)

Amend to read as follows:

(4) *Recalling the COP28 UAE Consensus*, which has the potential to become a benchmark for partnerships for climate action by laying out a response to the global stocktake, putting forward a plan to close implementation gaps by 2030, calling on Parties to transition away from fossil fuels **in energy systems in a just, orderly and equitable manner, accelerating action in this critical decade so as** to reach net zero **by 2050**, and introducing a new specific target to triple renewable energy capacity **globally** and double the **global** rate of energy efficiency improvements by 2030,

(Belgium)

Amend to read as follows:

(4) *Recalling the COP28 UAE Consensus*, which has the potential to become a benchmark for partnerships for climate action by laying out a response to the global stocktake, putting forward a plan to close implementation gaps by 2030, calling on Parties to transition away from fossil fuels ~~to reach net zero, and introducing a new specific target~~ **and** to triple renewables energy capacity and double the rate of energy efficiency improvements **globally** by 2030,

(Japan)

Amend to read as follows:

(4) *Recalling the COP28 UAE Consensus*, which has the potential to become a benchmark for partnerships for climate action by laying out a response to the global stocktake, putting forward a plan to close implementation gaps by 2030, calling on Parties to transition away from fossil fuels **in a just, orderly and equitable manner** to reach net zero, and introducing a new specific target to triple renewable energy capacity and double the rate of energy efficiency improvements by 2030,

(South Africa)

Amend to read as follows:

(4) *Recalling the COP28 UAE Consensus*, which has the potential to become a benchmark for partnerships for climate action by laying out a response to the global stocktake, putting forward a plan to close implementation gaps by 2030, calling on Parties to transition away from fossil fuels to reach net zero, and introducing a new specific target to triple ~~renewable energy~~ **fossil-free energy** capacity and double the rate of energy efficiency improvements by 2030,

(Sweden)

Amend to read as follows:

(4) *Recalling the COP28 UAE Consensus*, which has the potential to become a benchmark for partnerships for climate action by laying out a response to the global stocktake, putting forward a plan to close implementation gaps by 2030, calling on Parties to transition away from **unabated** fossil fuels to reach net zero, and introducing a new specific target to triple renewable energy capacity and double the **global average annual** rate of energy efficiency improvements by 2030 **from the current levels (namely, from 2% to 4%)**,

(Türkiye)

Preambular paragraph 5

Amend to read as follows:

(5) *Recalling also the principal goal of the United Nations Framework Convention on Climate Change (UNFCCC) to ~~policies and actions that address the reduction of greenhouse gas emissions to reduce global warming,~~ **achieve stabilization of greenhouse gas concentrations in the atmosphere at a level that would prevent dangerous anthropogenic interference with the climate system,***

(Cuba, Germany)

Amend to read as follows:

(5) *Recalling also the principal goal ~~ultimate objective~~ of the United Nations Framework Convention on Climate Change (UNFCCC) to ~~promote policies and actions that address the reduction of greenhouse gas emissions to reduce global warming~~ **achieve stabilization of greenhouse gas concentrations in the atmosphere at a level that would prevent dangerous anthropogenic interference with the climate system,***

(Türkiye)

Amend to read as follows:

(5) *Recalling also the principal goal of the United Nations Framework Convention on Climate Change (UNFCCC) to promote policies and actions that address the reduction of greenhouse gas emissions to reduce global warming, **while ensuring that food production is not threatened and that economic development can continue in a sustainable manner,***

(China)

Amend to read as follows:

(5) *Recalling also the principal goal of the United Nations Framework Convention on Climate Change (UNFCCC) to promote policies and actions ~~that~~ **to achieve adaptation goals and** address the reduction of greenhouse gas emissions to reduce global warming,*

(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

(5) ~~Recalling also the principal goal objectives and goals~~ of the United Nations Framework Convention on Climate Change (UNFCCC) **and the Paris Agreement** to promote policies and actions that address the reduction of greenhouse gas emissions to reduce global warming,

(Japan)

Preambular paragraph 6

Amend to read as follows:

(6) ~~Considering that the Paris Agreement has established mechanisms and procedures so that countries can define their nationally determined contributions (NDCs) to reduce greenhouse gas emissions and that the majority of countries worldwide have submitted their NDCs at each successive COP meeting~~ **expressing appreciation that all Parties to the Paris Agreement have communicated NDCs that demonstrate progress towards achieving the Paris Agreement temperature goal,**

(Germany)

Amend to read as follows:

(6) ~~Considering~~ **Acknowledging** that the Paris Agreement has established mechanisms and procedures so that ~~allowing~~ countries can define their nationally determined contributions (NDCs) to reduce greenhouse gas emissions; **recognizing** that the majority of countries worldwide have submitted their NDCs at each successive COP meeting; **and noting that more ambitious mitigation targets in NDCs are needed to reduce emissions rapidly,**

(South Africa)

Amend to read as follows:

(6) ~~Considering that the Paris Agreement has established mechanisms and procedures so that countries can define their nationally determined contributions (NDCs) to reduce greenhouse gas emissions and that the majority of countries worldwide~~ **all Parties** have submitted their NDCs at each successive COP meeting,

(Japan)

Amend to read as follows:

(6) ~~Considering that the Paris Agreement has established mechanisms and procedures so that countries can define their nationally determined contributions (NDCs) to reduce greenhouse gas emissions~~ **and adapt to climate impacts,** and that the majority of countries worldwide have submitted their NDCs at each successive COP meeting,

(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

(6) ~~Considering that the Paris Agreement has established mechanisms and procedures so that countries can define their nationally determined contributions (NDCs) to reduce greenhouse gas emissions~~ and that the majority of countries worldwide have submitted their NDCs at each successive COP meeting,

(China)

Amend to read as follows:

(6) ~~Considering that the Paris Agreement has established mechanisms and procedures so that countries can define their nationally determined contributions (NDCs) to reduce greenhouse gas emissions~~ **and adapt to the impacts of climate change,** and that the majority of countries worldwide have submitted their NDCs at each successive COP meeting,

(Belgium)

Amend to read as follows:

(6) *Considering* that the Paris Agreement has established mechanisms and procedures so that countries can define their nationally determined contributions (NDCs) to reduce greenhouse gas emissions **and adapt to the impacts of climate change**, and that the majority of countries worldwide have submitted their **successive** NDCs at each COP meeting,
(Türkiye)

Preambular paragraph 7

Delete the existing paragraph.
(China)

Amend to read as follows:

(7) ~~Welcoming~~ **Noting** the launch, during the COP26 meeting in Glasgow, of the Global Methane Pledge, which is based on solid scientific data and contains a commitment to reduce methane emissions by at least 30% by 2030,
(India)

Amend to read as follows:

(7) ~~Welcoming~~ **Taking note** of the launch, during the COP26 meeting in Glasgow, of the Global Methane Pledge **initiative**, which is based on solid scientific data and contains a commitment to reduce methane emissions by at least 30% by 2030,
(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

(7) *Welcoming* the launch, during the COP26 meeting in Glasgow, of the Global Methane Pledge, which is based on solid scientific data and contains a commitment to reduce **global** methane emissions by at least 30% **below 2020 levels** by 2030,
(Japan)

Amend to read as follows:

(7) *Welcoming* the launch, during the COP26 meeting in Glasgow, of the Global Methane Pledge, which is based on solid scientific data and contains a commitment to reduce methane emissions by at least 30% by 2030, **thereby advancing climate action, human health, food and energy security**,
(South Africa)

Amend to read as follows:

(7) ~~Welcoming~~ **Noting** the launch, during the COP26 meeting in Glasgow, of the Global Methane Pledge, which is based on solid scientific data and contains a commitment to reduce methane emissions by at least 30% ~~below 2030~~ **below 2020 levels by 2030**,
(Türkiye)

Preambular paragraph 8

Delete the existing paragraph.
(China)

Amend to read as follows:

(8) *Noting* that, presently, more than 150 countries have signed the Global Methane Pledge, and *recognizing* that only a drastic reduction in methane emissions **these emissions will be very effective in achieving significant levels of cooling** in the current decade ~~will it be possible to stay on track to avoid~~ **to prevent** the average temperature rise in the atmosphere from exceeding the 1.5°C target,
(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(8) *Noting* that, presently, more than 150 countries have signed the Global Methane Pledge, and *recognizing* that ~~only by drastically reducing methane emissions in the current decade~~ **substantially reducing non-carbon dioxide emissions globally, including in particular methane emissions by 2030**, will make it possible to stay on track to avoid the average temperature rise in the atmosphere exceeding the 1.5°C target,

(Malaysia)

Amend to read as follows:

(8) *Noting* that, presently, more than 150 countries have signed the Global Methane Pledge **initiative** and ~~recognizing~~ **taking note** that ~~only by drastically reducing methane emissions in the current decade~~ will it be possible to stay on track to avoid the average temperature rise in the atmosphere exceeding the 1.5°C target,

(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

(8) *Noting* that, presently, more than ~~150~~ **155** countries have signed the Global Methane Pledge, and *recognizing* that only by drastically reducing methane emissions in the current decade will it be possible to stay on track to avoid the average temperature rise in the atmosphere exceeding the 1.5°C target,

(Türkiye)

Preambular paragraph 9

Delete the existing paragraph.

(India)

Amend to read as follows:

(9) *Bearing in mind* that, despite making up only 15% of greenhouse gases, methane is responsible for approximately a third of global warming and traps 80 times more heat than carbon dioxide, although it dissipates in the atmosphere within decades, rather than centuries as is the case for carbon dioxide, **and promoting the production of renewable raw materials for construction, such as wood and its derivatives, as well as recognizing forestry activity as strategic for the sustainable development of countries, thanks to its vital importance in capturing carbon dioxide**,

(Chile)

Amend to read as follows:

(9) *Bearing in mind* that, despite making up ~~only 15%~~ **16%** of greenhouse gases, methane is responsible for approximately a third of global warming ~~and traps 80 times more heat than carbon dioxide~~, **since pre-industrial levels and is much more potent than carbon dioxide in terms of global warming**, although it dissipates in the atmosphere within decades, rather than centuries as is the case for carbon dioxide,

(Türkiye)

New preambular paragraph 9bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 9 to read as follows:

(9bis) **Acknowledging** that the right to clean and healthy environment, including the right to have the environment protected for the benefit of present and future generations, is a fundamental right enshrined in both international and national laws,

(Kenya)

Preambular paragraph 10

Amend to read as follows:

(10) ~~Considering that parliaments play a fundamental role in the oversight of government policies on environmental matters as well as in the implementation of corresponding legislation and regulation~~ **Recognizing the crucial role of parliaments in climate action, including oversight, legislation, and budgetary allocation,**

(Kenya)

Amend to read as follows:

(10) ~~Considering that parliaments play a fundamental role in the oversight and control of government policies on environmental matters, climate change and protection of Mother Earth as well as in the implementation of corresponding legislation and regulation~~ **the approval of legal frameworks,**

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(10) ~~Considering that parliaments play a fundamental role in the oversight of government policies on environmental matters as well as in the implementation of corresponding legislation and regulation~~ **budgetary allocations and enacting legislation, monitoring the implementation of corresponding legislation and regulation regulations, and ensuring alignment between national policies and international commitments,**

(South Africa)

Amend to read as follows:

(10) ~~Considering that parliaments play a fundamental role in the oversight of government policies on environmental matters as well as in the implementation of corresponding legislation and regulations,~~ and **calling for parliaments to take a more active role in establishing binding international commitments to reduce emissions and to ensure a faster transformation to fossil-free energy,**

(Sweden)

Amend to read as follows:

(10) ~~Considering that parliaments play a fundamental role in the oversight of government policies and budgets on environmental matters as well as in the implementation of corresponding legislation and regulations,~~

(Canada)

Amend to read as follows:

(10) ~~Considering that international, national and regional parliaments play a fundamental role in the oversight of government policies on environmental matters as well as in the implementation of corresponding legislation and regulations,~~

(Belgium)

Amend to read as follows:

(10) ~~Considering that parliaments play a fundamental role in the oversight of government policies on environmental matters as well as in the implementation of corresponding legislation and regulations,~~

(Indonesia)

Amend to read as follows:

(10) *Considering* that parliaments play a fundamental role in the oversight of government policies on environmental matters ~~as well as~~ **and** in the implementation of corresponding legislation and regulations, **as well as in aligning national budgeting with environmental and climate goals,**

(Thailand)

Preambular paragraph 11

Amend to read as follows:

(11) *Considering also* that many parliamentary initiatives address the need for urgent climate action, including **various** parliamentary ~~platform taking shape for climate action against methane~~ **and inter-parliamentary platforms such as the Parliamentary Observatory on Climate Change and Just Transition's legislative tracker, the IRENA Parliamentary Network and the IPU's Parliaments for the Planet, among others,**

(Indonesia)

Amend to read as follows:

(11) *Considering also* that many parliamentary initiatives address the need for urgent climate action, including the parliamentary platform taking shape for climate action against methane **emissions,**

(Kenya)

Amend to read as follows:

(11) *Considering also* that many parliamentary initiatives address the need for urgent **financing and** climate action, including the parliamentary platform taking shape for climate action against methane,

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(11) *Considering also* that many parliamentary initiatives address the need for urgent climate action, ~~including the parliamentary platform taking shape for climate action against methane~~

(Russian Federation)

Preambular paragraph 12

Amend to read as follows:

(12) *Acknowledging* that controlling carbon emissions is critical in dealing with climate change, and that renewable energy is an appropriate way to meet ~~energy~~ the needs **of the population** without degrading the ecosystem **Mother Earth and the elements that make it up,** and that it brings environmental, **economic and social** sustainability ~~and offers the further advantage of being able to provide,~~ **providing** power to even the most underprivileged **unprotected** people living in the remotest areas, ~~where non-renewable sources of power are not yet available~~ **without access to this right,**

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(12) *Acknowledging* that controlling carbon emissions is critical in dealing with climate change, and that renewable **and low-emission** energy ~~is an appropriate way to meet~~ **can contribute to meeting** energy demand without degrading the ecosystem, which brings environmental sustainability ~~and offers the further advantage of being able to~~ **and in some cases can** provide power to even the most underprivileged people living in the remotest **to remote** areas, ~~where non-renewable sources of power are not yet available,~~

(Russian Federation)

Amend to read as follows:

(12) *Acknowledging* that controlling carbon emissions is critical in dealing with climate change, and that renewable energy ~~is an appropriate way to meet energy demand without degrading the ecosystem,~~ **provides a cleaner and more sustainable means to meet energy demand** which brings environmental sustainability and offers the further advantage of being able to provide power to even the most underprivileged people living in the remotest areas, where non-renewable sources of power are not yet available,

(Türkiye)

Amend to read as follows:

(12) *Acknowledging* that controlling carbon emissions is critical in dealing with climate change, and that renewable energy is an appropriate way to meet energy demand without degrading the ecosystem, which brings environmental sustainability and offers the further advantage, **compared to non-renewable energies**, of being able to provide power to even the most underprivileged people living in the remotest areas, ~~where non-renewable sources of power are not yet available,~~

(Switzerland)

Amend to read as follows:

(12) *Acknowledging* that controlling carbon emissions is critical in dealing with climate change, and that renewable energy, **with due consideration for not degrading the ecosystem**, is an appropriate way to meet energy demand ~~without degrading the ecosystem~~, which brings environmental sustainability and offers the further advantage of being able to provide power to even the most underprivileged people living in the remotest areas, where non-renewable sources of power are not yet available,

(Japan)

Amend to read as follows:

(12) *Acknowledging* that controlling carbon emissions is critical in dealing with climate change, and that renewable energy is an appropriate way to meet energy demand without degrading the ecosystem, which brings environmental sustainability and offers the further advantage of being able to provide power to even the most underprivileged people living in the remotest areas, ~~where non-renewable sources of power are not yet available,~~

(Sweden)

Amend to read as follows:

(12) *Acknowledging* that ~~controlling~~ **reducing** carbon emissions is critical in dealing with climate change, and that renewable energy is an appropriate way to meet energy demand without degrading the ecosystem, which brings environmental sustainability and offers the further advantage of being able to provide power to even the most underprivileged people living in the remotest areas, where non-renewable sources of power are not yet available,

(South Africa)

Preambular paragraph 13

Delete the existing paragraph.

(India, Iran (Islamic Republic of), Russian Federation)

Amend to read as follows:

(13) *Acknowledging also* that armed conflicts have a considerable impact on climate, causing the release of significant amounts of carbon dioxide and other greenhouse gases into the atmosphere, and leading to the destruction of ecosystems **such as soil, peat, wetlands and forests** that ~~host vital vegetation responsible for absorbing and removing emissions from the atmosphere~~ **currently store carbon and absorb and remove greenhouse gases from the atmosphere**,

(Canada)

Amend to read as follows:

(13) *Acknowledging also* that armed conflicts have a considerable impact on climate, causing the release of significant amounts of carbon dioxide and other greenhouse gases into the atmosphere, and leading to the destruction of **fragile land and marine** ecosystems that ~~host vital vegetation responsible for absorbing and removing~~ **absorb and remove** emissions from from the atmosphere,

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(13) *Acknowledging also* that armed conflicts **with disregard for international humanitarian law** have a considerable impact on climate, causing the release of significant amounts of carbon dioxide and other greenhouse gases into the atmosphere, and leading to the destruction of ecosystems that host vital vegetation responsible for absorbing and removing emissions from the atmosphere,

(Pakistan)

Amend to read as follows:

(13) *Acknowledging also* that armed conflicts **and terrorist acts including in particular against the Nord Stream pipeline system** have a considerable impact on climate, causing the release of significant amounts of carbon dioxide and other greenhouse gases into the atmosphere, and leading to the destruction of ecosystems that host vital vegetation responsible for absorbing and removing emissions from the atmosphere,

(Russian Federation)

Amend to read as follows:

(13) *Acknowledging also* that armed conflicts have a considerable impact on climate, **diverting political attention and economic resources away from climate action as well as** causing the release of significant amounts of carbon dioxide and other greenhouse gases into the atmosphere, and leading to the destruction of ecosystems that host vital vegetation responsible for absorbing and removing emissions from the atmosphere,

(Sweden)

Amend to read as follows:

(13) *Acknowledging also* that armed conflicts have a considerable impact on climate, causing the release of significant amounts of carbon dioxide and other greenhouse gases into the atmosphere, and leading to the destruction of ecosystems that host vital vegetation responsible for absorbing and removing emissions from the atmosphere **as well as resulting in ecocide**,

(Ukraine)

New preambular paragraph 13bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 13 to read as follows:

(13bis) Acknowledging the lack of national legislation on the crime of ecocide as well as the lack of harmonization of the criteria for identifying it,

(Ukraine)

Preambular paragraph 14

Amend to read as follows:

(14) *Acknowledging further* that **the deployment of renewables in the power, heat and transport sectors is one of the main enablers of keeping the rise in average global temperatures below 1.5°C, that** the need to encourage the deployment of renewable energy has increased drastically in recent years; and that more countries, both developed or developing, are promoting and adopting policies to deploy renewable energy,

(Canada)

Amend to read as follows:

(14) *Acknowledging further* that the need to encourage the deployment to promote the use of renewable energy has increased ~~drastically~~ **considerably** in recent years, and that more countries, both developed or developing, are **transforming their energy matrix**, promoting and adopting policies to deploy renewable energy,

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(14) *Acknowledging further* that the need to encourage the deployment of renewable energy has increased drastically in recent years; that more countries, both developed or developing, are promoting and adopting policies to deploy renewable energy; and that **concrete and easily-measured environmental goals are paramount in this respect**,

(Sweden)

Amend to read as follows:

(14) *Acknowledging further* that the need to encourage the deployment of renewable energy has increased ~~drastically~~ in recent years, and that more countries, both developed or developing, are promoting and adopting policies to deploy renewable energy **as appropriate**,

(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

(14) *Acknowledging further* that the need to encourage the deployment of renewable energy has increased drastically in recent years, and that more countries, **regions and cities** both developed or developing, are promoting and adopting policies to deploy renewable energy,

(Belgium)

New preambular paragraph 14bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 14 to read as follows:

(14bis) Reaffirming that transitional fuels can play a role in facilitating the energy transition while ensuring energy security,

(Russian Federation)

Preambular paragraph 15

Delete the existing paragraph.

(Pakistan)

Amend to read as follows:

(15) *Welcoming* the G20 New Delhi Leaders' Declaration, which emphasizes accelerating clean, sustainable, just, affordable and inclusive energy transitions through various pathways, as a means of enabling strong, sustainable, balanced and inclusive growth and achieving climate objectives, **and which calls for recognizing the needs, vulnerabilities, priorities and different national circumstances of developing countries and supporting strong international and national enabling environments to foster innovation, voluntary and mutually agreed technology transfer, and access to low-cost financing,**

(China)

Amend to read as follows:

(15) *Welcoming* the G20 New Delhi Leaders' Declaration, which emphasizes ~~accelerating~~ **the acceleration of** clean, sustainable, just, affordable and inclusive energy transitions through various pathways, as a means of enabling strong, sustainable, balanced and inclusive growth and achieving climate objectives,

(Indonesia)

Preambular paragraph 16

Delete the existing paragraph.

(China)

Amend to read as follows:

(16) *Emphasizing* the need for deep, rapid and sustained reductions in greenhouse gas emissions in line with 1.5°C pathways, as expressed in the decision on the first global stocktake at COP28, **by including through** tripling renewable energy capacity globally and doubling the global average annual rate of energy efficiency improvements by 2030 **as well as through accelerating zero- and low-emission technologies, including, inter alia, nuclear, abatement and removal technologies such as carbon capture, utilization and storage, particularly in hard-to-abate sectors,**

(Russian Federation)

Amend to read as follows:

(16) *Emphasizing* the need for deep, rapid and sustained reductions in greenhouse gas emissions in line with 1.5°C pathways, as expressed in the decision on the first global stocktake at COP28, **in particular by** tripling renewable energy capacity globally and doubling the global average annual rate of energy efficiency improvements by 2030, **as well as transitioning away from fossil fuels in energy systems, accelerating action in this critical decade,**

(Germany)

Amend to read as follows:

(16) *Emphasizing* the need for deep, rapid and sustained reductions in greenhouse gas emissions in line with 1.5°C pathways, as expressed in the decision on the first global stocktake at COP28, **by transitioning energy systems away from fossil fuels,** by tripling renewable energy capacity globally and doubling the global average annual rate of energy efficiency improvements by 2030,

(Switzerland)

Amend to read as follows:

(16) *Emphasizing* the need for deep, rapid and sustained reductions in greenhouse gas emissions in line with **pathways limiting warming to 1.5°C pathways,** as expressed in the decision on the first global stocktake at COP28, by tripling renewable energy capacity globally and doubling the global average annual rate of energy efficiency improvements by 2030,

(Cuba)

New preambular paragraph 16bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 16 to read as follows:

(16bis) Noting that developed countries, as the largest contributors to carbon dioxide and greenhouse gas emissions, should bear the greatest responsibility,

(Kenya)

Add a new paragraph after preambular paragraph 16 to read as follows:

(16bis) Recognizing the important role of natural gas as a transitional fuel that can facilitate energy transitions while ensuring energy security,

(Russian Federation)

New preambular paragraphs 16bis and 16ter

Add two new paragraphs after preambular paragraph 16 to read as follows:

(16bis) Recognizing the need expressed in the decision on the first global stocktake at COP28 for States to contribute to global climate change efforts by accelerating zero- and low-emission technologies, including renewables, nuclear, abatement and removal technologies, and low-carbon hydrogen production,

(16ter) **Recognizing the importance of the agreement at COP27 to provide loss and damage funding for vulnerable countries hit hard by floods, droughts and other climate disasters and the subsequent operationalization of the global fund for loss and damage at COP28,**

(Canada)

Preambular paragraph 17

Merge and amend paragraphs 17, 18 and 19, rephrasing them as follows:

(17) ~~Recognizing that developing countries need to be supported in their transitions~~ **require support in transitioning** to low-carbon, low-emission economies; ~~Emphasizing that access to technology and low-cost financing for~~ **emphasizing the imperative to significantly scale finance to meet the urgent and evolving needs of** developing countries ~~is pivotal for energy transitions,~~ **including access to technology and low-cost financing; and advocating a collective approach for promoting technology transfer, knowledge sharing, and cultivating innovative solutions as crucial for fostering sustainable and effective progress,**

(South Africa)

Amend to read as follows:

(17) ~~that developing countries need to be supported in their transitions to low-carbon, low-emission economies-~~ **Taking into account the need to increase energy consumption in order to achieve sustainable social and economic development,**

(Russian Federation)

Amend to read as follows:

(17) ~~Recognizing that developing countries need to be supported in their transitions~~ **to be provided with sufficient means to implement their transitions** to low-carbon, low-emission economies, **including climate finance from developed countries,**

(Pakistan)

Amend to read as follows:

(17) ~~Recognizing that developing countries need to be supported in their transitions to low-carbon, low-emission economies,~~ **and that developing countries that are particularly vulnerable to the adverse effects of climate change need to be assisted in responding to economic and non-economic loss and damage associated with the adverse effects of climate change, including extreme weather events and slow onset events,**

(Indonesia)

Amend to read as follows:

(17) ~~Recognizing that developing countries need to be supported~~ **financially and technologically, without prejudice to their sovereignty,** in their transitions to **inclusive, sustainable and** low-carbon, low-emission economies,

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(17) ~~Recognizing that developing countries need to be supported in their~~ **socially just and accelerated energy transitions** ~~to low-carbon, low-emission economies~~ **away from fossil fuels,**

(Germany)

Amend to read as follows:

(17) ~~Recognizing that developing countries need to be supported in their transitions to low-carbon, low-emission economies,~~

(Czech Republic)

Amend to read as follows:

(17) *Recognizing* that developing countries need to be supported **technologically, financially and pragmatically** in their transitions to low-carbon, low-emission economies,
(Thailand)

New preambular paragraph 17bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 17 to read as follows:

(17bis) *Recognizing* that countries with economies that are highly dependent on income generated from the production, processing and export, and/or consumption of fossil fuels and associated energy-intensive products and/or the use of fossil fuels have serious difficulties in switching to alternatives,
(Russian Federation)

Preambular paragraph 18

Merge paragraphs 17,18 and 19 (see proposal relating to paragraph 17 above).
(South Africa)

Amend to read as follows:

(18) *Emphasizing* that access to technology and low-cost financing for developing countries is pivotal for energy transitions, **and that it is essential to promote legislation that addresses the sustainable management of native forests and sanctions the destruction of forests, and therefore of wood, as an attack against humanity,**
(Chile)

Amend to read as follows:

(18) *Emphasizing* that access to technology and low-cost financing for developing countries is pivotal for energy transitions, **and noting the need for a plan to provide developing countries with new technology and to protect immaterial rights,**
(Sweden)

Amend to read as follows:

(18) *Emphasizing* that access to technology and low-cost financing for developing countries, **including transition finance especially for hard-to-abate-sectors,** is pivotal for energy transitions,
(Russian Federation)

Amend to read as follows:

(18) *Emphasizing* that access to technology **on fair and favourable terms, including preferential and concessional terms, capacity building** and ~~low-cost~~ financing for developing countries is pivotal for energy transitions,
(Cuba)

Amend to read as follows:

(18) *Emphasizing* that access to technology and ~~low-cost financing~~ **grant-based financing** for developing countries is pivotal for energy transitions,
(Pakistan)

Amend to read as follows:

(18) *Emphasizing* that access to **and transfer of** technology and **the availability of** low-cost financing for developing countries are pivotal for energy transitions,
(Indonesia)

Amend to read as follows:

(18) *Emphasizing* that access to **reliable and proven** technology and ~~low-cost~~ **affordable** financing for developing countries is pivotal for energy transitions,

(Malaysia)

New preambular paragraph 18bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 18 to read as follows:

(18bis) **Noting with deep regret that the goal of developed countries to mobilize jointly US\$ 100 billion per year by 2020 has not yet been met,**

(China)

Add a new paragraph after preambular paragraph 18 to read as follows:

(18bis) **Welcoming the agreement reached at COP28 to operationalize the loss and damage fund and the pledges to support it, which reached US\$ 661.39 million,**

(Indonesia)

Preambular paragraph 19

Merge paragraphs 17,18 and 19 (see proposal relating to paragraph 17 above).

(South Africa)

Amend to read as follows:

(19) *Advocating* a collective approach for promoting technology transfer and knowledge sharing, and cultivating innovative solutions, **and emphasizing that every nation is responsible for creating an attractive investment climate that can draw in both domestic and international capital to speed up change,**

(Sweden)

Amend to read as follows:

(19) *Advocating* a collective approach for promoting technology transfer and knowledge sharing, and cultivating innovative solutions, **and acknowledging the need for enhanced cooperation to facilitate these elements,**

(Kenya)

Amend to read as follows:

(19) *Advocating* a collective approach **led by developed countries** for promoting technology transfer and knowledge sharing, and cultivating innovative solutions,

(China)

Amend to read as follows:

(19) *Advocating* a collective approach for promoting technology transfer and knowledge sharing, **a dialogue of knowledge** and ~~cultivating~~ **encouraging** innovative solutions,

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(19) *Advocating* a collective approach for promoting technology ~~transfer~~ **development** and knowledge sharing, and cultivating innovative solutions,

(Republic of Korea)

Preambular paragraph 21

Amend to read as follows:

(21) *Aware* that, in an effort to meet this ever-increasing energy demand and protect the ~~climate~~ **Mother Earth and the elements that make it up**, breakthrough advances have been made in the design of technologies ~~that can control~~ **to reduce greenhouse gas emissions** and harness power from alternative energy sources,

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(21) *Aware* that, in an effort to meet this ever-increasing energy demand and ~~protect the climate~~ **address the issue of global warming**, breakthrough advances have been made in the design of technologies that can control emissions and harness power from **renewable and** alternative energy sources,

(Malaysia)

Amend to read as follows:

(21) *Aware* that, in an effort to meet this ever-increasing energy demand and protect the climate, breakthrough advances have been made in the design of technologies that can control emissions and harness power from alternative energy sources, **but their costs remain unaffordable for many developing countries**,

(Russian Federation)

Preambular paragraph 22

Delete the existing paragraph.

(Pakistan)

Amend to read as follows:

(22) *Recognizing* the need to promote new chemistries ~~for~~ **to scale-up integration of battery** energy storage **systems**, aimed at ~~accommodating the variability of~~ **enabling greater integration of variable** renewable energy sources and fulfilling the dynamic energy requirements of a growing population,

(Malaysia)

Amend to read as follows:

(22) *Recognizing* the need to promote new ~~chemistries~~ **technologies** for energy storage, aimed at accommodating the variability of renewable energy sources and fulfilling the dynamic energy requirements of a growing population,

(Japan)

Amend to read as follows:

(22) *Recognizing* the need to promote **and encourage** new chemistries for energy storage, aimed at accommodating the variability of renewable energy sources and fulfilling the dynamic energy requirements of a growing population,

(Nicaragua)

Preambular paragraph 23

Amend to read as follows:

(23) *Encouraging* the harmonization of ~~hydrogen and~~ zero- and low-carbon hydrogen standards with the goal of fostering worldwide collaboration, facilitating trade and igniting innovation, which holds the capacity to unlock economies of scale, promote technology transfer, expedite the transition towards ~~cleaner~~ **climate-neutral** energy sources, and reach the **full** potential of renewable energy,

(Germany)

Amend to read as follows:

(23) *Encouraging* the harmonization of hydrogen and zero- and low-carbon hydrogen standards with the goal of fostering worldwide collaboration, facilitating trade and igniting innovation, which holds the capacity to unlock economies of scale, promote technology transfer, expedite the transition towards cleaner energy sources, and ~~reach the potential of renewable energy~~ **achieve the global energy transition**,

(Malaysia)

Amend to read as follows:

(23) *Encouraging* the harmonization of ~~hydrogen~~ **green hydrogen to achieve climate neutrality through decarbonization** and zero- and low-carbon hydrogen standards with the goal of fostering worldwide collaboration, facilitating trade and igniting innovation, which holds the capacity to unlock economies of scale, promote technology transfer, expedite the transition towards cleaner energy sources **and a cleaner energy matrix**, and reach the potential of renewable energy,

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(23) *Encouraging* the harmonization of hydrogen and zero- and low-carbon hydrogen standards with the goal of fostering worldwide collaboration, facilitating trade and igniting innovation, which holds the capacity to unlock economies of scale, promote technology ~~transfer~~ **development**, expedite the transition towards cleaner energy sources, and reach the potential of renewable energy,

(Republic of Korea)

Preambular paragraph 24

Delete the existing paragraph.

(Russian Federation)

Amend to read as follows:

(24) *Welcoming* the collaborative initiatives on universal energy access by the ~~International Solar Alliance~~ **International Energy Agency (IEA) and the International Renewable Energy Agency (IRENA)** which is an action-oriented, member-driven, collaborative platform for increased deployment of solar energy technologies to bring energy access, ensure energy security, and drive energy transition in its member countries,

(Malaysia)

Amend to read as follows:

(24) *Welcoming* the collaborative initiatives on universal energy access ~~the International Solar Alliance, which is an action-oriented, member-driven, collaborative platform~~ **from civil society organizations** for increased deployment of solar **green** energy technologies to bring energy access, ensure energy security, and drive energy transition ~~in its member countries~~,

(Thailand)

Amend to read as follows:

(24) *Welcoming* the collaborative initiatives on universal energy access by the International Solar Alliance, which is an action-oriented, member-driven, collaborative platform for increased deployment of solar energy technologies to bring energy access, ensure energy security, and drive energy transition ~~in its member countries~~,

(Türkiye)

Amend to read as follows:

(24) *Welcoming* the collaborative initiatives on universal energy access by **organizations such as** the International Solar Alliance, which is an action-oriented, member-driven, collaborative platform for increased deployment of solar energy technologies to bring energy access, ensure energy security, and drive energy transition in its member countries,

(Sweden)

New preambular paragraph 24bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 24 to read as follows:

(24bis) Welcoming the Global Development Initiative, which calls for staying committed to harmony between human and nature, and advocates improving global environmental governance, actively responding to climate change and creating a community of life for man and nature, by accelerating transition to a green and low-carbon economy and achieving green recovery and development,

(China)

Preambular paragraph 25

Amend to read as follows:

(25) *Recognizing* the crucial role of grid interconnections, resilient energy infrastructure and regional/cross-border power systems integration in enhancing energy security, fostering economic growth, and facilitating universal energy access for all, in an affordable, reliable and sustainable manner,

(Japan)

Amend to read as follows:

(25) *Recognizing* the crucial role of grid interconnections, resilient energy infrastructure and regional/cross-border power systems integration in enhancing energy security, fostering economic growth, and facilitating universal energy access for all, in an affordable, reliable and sustainable manner, **being mindful that it is crucial to facilitate the creation of well-managed energy markets,**

(Sweden)

Preambular paragraph 26

Amend to read as follows:

(26) *Highlighting* that climate change impacts individuals and communities differently, with women, youth, small island developing States, ~~indigenous groups and communities in vulnerable situations~~ **and local communities** often bearing the brunt of its consequences, and *calling for* coordinated efforts to ensure that actions to address these challenges reflect a comprehensive and equitable approach to climate action, including through the promotion of just transitions **pathways,**

(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

(26) *Highlighting* that climate change impacts ~~individuals and communities~~ **developing countries** differently, **especially the least developed countries and small island developing States**, with women, youth, ~~small island developing States~~, indigenous groups and communities in vulnerable situations often bearing the brunt of its consequences, and *calling for* coordinated efforts to ensure that actions to address these challenges reflect a comprehensive and equitable approach to climate action, including through the promotion of just transitions,

(Cuba)

Amend to read as follows:

(26) *Highlighting* that climate change impacts individuals and communities differently, with women, youth, **persons with disabilities**, small island developing States, indigenous groups and communities in vulnerable situations often bearing the brunt of its consequences, and *calling for* coordinated efforts to ensure that actions to address these challenges reflect a comprehensive and equitable approach to climate action, including through the promotion of just transitions,

(Canada)

Amend to read as follows:

(26) *Highlighting* that climate change impacts **territories**, individuals and communities differently, with women, youth, small island developing States, indigenous groups and communities in vulnerable situations often bearing the brunt of its consequences, and *calling for* coordinated efforts to ensure that actions to address these challenges reflect a comprehensive and equitable approach to climate action, including through the promotion of just transitions,
(Belgium)

Amend to read as follows:

(26) *Highlighting* that **the climate change crisis** impacts individuals and communities differently, with women, youth, small island developing States, indigenous groups and communities in vulnerable situations often bearing the brunt of its consequences, and *calling for* coordinated efforts to ensure that actions to address these challenges reflect a comprehensive and equitable approach to climate action, including through the promotion of just transitions,
(Germany)

Amend to read as follows:

(26) *Highlighting* that climate change **and climate variability** impact individuals and communities differently, with women, youth, small island developing States, indigenous ~~groups~~ **and Afro-descendant peoples** and communities in vulnerable situations often bearing the brunt of its consequences, and *calling for* coordinated efforts to ensure that actions to address these challenges reflect a comprehensive and equitable approach to climate action, including through the promotion of just transitions,
(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(26) *Highlighting* that climate change impacts individuals and communities differently, with **elders**, women, youth, small island developing States, indigenous groups and communities in vulnerable situations often bearing the brunt of its consequences, and *calling for* coordinated efforts to ensure that actions to address these challenges reflect a comprehensive and equitable approach to climate action, including through the promotion of just transitions,
(Thailand)

New preambular paragraph 26bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 26 to read as follows:

(26bis) Recognizing that women and girls are uniquely affected by the damaging effects of climate change and that steps should be taken to support women's leadership and decision making in climate change mitigation and adaptation efforts, resilience-building and sustainable natural resource management,
(Canada)

Preambular paragraph 27

Amend to read as follows:

(27) *Acknowledging* that **the intergenerational approach, in which youth are drivers of climate action and** the most important and dynamic segment of the population in a society, that they are agents of change, entrepreneurs and innovators, and that, through education, science and technology, they are scaling up their efforts and using their skills to accelerate climate action, taking account of their common needs, such as access to quality education to prepare them for the jobs of tomorrow; the availability of decent work; equality among men and women; and a planet that is healthy, clean, and sustainable,
(Nicaragua)

Preambular paragraph 28

Amend to read as follows:

(28) *Bearing in mind* that harnessing the perspectives, new ideas and energy of young people constitutes a vital component in the broader efforts to address key issues affecting people of all ages, such as achieving the Sustainable Development Goals (SDGs) ~~peace and security; the right to education, health and social protection; gender equality; equal socioeconomic and political opportunities;~~ and fighting climate change,
(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

(28) *Bearing in mind* that **promoting climate culture and** harnessing the perspectives, new ideas and energy of young people constitute a vital component in the broader efforts to address key issues affecting people of all ages, such as achieving the Sustainable Development Goals (SDGs); peace and security; the right to education, health and social protection; gender equality; equal socioeconomic and political opportunities; and fighting climate change,
(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(28) *Bearing in mind* that harnessing the perspectives, new ideas and energy of young people constitutes a vital component in the broader efforts to address key issues affecting people of all ages, such as achieving the Sustainable Development Goals (SDGs); ~~peace and security;~~ the right to education, health and social protection; gender equality; equal socioeconomic and political opportunities; and fighting climate change,
(Russian Federation)

Amend to read as follows:

(28) *Bearing in mind* that harnessing the perspectives, new ideas and energy of young people constitutes a vital component in the broader efforts to address key issues affecting people of all ages, such as achieving the Sustainable Development Goals (SDGs); peace and security; the right to education, health and social protection; gender equality; equal socioeconomic and political opportunities; and fighting **the climate change crisis**,
(Germany)

Amend to read as follows:

(28) *Bearing in mind* that harnessing the perspectives, new ideas and energy of young people constitutes a vital component in the broader efforts to address key issues affecting people of all ages, such as achieving the Sustainable Development Goals (SDGs); peace and security; the right to education, health and social protection; gender equality; equal socioeconomic and political opportunities; ~~and~~ fighting climate change and **ensuring access to affordable, reliable, sustainable and modern energy for all**,
(Türkiye)

Preambular paragraph 29

Amend to read as follows:

(29) *Acknowledging* the importance of investments in sustainable lifestyles, **just and sustainable** energy transitions and accelerating progress on the SDGs, **especially in developing countries**,
(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

(29) *Acknowledging* the importance of investments in sustainable, **healthy** lifestyles, energy transitions and accelerating progress **and achievement** of the SDGs,
(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(29) *Acknowledging* the importance of investments in sustainable lifestyles, energy transitions and accelerating progress on the SDGs, **as well as in the context of the fight to eradicate poverty in all its forms and dimensions,**

(Cuba)

Preambular paragraph 30

Amend to read as follows:

(30) *Recognizing* that sustainable and responsible consumption, ~~and production~~ **and trade** coupled with environmentally **Mother Earth** friendly life choices and lifestyles, are key to achieving the SDGs, including climate goals and inclusive **and sustained** economic growth,

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(30) *Recognizing* that sustainable and responsible consumption and production, coupled with environmentally friendly life choices and lifestyles **such as zero-waste approaches,** are key to achieving the SDGs, including climate goals and inclusive economic growth,

(Türkiye)

New preambular paragraph 30bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 30 to read as follows:

(30bis) *Recognizing* the leadership of subnational governments in accelerating and scaling up climate mitigation and adaptation action through the implementation of local and regional climate plans and actions, while effectively engaging citizens and industry in the transformative process towards responsible consumption and production,

(Belgium)

Preambular paragraph 31

Amend to read as follows:

(31) ~~*Envisaging* a comprehensive transformation in energy efficiency measures across the globe, with the ambitious target of doubling the global rate of energy efficiency improvement by 2030 in a nationally determined manner~~ ***Considering energy efficiency on a global scale by 2030, in a complete transformation of measures and with the ambitious goal of doubling the rate of improvement in a nationally determined manner,*** taking into account the Paris Agreement and different national circumstances, pathways and approaches to foster a sustainable and responsible energy landscape on a global scale,

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(31) ~~*Envisaging*~~ *Envisaging* a comprehensive transformation in energy efficiency measures across the globe, with the ambitious target of doubling the global rate of energy efficiency improvement by 2030 in a nationally determined manner, taking into account the Paris Agreement and different national circumstances, pathways and approaches to foster a sustainable and responsible energy landscape on a global scale, **and *acknowledging* that the global transition provides opportunities for and poses challenges to sustainable development, economic growth and eradication of poverty and thus requires a coherent, just transition in different sectors of the national economy, which must be based on nationally defined development priorities,**

(Russian Federation)

Amend to read as follows:

(31) *Envisaging* a comprehensive transformation in energy efficiency measures across the globe, with the ambitious target of doubling the global rate of energy efficiency improvement by 2030 in a nationally determined manner, taking into account the **United Nations Framework**

Convention on Climate Change, the Paris Agreement and different national circumstances, pathways and approaches to foster a sustainable and responsible energy landscape on a global scale,

(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

(31) *Envisaging* a comprehensive transformation in energy efficiency measures across the globe, with ambitious ~~target of doubling~~ **global efforts to double** the global rate of energy efficiency improvement by 2030 in a nationally determined manner, taking into account the Paris Agreement and different national circumstances, pathways and approaches to foster a sustainable and responsible energy landscape on a global scale,

(China)

Amend to read as follows:

(31) *Envisaging* a comprehensive transformation in energy efficiency measures across the globe, with the ambitious target of doubling the global **average annual** rate of energy efficiency improvement by 2030 in a nationally determined manner, taking into account the Paris Agreement and different national circumstances, pathways and approaches to foster a sustainable and responsible energy landscape on a global scale,

(Japan)

Amend to read as follows:

(31) *Envisaging* a comprehensive transformation in energy efficiency measures across the globe, with the ambitious target of doubling the global **annual** rate of energy efficiency improvement by 2030 **from current levels** in a nationally determined manner, taking into account the Paris Agreement and different national circumstances, pathways and approaches to foster a sustainable and responsible energy landscape on a global scale,

(Türkiye)

Preambular paragraph 32

Amend to read as follows:

(32) *Recognizing* the importance of accelerating the development, deployment and dissemination of technologies, and adopting policies to transition towards ~~low-emission~~ **decarbonized** energy systems, including by rapidly scaling up the deployment of clean power generation, renewable energy and energy efficiency measures,

(Switzerland)

Amend to read as follows:

(32) *Recognizing* the importance of accelerating the development, deployment and dissemination of technologies, and adopting policies to transition towards low-emission energy systems, including by rapidly scaling up the deployment of clean power generation, renewable energy, **nuclear, abatement and removal technologies such as carbon capture, utilization and storage**, and energy efficiency measures,

(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

(32) *Recognizing* the importance of accelerating the development, deployment and dissemination of technologies, and adopting policies to transition towards low-emission energy systems, including by rapidly scaling up the deployment of clean power generation, renewable energy and energy efficiency measures, **particularly for the poorest and most vulnerable, in line with national circumstances**,

(South Africa)

Amend to read as follows:

(32) ~~Recognizing~~ *Recognizing* the importance of accelerating the development, deployment and dissemination of technologies, and adopting policies to transition towards low-emission energy systems, including by rapidly scaling up the deployment of clean power generation, renewable **and low-emission** energy and energy efficiency measures,

(Russian Federation)

Amend to read as follows:

(32) *Recognizing* the importance of accelerating the development, deployment and dissemination of technologies, and adopting policies to transition in a **fair and balanced** manner towards low greenhouse gas emission energy systems, including by rapidly scaling up the deployment of clean power generation, renewable energy and energy efficiency measures,

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

(32) *Recognizing* the importance of accelerating the development, **transfer**, deployment and dissemination of technologies, and adopting policies to transition towards low-emission energy systems, including by rapidly scaling up the deployment of clean power generation, renewable energy and energy efficiency measures,

(Indonesia)

Amend to read as follows:

(32) *Recognizing* the importance of accelerating the development, deployment and dissemination of **zero- and low-emission** technologies, and adopting policies to transition towards low-emission energy systems, including by rapidly scaling up the deployment of ~~clean~~ power generation, **through** renewable energy and energy efficiency measures,

(Germany)

New preambular paragraph 32bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 32 to read as follows:

(32bis) *Recognizing* the importance of accelerating and substantially reducing non-carbon-dioxide emissions globally, including in particular methane emissions by 2030,

(Russian Federation)

Preambular paragraph 33

Amend to read as follows:

(33) *Highlighting* the importance of addressing environmental challenges through united climate actions and partnerships to safeguard the planet for **present and** future generations,

(Nicaragua)

OPERATIVE

Operative paragraph 1

Delete the existing paragraph.

(Germany)

Amend to read as follows:

1. ~~Emphasizes that global warming is a collective problem that can only be solved by international cooperation and partnership on the basis of multilateral processes, especially and primarily those~~ **challenge requiring:**
 - (a) **strengthened international cooperation and multilateral processes** under the aegis of the UNFCCC **framework**, based on the principles of equity and common but differentiated responsibilities ~~in accordance with respective capabilities, as has been ratified~~ **outlined** in Article 3.1 of the Convention;
 - (b) **enhanced international support for developing countries, particularly those facing unique vulnerabilities, in their climate action efforts, aligning with the principles of equity and common but differentiated responsibilities and recognizing their specific needs, capacities and national circumstances;**

(Kenya)

Amend to read as follows:

1. ~~Emphasizes that global warming is a collective problem that can only be solved by international cooperation and partnership on the basis of multilateral processes, especially and primarily those under the aegis of the UNFCCC based on the principle of equity and common but differentiated responsibilities in accordance with respective capabilities, as has been ratified in Article 3.1 of the Convention~~ **and the Paris Agreement;**

(Japan)

Amend to read as follows:

1. ~~Emphasizes that global warming is a collective problem that can only be solved by international cooperation and partnership on the basis of multilateral processes, especially and primarily those under the aegis of the UNFCCC, based on the principle of equity and common but differentiated responsibilities in accordance with~~ **and respective capabilities in the light of different national circumstances**, as has been ratified in Article 3.1 of the Convention **and Article 2.2 of its Paris Agreement;**

(China)

Amend to read as follows:

1. ~~Emphasizes that global warming is a collective problem that can only be solved by international cooperation and partnership on the basis of multilateral processes, especially and primarily those under the aegis of the UNFCCC, based on the principle of equity and common but differentiated responsibilities in accordance with~~ **respective capabilities and different national circumstances**, as has been ratified in Article 3.1 of the Convention **and Article 2.2 of the Paris Agreement;**

(Indonesia)

Amend to read as follows:

1. ~~Emphasizes that global warming is a collective problem that can only be solved by international~~ **and multilevel** cooperation and partnership on the basis of multilateral processes, especially and primarily those under the aegis of the UNFCCC, based on the principle of equity and common but differentiated responsibilities in accordance with ~~respective capabilities, as has been ratified in Article 3.1 of the Convention;~~

(Belgium)

Amend to read as follows:

1. *Emphasizes* that global warming is a collective problem that can only be solved by international cooperation and partnership on the basis of multilateral processes, especially and primarily those under the aegis of the UNFCCC, based on the principle of equity, **justice** and common but differentiated responsibilities in accordance with respective capabilities, as has been ratified in Article 3.1 of the Convention;

(Nicaragua)

New operative paragraphs 1bis, 1ter and 1quater

Add three new paragraphs after operative paragraph 1 to read as follows:

- 1bis. Encourages** parliaments to ensure a transition away from fossil fuels in energy systems in a fair, orderly and equitable manner, accelerating action in this critical decade to achieve the goal of net zero emissions by 2050,

- 1ter. Calls on** parliaments to ensure that subsidies for fossil fuels that are not intended to combat poverty or guarantee a just transition are eliminated as quickly as possible,

- 1quater. Urges** parliaments to work to accelerate efforts to progressively reduce unabated coal,

(Switzerland)

Operative paragraph 2

Delete the existing paragraph.

(India)

Amend to read as follows:

2. *Calls on* parliaments to actively commit to climate action to cut methane emissions, and ensure that:

- ~~(a) NDCs explicitly include drastic reductions of methane emissions~~
- ~~(b) legislative initiatives in national parliaments reduce methane emissions in the energy and waste management industries and~~
- ~~(c) best practices in agriculture are promoted, namely in livestock and manure management;~~

(China)

Amend to read as follows:

2. *Calls on* parliaments to actively commit to climate action to cut methane emissions, and ensure that:

- (a) NDCs explicitly include drastic reductions of methane emissions
- (b) legislative initiatives in national parliaments reduce methane emissions in the energy and waste management industries and
- (c) best practices in agriculture are promoted, namely in livestock and manure management
- (d) resources are allocated, including funding for research, technology, development and implementation of methane emissions reduction strategies**
- (e) multi-stakeholder dialogues are held, bringing together government, industries and civil society to deliberate on effective strategies to reduce methane emissions and promote NDC adherence;**

(South Africa)

Amend to read as follows:

2. ~~Calls on parliaments~~ **Decides to raise awareness and invite governments** to actively commit to climate action to cut methane emissions, and ensure that:
- (a) NDCs explicitly include drastic reductions of methane emissions
 - (b) legislative initiatives in national parliaments reduce methane emissions **from oil products** in the energy **industry**, and **from the solid and liquid waste management industries industry** and
 - (c) ~~best practices in agriculture are promoted~~, **agroecological practices are promoted and implemented**, ~~namely in livestock and~~ **such as** manure management;

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

2. *Calls on* parliaments to actively commit to **collective** climate action to cut methane emissions, **based on the realities of the 21st century, including the development level achieved by countries and their individual socio-economic, natural and geographical features, as well as national development priorities**, and ensure that:
- (a) NDCs explicitly include drastic reductions of methane emissions
 - (b) legislative initiatives in national parliaments reduce methane emissions in the energy and waste management industries and
 - (c) best practices in agriculture are promoted, namely in livestock and manure management;

(Russian Federation)

Amend to read as follows:

2. *Calls on* parliaments to actively commit to climate action ~~to cut methane emissions in line with ensuring that the global warming threshold of 1.5°C is not crossed~~, and **in this regard ensure, inter alia**, that:
- (a) NDCs explicitly include **economy-wide reduction targets covering all greenhouse gases and sectors that are in line with the 1.5°C target, include adequate contributions to global efforts and targets agreed at COP28, in particular the mitigation section of decision 1/CMA.5, are coordinated with national frameworks for development, and enable the necessary investments by all stakeholders, including in** drastic reductions of methane emissions
 - (b) legislative initiatives in national parliaments reduce methane emissions in the energy and waste management industries and
 - (c) best practices in agriculture are promoted, namely in livestock and manure management;

(Germany)

Amend to read as follows:

2. *Calls on* parliaments to actively commit to **promoting** climate action to cut methane emissions, and ensure that:
- ~~(a) NDCs explicitly include drastic reductions of methane emissions~~
 - ~~(b)~~ legislative initiatives in national parliaments reduce methane emissions in the energy and waste management industries and
 - ~~(c)~~ best practices in agriculture are promoted, namely in livestock and manure management;

(Cuba)

Amend to read as follows:

2. *Calls on* parliaments to actively commit to climate action to ~~cut~~ **increase efforts to substantially reduce** methane emissions, and **accelerate the efforts** to ensure that:
- (a) NDCs ~~explicitly include drastic reductions of methane emissions~~ **include reductions in methane emissions**

- (b) legislative initiatives in national parliaments reduce methane emissions in the energy and waste management industries and
- (c) best practices in agriculture are promoted, namely in livestock and manure management;

(Türkiye)

Amend to read as follows:

2. *Calls on* parliaments to actively commit to climate action to cut methane emissions, and ensure that:

- (a) NDCs explicitly include drastic reductions of methane emissions
- (b) legislative initiatives in national parliaments reduce methane emissions in the energy and waste management ~~industries~~ **sectors** and
- (c) best practices in agriculture are promoted, namely in livestock and manure management;

(Japan)

Amend to read as follows:

2. *Calls on* parliaments to actively ~~commit to~~ **cooperate on** climate action to cut methane emissions, and ensure that:

- (a) NDCs explicitly include ~~drastic~~ reductions of methane emissions
- (b) legislative initiatives in national parliaments reduce methane emissions in the energy and waste management industries and
- (c) best practices in agriculture are promoted, namely in livestock and manure management;

(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

2. *Calls on* parliaments to actively commit to climate action to cut methane emissions, and ensure that:

- (a) NDCs explicitly include drastic reductions of methane emissions
- (b) legislative initiatives in national parliaments reduce methane emissions in the energy and waste management industries and
- (c) best practices in agriculture are promoted, ~~namely in livestock and manure management~~, **such as sustainable agriculture and livestock farming as strategic economic activities and as a way of life for the people who dedicate themselves to them, as well as a “proximity economy” to strengthen local production with the purpose of reducing emissions caused by the logistics and distribution of food, thus seeking its free development and subsistence, focusing on maintaining biodiversity in the countryside and thus achieving greater carbon dioxide absorption;**

(Chile)

Amend to read as follows:

2. *Calls on* parliaments to actively commit to climate action to cut methane emissions, and ensure that:

- (a) NDCs explicitly include drastic reductions of methane emissions
- (b) legislative initiatives in national parliaments reduce methane emissions in the energy and waste management industries ~~and~~
- (c) best practices in agriculture are promoted, namely in livestock and manure management **and**
- (d) **their governments commit to the Global Methane Pledge and the International Energy Agency’s 75% reduction goal;**

(Canada)

Operative paragraph 3

Delete the existing paragraph.

(China, Russian Federation)

Amend to read as follows:

3. *Also calls on* parliaments **whose respective governments are parties to the Global Methane Pledge initiative** to monitor whether government policies are effectively aligned with the commitments and emission reduction goals established in the Global Methane Pledge **initiative**;

(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

3. *Also calls on* parliaments to monitor whether government policies are effectively aligned with the commitments and emission reduction goals established in the ~~the~~ **including the** Global Methane Pledge, **by 2030**;

(South Africa)

Operative paragraph 4

Delete the existing paragraph.

(India)

Amend to read as follows:

4. *Further calls on* parliaments to ensure that international funding in the coming years focuses on aid and investments to reduce methane emissions, namely by:
- (a) ~~detecting and repairing methane emissions from~~ **deploying leak detection and repair (LDAR) technologies in** oil and gas production and distribution, upgrading obsolete equipment, ~~stopping flaring and venting of waste and~~ **gradually reducing conventional flares in the oil and gas industry**, and ~~applying drastic emissions controls~~
 - (b) implementing better livestock and manure management practices
 - (c) investing in waste management (household and industrial), ~~requiring landfills to strictly control methane emissions, and diverting organic waste to valorization processes such as composting, protein extraction and energy production~~ **comprehensively improving and managing household garbage landfills, and better recycling landfill gas**
 - (d) **comprehensively upgrading urban sewage collection and treatment, and utilizing sludge as a resource in a harmless way**;

(China)

Amend to read as follows:

4. *Further calls on* parliaments to ensure that international funding in the coming years focuses on aid and investments to reduce methane emissions **mitigation and adaptation actions**, namely by:
- ~~(a) detecting and repairing methane emissions from oil and gas production and distribution, upgrading obsolete equipment, stopping flaring and venting of waste, and applying drastic emissions controls~~
 - ~~(ba)~~ implementing better livestock and manure management practices
 - ~~(eb)~~ investing in waste management (household and industrial), requiring landfills to strictly control methane emissions, and diverting organic waste to valorization processes such as composting, protein extraction and energy production;

(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

4. *Further calls on* parliaments to ensure that international funding in the coming years focuses on aid and investments to reduce methane emissions, namely by:
- (a) detecting and repairing methane emissions from oil and gas production and distribution, upgrading obsolete equipment, stopping flaring and venting of waste, and applying drastic emissions controls
 - (b) implementing better livestock and manure management practices
 - (c) investing in waste management (household and industrial), ~~requiring landfills to strictly control methane emissions~~ **avoiding landfills of organic waste**, and diverting organic waste to valorization processes such as composting, protein extraction and energy production;
- (Japan)*

Amend to read as follows:

4. *Further calls on* parliaments to ensure that **their governments'** international **climate** funding in the coming years focuses on aid and investments to reduce methane emissions, namely by:
- (a) detecting and repairing methane emissions from oil and gas production and distribution, upgrading obsolete equipment, stopping flaring and venting of waste, and applying drastic emissions controls
 - (b) implementing ~~better livestock and manure management practices~~ **agrosilvopastoral systems that include the integrated management of solid waste**
 - (c) investing in **solid and liquid** waste management (household and industrial), requiring landfills to strictly control **leachates and** methane emissions, and diverting organic waste to valorization processes such as composting, protein extraction and energy production;
- (Nicaragua)*

Amend to read as follows:

4. *Further calls on* parliaments to ensure that international funding in the coming years focuses on aid and investments to reduce methane emissions, namely by:
- (a) detecting and repairing methane emissions from oil and gas production and distribution, upgrading obsolete equipment, stopping flaring and venting of waste, and applying drastic emissions controls
 - (b) implementing better livestock and manure management practices
 - (c) investing in waste management (household and industrial), requiring landfills to strictly control methane emissions, and diverting organic waste to valorization processes such as composting, protein extraction and energy production;
 - (d) **limiting future expansion of oil, gas and coal infrastructure;**
- (South Africa)*

Amend to read as follows:

4. *Further calls on* parliaments to ensure that international funding in the coming years focuses on aid ~~and~~, investments **and deployment of innovative green technologies** to reduce methane emissions, namely by:
- (a) detecting and repairing methane emissions from oil and gas production and distribution, upgrading obsolete equipment, stopping flaring and venting of waste, and applying drastic emissions controls
 - (b) implementing better livestock and manure management practices
 - (c) investing in waste management (household and industrial), requiring landfills to strictly control methane emissions, and diverting organic waste to valorization processes such as composting, protein extraction and energy production;
- (Thailand)*

Operative paragraph 5

Amend to read as follows:

5. *Recognizes* that the unprecedented global energy crisis underlines the urgency to rapidly transform energy systems to be more secure, reliable and resilient, including by accelerating the clean, equitable and just transition to renewable energy ~~during this critical decade of action;~~

(China)

Amend to read as follows:

5. *Recognizes* that the unprecedented global energy crisis underlines the ~~urgency~~ **need** to rapidly transform energy systems to be more secure, reliable and resilient, including by accelerating the clean, equitable and just transition to renewable energy during this critical decade of action;

(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

5. *Recognizes* that the unprecedented global energy crisis underlines the urgency to rapidly transform energy systems to be more secure, reliable and resilient, including by accelerating the clean, equitable and just transition **partnerships towards equitable** to renewable energy during this critical decade of action;

(South Africa)

Amend to read as follows:

5. *Recognizes* that the unprecedented global energy crisis underlines the ~~urgency~~ **need** to rapidly transform energy systems to be more secure, reliable and resilient, including by accelerating the clean, equitable and just transition to renewable **and low emission** energy during this critical decade of action, **while also recognizing that transitional fuels can play a role in facilitating the energy transition while ensuring energy security;**

(Russian Federation)

Amend to read as follows:

5. *Recognizes* that the unprecedented global energy crisis underlines the urgency to rapidly transform energy systems to be more secure, reliable and resilient, including by accelerating the clean, equitable, **affordable** and just transition to renewable energy during this critical decade of action;

(Türkiye)

New operative paragraphs 5bis and 5ter

Add two new paragraphs after operative paragraph 5 to read as follows:

- 5bis. Reaffirms that measures taken to combat climate change, including unilateral ones, should not constitute a means of arbitrary or unjustifiable discrimination or a disguised restriction on international trade;**

- 5ter. Calls upon all States to enhance their cooperation to protect critical energy infrastructure from terrorist attacks, as appropriate, through bilateral and multilateral means including information sharing, risk assessment and joint law enforcement;**

(Russian Federation)

Operative paragraph 6

Amend to read as follows:

6. *Stresses* the importance of enhancing a clean energy mix, including low-emission and renewable energy, at all levels as part of diversifying energy mixes and systems, in line with national circumstances and recognizing the need for support towards just transitions, **particularly for workers whose jobs are affected by the transition away from fossil fuels;**

(Canada)

Amend to read as follows:

6. Stresses the importance of enhancing ~~a clean~~ **an energy mix in line with 1.5°C pathways**, including low-emission and renewable energy, at all levels as part of diversifying energy mixes and systems, in line with national circumstances, **taking into account the Paris Agreement and** recognizing the need for support towards just transitions;

(Germany)

Amend to read as follows:

6. Stresses the importance of enhancing a clean energy mix, including low-emission and renewable energy **such as nuclear**, at all levels as part of diversifying energy mixes and systems, in line with national circumstances and recognizing the need for support towards just transitions;

(Iran (Islamic Republic of))

Operative paragraph 7

Amend to read as follows:

7. Affirms support for promoting reliable, diversified, sustainable and responsible supply chains for energy transitions, including for critical minerals and materials, **through responsible sourcing practices and international cooperation**;

(Kenya)

Operative paragraph 8

Amend to read as follows:

8. Reaffirms parliaments' steadfast commitment, in pursuit of the objectives of the UNFCCC, to tackle climate change by strengthening the full and effective implementation of the Paris Agreement and its temperature goal, reflecting equity and the principle of common but differentiated responsibilities and respective capabilities, in light of different national **stages or** circumstances;

(Nicaragua)

Operative paragraph 9

Amend to read as follows:

9. Encourages parliaments to urge their respective governments to undertake policy measures to combat climate change, promote renewable energy and implement various schemes and initiatives, **including based on the global stocktake of COP28**, to provide the benefits of renewable energy to the people;

(Armenia)

Amend to read as follows:

9. Encourages parliaments to urge their respective governments to undertake policy measures to combat ~~the climate change~~ **crisis**, promote renewable energy and implement various schemes and initiatives to provide the benefits of renewable energy **and transitioning away from fossil fuels** to the people;

(Germany)

Amend to read as follows:

9. Encourages parliaments to urge their respective governments to undertake policy measures to combat climate change, promote renewable energy ~~and~~, implement various schemes and initiatives **and establish regulatory frameworks to support green energy initiatives** to provide the benefits of renewable energy to the people;

(South Africa)

Amend to read as follows:

9. *Encourages* parliaments to urge their respective governments to undertake policy measures to combat climate change, promote renewable energy and implement various schemes and initiatives to provide the benefits of renewable energy to the people, **bearing in mind the particular challenges faced by women and girls, persons with disabilities and indigenous communities;**

(Canada)

Amend to read as follows:

9. *Encourages* parliaments to urge their respective governments to undertake policy measures to combat climate change, promote renewable **and low emission** energy and implement various schemes and initiatives to provide the benefits of renewable energy to the people;

(Russian Federation)

Amend to read as follows:

9. *Encourages* parliaments to urge their respective governments to undertake policy measures to combat climate change, promote renewable energy and implement various schemes and initiatives to provide the benefits of renewable energy to the people, **as appropriate;**

(Iran (Islamic Republic of))

Operative paragraph 10

Amend to read as follows:

10. *Encourages* the collective actions and efforts to triple renewable energy capacity globally through existing targets and policies, ~~as well as to demonstrate similar ambition with respect to other zero and low-emission technologies, including abatement and removal technologies, in line with national circumstances, by 2030, but opposes the use of emission abatement technologies to delay climate action in sectors where feasible, effective and cost-efficient mitigation alternatives are available;~~

(Switzerland)

Amend to read as follows:

10. *Encourages* the collective actions and efforts to triple renewable energy capacity globally through existing targets and policies, as well as to demonstrate similar ambition with respect to other zero and low-emission technologies, including abatement and removal technologies, in line with national circumstances, by 2030; ~~but opposes the use of emission abatement technologies to delay climate action in sectors where feasible, effective and cost-efficient mitigation alternatives are available;~~

(Cuba, Türkiye)

Amend to read as follows:

10. *Encourages* the collective actions and efforts to triple renewable energy capacity globally through existing targets and policies, as well as to demonstrate similar ambition with respect to other zero and low-emission technologies, including **nuclear and** abatement and removal technologies, in line with national circumstances, by 2030, ~~but opposes the use of emission abatement technologies to delay climate action in sectors where feasible, effective and cost-efficient mitigation alternatives are available;~~

(Russian Federation)

Amend to read as follows:

10. *Encourages* the collective actions and efforts to triple renewable energy capacity globally through existing targets and policies, as well as to demonstrate similar ambition with respect to other zero and low-emission technologies, including **inter alia, renewables, nuclear,** abatement and removal technologies **such as carbon capture and utilization**

and storage, particularly in hard-to-abate sectors, and low-carbon hydrogen production, in line with national circumstances, by 2030, but *opposes* the use of emission abatement technologies to delay climate action in sectors where feasible, effective and cost-efficient mitigation alternatives are available;

(Japan)

Amend to read as follows:

10. *Encourages* the collective actions and efforts to triple renewable energy capacity globally through existing targets and policies, as well as to demonstrate similar ambition with respect to other zero and low-emission technologies, including abatement and removal technologies, in line with national circumstances, by 2030, ~~but opposes the use of and~~ **stresses that governments' support for** emission abatement technologies to delay climate action in **should be focused on** sectors where feasible, effective and cost-efficient mitigation alternatives are **not** available;

(Belgium)

Amend to read as follows:

10. *Encourages* the collective actions and efforts to triple renewable energy capacity globally through existing targets and policies, as well as to demonstrate similar ambition with respect to other zero and low-emission technologies, including abatement and removal technologies, in line with national circumstances, by 2030, but *opposes* the use of emission abatement technologies to delay climate action in sectors where feasible, effective and cost-efficient mitigation alternatives are available **and easily accessible**;

(China)

Amend to read as follows:

10. *Encourages* the collective actions and efforts to triple renewable energy capacity globally through existing targets and policies, as well as to demonstrate similar ambition with respect to other zero and low-emission technologies, including abatement and removal technologies, **particularly in hard-to-abate sectors**, in line with national circumstances, by 2030, but *opposes* the use of emission abatement technologies, to delay climate action in sectors where feasible, effective and cost-efficient mitigation alternatives are available;

(Germany)

New operative paragraph 10bis

Add a new paragraph after operative paragraph 10 to read as follows:

- 10bis. *Encourages* parliaments to urge their respective governments to contribute to global climate change efforts by accelerating zero- and low-emission technologies, including renewables, nuclear, abatement and removal technologies, and low- carbon hydrogen production;**

(Canada)

Add a new paragraph after operative paragraph 10 to read as follows:

- 10bis. *Also encourages* actions to demonstrate similar ambition with respect to other zero and low-emission technologies, including abatement and removal technologies, in line with national circumstances, by 2030, but *opposes* the use of emission abatement technologies to delay climate action in sectors where feasible, effective and cost-efficient mitigation alternatives are available;**

(Switzerland)

Add a new paragraph after operative paragraph 10 to read as follows:

- 10bis. *Highlights* that any additional efforts must be based on the bottom-up principle adopted in Article 3 of the Paris Agreement with regard to various national conditions;**

(Russian Federation)

Operative paragraph 11

Amend to read as follows:

11. *Urges* parliaments to press their governments to create international and national enabling environments and partnerships to foster innovation, ~~voluntary and mutually agreed upon~~ technology **development and** transfer, and access to low-cost financing, taking into account the needs, vulnerabilities, priorities and different national circumstances of developing countries;

(Indonesia)

Amend to read as follows:

11. *Urges* parliaments to ~~press their governments to create~~ **act together to form** international and national enabling environments and partnerships to foster innovation, voluntary and mutually agreed upon technology transfer, and access to low-cost financing, taking into account the needs, ~~vulnerabilities,~~ priorities and different national circumstances of developing countries;

(Nicaragua)

Amend to read as follows:

11. *Urges* parliaments to press their governments to **meet their international commitments on technology transfer under the UNFCCC and Paris Agreement and to** create international and national enabling environments and partnerships to foster innovation, voluntary and mutually agreed upon technology transfer, and access to low-cost financing, taking into account the needs, vulnerabilities, priorities and different national circumstances of developing countries;

(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

11. *Urges* parliaments to press their governments to create international and national enabling environments and partnerships to foster innovation, voluntary and mutually agreed upon technology transfer, and access to ~~low-cost~~ **grant-based** financing, taking into account the needs, vulnerabilities, priorities and different national circumstances of developing countries;

(Pakistan)

Amend to read as follows:

11. *Urges* parliaments to press their governments to create international and national enabling environments and partnerships to foster innovation, voluntary and mutually agreed upon technology ~~transfer~~ **development**, and access to low-cost financing, taking into account the needs, vulnerabilities, priorities and different national circumstances of developing countries;

(Republic of Korea)

Amend to read as follows:

11. *Urges* parliaments to press their governments to create international and national enabling environments and partnerships to foster innovation, voluntary and mutually agreed upon technology transfer, and access to low-cost financing, **including capacity-building, grant-based finance and non-debt instruments**, taking into account the needs, vulnerabilities, priorities and different national circumstances of developing countries;

(South Africa)

Amend to read as follows:

11. *Urges* parliaments to press their governments to create international and national enabling environments and partnerships to foster innovation, voluntary and mutually agreed upon technology transfer, and access to low-cost financing, taking into account the needs, vulnerabilities, priorities and different national circumstances of developing countries, **while at the same time being mindful that technology transfer may interfere with patent rights and innovations**;

(Sweden)

Amend to read as follows:

11. *Urges* parliaments to press their governments to create international and national enabling environments and partnerships to foster innovation, voluntary and mutually agreed upon technology transfer, and access to low-cost financing, taking into account the needs, vulnerabilities, priorities and different national circumstances of developing countries, **including the involvement of local communities and civil society organizations to achieve climate justice for all;**

(Thailand)

Amend to read as follows:

11. *Urges* parliaments to press their governments to create international, ~~and~~ national, **regional and local** enabling environments and partnerships to foster innovation, voluntary and mutually agreed upon technology transfer, and access to low-cost financing, taking into account the needs, vulnerabilities, priorities and different national circumstances of developing countries;

(Belgium)

New operative paragraph 11bis

Add a new paragraph after operative paragraph 11 to read as follows:

- 11bis. Also urges** parliaments to press their governments to allocate specific budgetary resources for climate action initiatives, focusing on the implementation of sustainable and low-emission development strategies, and to prioritize capacity-building to empower all nations, particularly those facing significant socio-economic challenges and the adverse effects of climate change;

(Kenya)

Operative paragraph 12

Amend to read as follows:

12. *Encourages* national parliaments to cooperate with other regional and international parliaments on knowledge exchange and transfer of best practices and policies for sustainable development and clean technology ~~transfer~~ **development;**

(Republic of Korea)

Amend to read as follows:

12. *Encourages* national parliaments to cooperate with other regional and international parliaments on knowledge exchange and transfer of best practices and policies for sustainable development and clean technology transfer, **in particular, to work on harmonizing instruments and mechanisms for supporting low-carbon solutions (“green certificates”, carbon units market, environmental projects) and stimulate their use worldwide;**

(Russian Federation)

Amend to read as follows:

12. *Encourages* national parliaments to cooperate with other regional and international parliaments on knowledge exchange and transfer of best practices and policies for sustainable development and clean technology transfer, **bearing in mind that new technologies do not only mean new risks, they can also mean new opportunities;**

(Sweden)

Amend to read as follows:

12. *Encourages* national parliaments to cooperate with other regional and international parliaments on knowledge exchange and transfer of best practices ~~and~~, **regulatory policies, standards and legislation regarding climate action**, ~~for~~ sustainable development and clean technology transfer;

(Thailand)

New operative paragraph 12bis

Add a new paragraph after operative paragraph 12 to read as follows:

- 12bis. *Recommends that the IPU, other inter-parliamentary institutions and platforms, and national parliaments closely engage with relevant international climate stakeholders including the UNFCCC finance architecture and its climate technology framework as a means to strengthen parliamentary exposure and awareness on climate issues;***
(Indonesia)

Operative paragraph 13

Amend to read as follows:

13. *Urges parliaments to work with the **public and private sectors** to create a welcoming environment for investing in clean energy **technologies and infrastructure, capacity-building** and technology transfer, **as well as to promote greater public-private partnership at the regional and international level, and to deliver a more people-centred energy transition and climate-resilient development for all;***
(Thailand)

Amend to read as follows:

13. *Urges parliaments to ~~work with~~ **acknowledge the role of** the private sector **and to call on governments** to create a welcoming environment for investing in clean energy and technology transfer;*
(Netherlands)

Amend to read as follows:

13. *Urges parliaments to work with the private sector to create a welcoming environment for investing in clean energy and technology ~~transfer~~ **development;***
(Republic of Korea)

New operative paragraph 13bis

Add a new paragraph after operative paragraph 13 to read as follows:

- 13bis. *Also urges parliaments to work with their governments in the provision of budgetary allocations to deliver a tangibility to all international commitments and pledges, including those of financial support aiming to facilitate, assist, and support developing countries with just energy transition, measures to respond to economic and non-economic loss and damage associated with adverse effects of climate change, and adaptation and mitigation actions, among others;***
(Indonesia)

Operative paragraph 14

Amend to read as follows:

14. *Calls upon parliaments to urge their governments to work towards facilitating access to ~~low-cost~~ **adequate** financing for developing countries, for existing as well as new and emerging clean and sustainable energy technologies, and for supporting energy transitions **with the necessary means of implementation;***
(Cuba)

Amend to read as follows:

14. *Calls upon parliaments to urge their governments to work towards facilitating access to ~~low-cost~~ **grant-based** financing for developing countries, for existing as well as new and emerging clean and sustainable energy technologies, and for supporting energy transitions;*
(Pakistan)

Amend to read as follows:

14. *Calls upon* parliaments to urge their governments to work towards facilitating access to low-cost financing for developing countries, for existing as well as new and emerging clean and sustainable energy technologies, and for supporting energy transitions, **while also being mindful that the technology transfer will be facilitated if the receiving countries have established well-functioning markets that facilitate competition and entrepreneurship;**
(Sweden)

Amend to read as follows:

14. *Calls upon* parliaments to urge their governments to work towards facilitating access to low-cost financing for developing countries, for existing as well as new and emerging clean and sustainable energy technologies, and for supporting **just and sustainable** energy transitions;
(Iran (Islamic Republic of))

Operative paragraph 15

Amend to read as follows:

15. *Recognizes* the role of parliamentarians in raising awareness of climate change issues and ~~calls on governments to include youth in all climate negotiations~~ **encourages governments to involve youth in shaping climate policy;**
(Republic of Korea)

Amend to read as follows:

15. *Recognizes* the role of parliamentarians in raising awareness of climate change issues and ~~calls on governments to include youth in all climate negotiations~~ **a gender-sensitive, intergenerational and intercultural approach in their climate negotiation agendas;**
(Nicaragua)

Amend to read as follows:

15. *Recognizes* the role of parliamentarians in raising awareness of climate change issues and ~~calls on governments to include~~ **engage youth in all climate negotiations at appropriate levels;**
(India)

Amend to read as follows:

15. *Recognizes* the role of parliamentarians in raising awareness of climate change issues and ~~calls on governments to include youth~~ **actively involve and consider the perspectives of indigenous people and youth in all relevant climate action discussions and policy development processes, including** in all climate negotiations;
(South Africa)

Amend to read as follows:

15. *Recognizes* the role of parliamentarians in raising awareness of climate change issues and **of the fact that children and youth will be significantly affected in the future by climate change and** ~~calls on governments to include~~ **the voice of youth** in all climate negotiations;
(Canada)

New operative paragraph 15bis

Add a new paragraph after operative paragraph 15 to read as follows:

- 15bis. Encourages** parliaments to ensure the meaningful and equal participation of women in climate action, including the gender-responsive implementation and means of implementation of the Lima work programme on gender and its gender action plan to achieve climate goals;
(South Africa)

Add a new paragraph after operative paragraph 15 to read as follows:

- 15bis. Encourages parliaments to establish a parliamentary mechanism to systematically monitor and report, through an evidence-based approach, the progress of climate-related legislation and green budgeting mainstreamed in parliamentary procedures, to ensure transparency and accountability of the climate actions taken;**

(Thailand)

Operative paragraph 16

Amend to read as follows:

16. *Applauds* the initiative of the IPU to engage parliaments and parliamentarians in its *Parliaments for the Planet* campaign, which highlights that parliaments and parliamentarians can be agents of change by contributing to ensure a just, **inclusive**, equitable and sustainable transition through **collective**, individual and institutional efforts;

(Nicaragua)

New operative paragraph 16bis

Add a new paragraph after operative paragraph 16 to read as follows:

- 16bis. Encourages national parliaments to take stronger climate action by implementing the IPU Climate Change tools, such as the 10 actions for greener parliaments, to align their work with greening initiatives, to take greater part in NDC processes and to call for more ambitious climate action plans and goals that focus on people-centred adaptation and a just and equitable energy transition at all levels;**

(Thailand)

Operative paragraph 17

Delete the existing paragraph.

(Japan, Russian Federation, Türkiye)

Amend to read as follows:

17. ~~Recognizes that climate equity is impossible when entities responsible for climate damage are not held accountable;~~ **Urges parliaments to prioritize climate equity in their legislative agendas, fostering fair and impartial policies that address the disproportionate impacts of climate change on vulnerable communities and ensure a just transition towards sustainable practices;**

(South Africa)

Amend to read as follows:

17. ~~Recognizes that climate equity is impossible when entities responsible for climate damage are not held accountable~~ **requires that each individual – regardless of gender, race, ethnicity, income and other characteristics – should have access to the resources and opportunities they need to protect themselves from the impacts of climate change;**

(Belgium)

Amend to read as follows:

17. ~~Recognizes that climate equity is impossible when entities responsible for climate damage are not held accountable~~ **the importance of climate equity and the principle of common but differentiated responsibilities and respective capabilities, in the light of different national circumstances;**

(Republic of Korea)

Amend to read as follows:

17. ~~Recognizes that the importance of achieving climate equity is impossible when entities responsible for climate damage are not held accountable;~~
(China)

Amend to read as follows:

17. **Recognizes that climate equity is impossible when entities responsible for climate damage are not held accountable, and that taking into account the historical responsibilities of developed countries, they must take the lead in both mitigation and the provision of sufficient means of implementation;**
(Cuba)

Amend to read as follows:

17. **Recognizes that climate equity is impossible when entities responsible governments with historical responsibility for climate damage are not held accountable;**
(Iran (Islamic Republic of))

Amend to read as follows:

17. **Recognizes that climate equity is impossible when entities responsible for climate damage and the resulting losses are not held accountable;**
(Nicaragua)

Operative paragraph 18

Delete the existing paragraph.

(China, Japan, Pakistan, Russian Federation, Türkiye)

Amend to read as follows:

18. ~~Emphasizes the importance of considering climate change-related damages within reparation mechanisms arising from internationally wrongful acts~~ **Takes note of the international steps recently taken in connection with loss and damage;**
(Belgium)

Amend to read as follows:

18. ~~Emphasizes the importance of considering climate change-related damages within reparation mechanisms arising from internationally wrongful acts~~ **Article 8 of the Paris Agreement, in which Parties recognize the importance of averting, minimizing and addressing loss and damage associated with the adverse effects of climate change;**
(Republic of Korea)

Amend to read as follows:

18. **Emphasizes the importance of considering climate change-related damages within reparation mechanisms arising from internationally wrongful acts, taking into consideration that the major industrial States that caused this phenomenon and inflicted environmental damage shall bear the costs of redressing them anywhere on the planet, fulfilling the commitments they undertook at various climate change conferences, the latest of which was COP 28 in the United Arab Emirates;**
(Bahrain)

Amend to read as follows:

18. **Emphasizes the importance of considering climate change-related damages within reparation mechanisms arising from internationally wrongful acts, and of acknowledging that the major large emitters have a great responsibility in this respect;**
(Sweden)

Operative paragraph 19

Delete the existing paragraph.

(Canada, China, Cuba, India, Malaysia, Pakistan, Russian Federation, Türkiye)

Amend to read as follows:

19. ~~Highlights the need to define ecocide as unlawful or wanton acts committed with knowledge that there is a~~ **Recognizes that improved understanding of the means to avoid and respond to the** substantial likelihood of severe and either widespread or long-term damage to the environment ~~being caused by those acts~~ **is needed to comprehensively manage the risks of and respond to loss and damage associated with climate change impacts.**

(Republic of Korea)

Amend to read as follows:

19. *Highlights* the need to **further explore how to** define ecocide as unlawful or wanton acts committed with knowledge that there is a substantial likelihood of severe and either widespread or long-term damage to the environment being caused by those acts.

(Belgium)

Amend to read as follows:

19. *Highlights* the need to define ecocide as unlawful or wanton acts committed with knowledge that there is a substantial likelihood of severe and either widespread or long-term damage to the environment being caused by those acts, **noting that work in this field is ongoing.**

(Sweden)

Amend to read as follows:

19. *Highlights* the need to define ecocide as unlawful or wanton acts committed with knowledge that there is a substantial likelihood of severe and either widespread or long-term damage to environment **Mother Earth** being caused by those acts.

(Nicaragua)

New operative paragraph 19bis

Add a new paragraph after operative paragraph 19 to read as follows:

- 19bis. Calls upon parliaments to support the criminalization of ecocide.**

(Ukraine)

New operative paragraphs 19bis, 19ter, 19quater

Add three new paragraphs after operative paragraph 19 to read as follows:

- 19bis. Calls on parliaments to convince their governments that the use of the green recovery policy after the COVID-19 pandemic is unacceptable for the purposes of unfair competition and discriminatory and protectionist practices violating the World Trade Organization standards and international law;**
- 19ter. Supports** further development and use of market and non-market mechanisms in the Paris Agreement aimed at reducing greenhouse gas emissions with regard to the need to ensure their transparency and reliability, including the ability to supervise operations at the national and international levels, as well as prevent the formation of any barriers for cross-border exchange of results of environmental projects;
- 19quater. Recognizes** that countries should cooperate on promoting a supportive and open international economic system aimed at achieving sustainable economic growth and development in all countries and thus enabling them to better address the problems of climate change, noting that measures taken to combat climate change, including unilateral ones, should not constitute a means of arbitrary or unjustifiable discrimination or a disguised restriction on international trade;

(Russian Federation)